

الشّركّة التّونسيّة للبنك

STB BANK

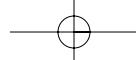


التقرير  
السنوي  
2014



STB BANK

التقرير السنوي  
2014

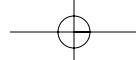


# السنة المحاسبة ديسمبر 2014

## شركة خفية

الاسم رأس مالها 124.300.000 دينار  
المقر الرئيسي : نهج الهدى نويرة - 1001 تونس  
السجل التجاري : 182331996 ب  
الهاتف : 71.340.477 (100 خط مجمعة)  
العنوان التلغрафي : ستبنك  
الرمزان المستعملان : بيترسون الطبعة الرابعة . أكمي  
رقم التلكس : 15377-15376-14815-14135  
عنوان شبكة سويفت ستبنك تونس ت . ت .  
فاكس : 71.348.400 - 71.340.009  
موقع الأنترنات :  
التجاري : [www.stb.com.tn](http://www.stb.com.tn)  
التجارة الإلكترونية : [ecom.stb.com.tn](http://ecom.stb.com.tn)  
البنك عن بعد : [stbnet.stb.com.tn](http://stbnet.stb.com.tn)





# الفهرس



**1**

4	- شروط حضور الجلسات العامة
5	- أعضاء التسيير
6	- الإدارة العامة
7	- المراقبة الداخلية
10	- المحيط الاقتصادي الدولي
11	- الاقتصاد التونسي
12	- نشاط الشركة التونسية للبنك
16	- الأرقام الرئيسية للشركة التونسية للبنك

**2**

18	- الموارد
22	- الاستعمالات
26	- النتائج
32	- آفاق التنمية

## القوائم المالية

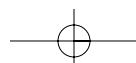
**3**

33	- القوائم المالية
34	- الموازنة
35	- قائمة التعهدات خارج الموازنة
36	- قائمة النتائج
37	- جدول التدفقات النقدية
38	- الإيضاحات حول القوائم المالية
62	- التقرير العام لمراقبي الحسابات
67	- التقرير الخاص لمراقبي الحسابات
72	- القرارات المصادق عليها من طرف الجلسة العامة العادية
75	- القرارات المصادق عليها من طرف الجلسة العامة الخارجية للعادة

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك

**4**

77	- تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك
90	- القوائم المالية المجمعة
91	- الموازنة المجمعة
92	- قائمة النتائج المجمعة
93	- جدول التدفقات النقدية المجمع
94	- قائمة التعهدات خارج الموازنة المجمعة
95	- الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة
105	- تقرير مراقبي الحسابات حول القوائم المالية المجمعة



## شروط حضور الجلسات العامة

طبقاً لمقتضيات الفصل 40 من القانون الأساسي للبنك، يمكن لمالكي 10 أسهم على الأقل خالصة الدفعات المستحقة حضور هذه الجلسة أو إنابة مساهم آخر بموجب تفويض يتم تسليمه وجوباً لموكلهم أو إرساله بعد إمضائه بشكل قانوني إلى إدارة السندات والبورصة والتصرف في الأصول والممتلكات والثروات للشركة التونسية للبنك : نهج الهادي نويرة - 1001 تونس قبل موعد الاجتماع بثلاثة أيام على الأقل.

أما بالنسبة لمن يملكون أقل من عشرة أسهم فيمكنهم التجمع للحصول على هذا العدد من الأسهم وتفويض أحدهم أو عضو من الجلسة بتمثيلهم.

### بنية رأس مال الشركة التونسية للبنك إلى موافى 2014

المساهمون	عدد الأسهم	%
المساهمون التونسيون	22 677 037	٪.91,2
ذوات اعتبارية	16 089 689	٪.64,7
ذوات اعتبارية عمومية	12 550 383	٪.50,5
ذوات اعتبارية أخرى	3 539 306	٪.14,2
الأشخاص	6 603 087	٪.26,6
مساهمون أجانب	2 182 963	٪.8,8
ذوات اعتبارية أشخاص	2 009 629 173 334	٪.8,1 ٪.0,7
المجموع	24 860 000	٪.100,0

الشركة التونسية للبنك



# أعضاً التسيير

مجلس الإدارة	السيد محمد صالح خلف الله ممثل المساهمين الخواص	السيد مراد الجموسي ممثل الدولة	السيد عبد الوهاب الناشي (*) رئيس المجلس ممثلة الدولة
الصن الوقطي للضمان الاجتماعي	السيد محمد العربي مستقل	يمثله رئيسه المدير العام	
المؤسسة التونسية للأنشطة البترولية	السيدة ألفة بن عودة سيد مستقل	يمثلها رئيسها المدير العام	السيدة آمال المديني ممثلة الدولة
الشركة التونسية للتأمين وإعادة التأمين	السيد عبد الرزاق اللواتي مستقل	يمثلها رئيسها المدير العام	السيد نور الدين الكعبي ممثل الدولة
السيد محمد إدريس ممثل المساهمين الأقلية	السيد عبد القادر الحمروني ممثل المساهمين الخواص		السيد حسن غنية ممثل الدولة

## الجان المرتبطة بمجلس الإدارة

لجنة تحديد المكافئات والتسميات تتمثل في إعانة مجلس الإدارة على ضبط مهامها في إعطاء مكافآت تتلاءم مع النتائج الإيجابية سياسة مكافآت تتلاءم مع النتائج الإيجابية المتوسطة والطويلة المدى للبنك.

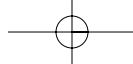
اللجنة الدائمة للتدقيق الداخلي تتمثل المهمة الأساسية لهذه اللجنة في السهر على تركيز جهاز المراقبة الداخلية وحسن سيره وضمان متابعة أنشطة المراقبة الداخلية والإشراف عليها.

## مراقبو الحسابات

يعمل مراقبو الحسابات على التأكد من صحة القوائم المالية ووثوقها وتطابقها مع المعايير المحاسبية التونسية وكذلك مع القواعد التي تفرضها السلطات المالية (البنك المركزي التونسي وهيئة السوق المالية وإدارة الأداءات ..... ) والمجمع. كما يقيمون فعالية جهاز المراقبة الداخلية للبنك.

الهيكل الدائم لمراقبة الامتثال يعني بتحديد وتقييم مخاطر الامتثال للقوانين والتنظيمات المعمول بها وقواعد السير العادي للمهنة والأساليب الحسنة.

اللجنة التنفيذية للقرض يتمثل دورها أساسا في إبداء الرأي حول مطالب التمويل قصيرة ومتوسطة الأجل بالنسبة لمبالغ القروض التي تتجاوز سقوفا معينة.



## الادارة العامة



المدير العام المساعد :  
السيد عبد الوهاب الناشي (\*)

السيد مسعود بكار مكلف بهياكل المساندة (بالنيابة)  
مكلف بهياكل الاستغلال

مراقب الدولة

السيد لسعد مرابت  
السيد فيصل الاسطنبولي (\*)

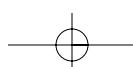
### مراقبو الحسابات

- ❖ مكتب "GEM" العامة للمراجعة والتصريف
- ❖ مجتمع فيناكو - تدقيق واستشارة
- مكتب يحيى الرواتبي مالية - تدقيق واستشارة "فيناكو"
- مكتب "ABC" تدقيق واستشارة"

(\*) : السيد فيصل الاسطنبولي سمي عوضا عن السيد محمود مرابت (مكتوب من رئاسة الحكومة بتاريخ 14 أفريل 2014).



الشركة التونسية للبنك





# المراقبة الداخلية

واصلت الشركة التونسية للبنك خلال سنة 2014 مجهوداتها الهدافة إلى إدارة المخاطر بشكل فعال إضافة إلى تحسين الحوكمة وتعزيز منظومة المراقبة الداخلية. وتم القيام بعدة أعمال في هذا الاتجاه :

- إنشاء إدارة مركبة للتصرف في المخاطر مهمتها السهر الدائم بصفة وقائية على تعريف المخاطر المتعلقة بالأنشطة المتنوعة للبنك وتحليلها وتحليلها.
- إنشاء لجنة فتح الحسابات طبقاً لمقتضيات المنشور عدد 15 لسنة 2013 بتاريخ 7 نوفمبر 2013 المتعلق بإرساء قواعد المراقبة الداخلية للتصرف في مخاطر تبييض الأموال وتمويل الإرهاب.
- تعزيز دور مراقبة الامتثال بخصوص الإجراءات الوقائية لتبسيط الأموال وتمويل الإرهاب وذلك بـ :

  - إرساء نسخة جديدة لبرمجيات انتقاء الأشخاص الواردة بالقائمة السوداء مما يسمح بتعديل يومي وألبي.
  - إرساء تطبيقه مراقبة العمليات على الحسابات قصد الكشف عن الصفقات المشبوهة والخاصة بأنشطة غير شرعية ومنها بالأساس تبييض الأموال وتمويل الإرهاب.

- بعث استشارة تتعلق بالإقامة المشتركة للموقع الإلكتروني لدى شركات الخدمات لجمع المعلومات.
- تعزيز دور اللجان التابعة لمجلس الإدارة وهي اللجنة التنفيذية للقرض واللجنة الدائمة للمراقبة الداخلية وللجنة المخاطر مع مضااعفة تواتر اجتماعاتها.

وعلى صعيد منظومة المراقبة الداخلية وبالرجوع خاصة إلى منشور البنك المركزي التونسي عدد 19 لسنة 2006 بتاريخ 28 نوفمبر 2006 واصل البنك سياسته التي تتمحور حول تحسين منظومة معالجة المعلومة وإجراءات مراقبة العمليات.

وفي هذا الإطار أتمت الشركة التونسية للبنك في 2014 إرساء نواة منظومتها الإعلامية الجديدة. وهي تعتبر ركيزة هامة سيطرة من خلالها البنك المنظومة الإعلامية المتكونة من الوحدات التالية :

## - الأساس المرجعي :

الأساس المرجعي الوحيد يتم استعماله من جميع الوحدات. وهو يدير ثلاثة مجموعات من المعلومات وهي المعايير العامة والمعلومات المتعلقة بالغير وبيان المنتجات والخدمات.

## - النظرة الشاملة للحريف :

وهي تعتبر خلاصة المعلومات المتعلقة بالحرفاء.

## التفيد المحاسبي للحرفاء (DAVE)

تؤمن هذه الوحدة التصرف في الحسابات مع مسکها وتتبع أرصادتها إن كانت تحت الطلب أو للإدخار وتعطي الوسائل الضرورية لإنتاج كشوفات الحسابات وإيقافها.

## - المحاسبة العامة (compta-Carthago)

تعتبر البرمجيات المحاسبية متعددة المؤسسات ومتنوعة العملات الأجنبية ومتعددة الفترات المحاسبية ومتعددة المفاتيح المحاسبية.

## النقارير التنظيمية

تمكن هذه الوحدة التوليد الآلي للجدوال التنظيمية المحاسبية الموجهة للبنك المركزي التونسي والسلطات المعنية.

## - العلامة الواحدة (SSO)

# المراقبة الداذلية

تؤمن هذه الوحدة توحيد الدخول إلى مختلف وحدات المنظومة الإعلامية والمصادقة عليها وكذلك تأمين مسار التدقيق.

وبهدف التداخل أساسا مع نواة المنظومة الإعلامية قامت الشركة التونسية للبنك سنة 2014 بعدها أعمال حول تأهيل التطبيقات المعلوماتية وتطوير بعض المشاريع المهيكلة مثل برامجيات التصرف في عمليات الخزينة والعمليات مع الخارج.

أما بخصوص المراقبة الدائمة للأنشطة فيشتمل الهيكل التنظيمي للبنك على هيئات المراقبة الأساسية التالية :

- ◀ إدارة مراقبة التصرف
- ◀ إدارة مراقبة التعهدات
- ◀ إدارة المراقبة المحاسبية
- ◀ إدارة المراقبة التنظيمية والمحاسبية والعمليات اللامركزية (بالنسبة للعمليات بالعملة الأجنبية ومع الخارج)
- ◀ إدارة المصالح المشتركة (مصلحة سلامة الأشخاص والممتلكات والقيم . . .)

كما يشتمل البنك طبقا للتنظيمات القانونية والتشريعية على هيكل قار ضمن الهيكل التنظيمي مكلف بمراقبة الامتثال وتكون مهمته الأساسية في :

- السهر على احترام القوانين والتشريعات المتعلقة بالنشاط البنكي .
- التعريف بمخاطر عدم الامتثال وتقيمها سواء بالنسبة للتشريع الداخلي أو الخارجي المرتبط بالنشاط البنكي .
- تأمين دور الإشراف على الأشغال المتعلقة بمكافحة تبييض الأموال وتمويل الإرهاب :
- السهر على احترام أعراف البنك لمجلة السلوك الجيد وتكوينهم في ما يخص أخلاقيات المهنة البنكية :

إضافة إلى الإدارات المذكورة يضم البنك هيئات مراقبة دورية هي التالية :

- ◀ إدارة التفقد العام
- ◀ إدارة التدقيق الداخلي

ترتبط هذه الهيئات بالإدارة المركزية للمراقبة العامة وهي بدورها تحت إشراف الرئيس المدير العام وهي تسهر على احترام التنظيمات المعتمدة بها والإجراءات الداخلية وتقدم توصيات لتحسين نجاعة منظومة التصرف وتضطلع بمهامها بكل استقلالية سواء على أساس برامج تدخل سنوية مصادق عليها أو بأمر من الإدارة العامة .

## 1 - تعرف المهمة

تشمل مهمة التدقيق الشامل التدقيق المالي والتدقير المؤسساتي والتدقير الاجتماعي وتدقيق النجاعة إضافة إلى تصورات البرنامج الكامل لإعادة هيكلة الشركة التونسية للبنك وتطويرها وشركاتها الفرعية الثلاث وهي الشركة التونسية لاستخلاص الديون وشركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية (SICAR STB) وشركة الاستثمار (INVEST)

ويتلخص الهدف الأساسي لمهمة التدقيق الشامل في ما يلي :

- إعداد تقييم عميق وشامل للوضعية المالية للبنك ونظام الحكومة والإدارة وجهاز المراقبة الداخلية والمنظومة الإعلامية والمحاسبية إضافة إلى التشخيص الاجتماعي بغية الكشف عن الإخلالات المالية والضعف الإستراتيجي والمؤسساسي والعملي .
- إعداد برنامج استراتيجي لإعادة هيكلة البنك على ضوء خلاصات وتصانيف لجنة التدقير الشامل . ويجب أن يدعم هذا البرنامج بمخطط أعمال ورزنامة إنجاز على أساس تحليل التكاليف والإيجابيات لكل السيناريوهات المتاحة .



## المراقبة الداخلية

كما يجب أن يرمي هذا البرنامج إلى تحقيق الأهداف الإستراتيجية التالية :

- تدعيم الأسس المالية ؛
- تحسين نظام الحكومة والإدارة والإطار المؤسسي للبنك
- تعزيز القدرات البشرية والعملية
- تدعيم القدرة التنافسية والنجاعة في تمويل الاقتصاد .

### 2 - نقدم المهمة

أنجزت هذه المهمة على ثلات مراحل :

#### المرحلة الأولى :

تلخص هذه المرحلة في التعرف العام وتجميع المعلومات الضرورية لإعداد البرنامج النهائي لتحقيق المهمة . وقد تضمنت تقريرا يحتوي بالأساس النقاط التالية :

- الجدول الزمني لتحقيق المهمة وتواريخ انتهاء التنفيذ
- أعضاء لجان المشاريع ولجنة القيادة
- الوثائق المطلوبة
- الفرق المتدخلة
- الوثائق المسلمة

تمت المصادقة على هذه المرحلة في شهر سبتمبر 2013 .

#### المرحلة الأولى :

تلخص هذه المرحلة في تدقيق يشخص الوضعية المالية ونمط الحكومة والإدارة والتنظيم وجهاز المراقبة الداخلية بما فيها المنظومة الإعلامية ومسارات الأنشطة الهامة والوضعية الاجتماعية والنجاحات التجارية والمالية .

وتحتوي على أربع مهام وهي التدقيق المالي والتدقيق المؤسسي وتدقيق النجاعة المالية والتجارية والتدقيق الاجتماعي .

وتجدر الإشارة إلى أن الشركات الفرعية الثلاث للبنك لم يشملها إلا التدقيق المالي والتدقيق المؤسسي .

تمت المصادقة على هذه المرحلة تمت المصادقة على هذه المرحلة في شهر مارس 2014 .

#### المرحلة الثانية :

تلخص هذه المرحلة في :

- إعداد الخيارات الممكنة لإعادة الهيكلة والترتيبات العملية التنفيذية لاختيار السيناريو الأمثل من قبل البنك .

وتمت المصادقة على هذه المرحلة في شهر سبتمبر 2014 .

- إعداد تصور برنامج كامل لإعادة هيكلة البنك وتطويره على أساس السيناريو الأمثل المعتمد . وقد تم إعداد تقرير حول هذه المرحلة لتقع المصادقة عليه .



## المحيط الاقتصادي العالمي

عرف الاقتصاد العالمي خلال سنة 2014 تطوراً معتدلاً لكنه غير متوازن وسجل زيادة بـ 3،3% لنتائجها الداخلي الإجمالي أي نفس نسبة العام الفارط. وتزايد الشاطئ في البلدان المتقدمة بـ 1،8% مقابل 1،3% سنة 2013 وكانت البلدان الأنجلو سكسونية أكثر ديناميكية من منطقة اليورو واليابان.

تنامي الناتج الداخلي الإجمالي في الولايات المتحدة بـ 2،4% سنة 2014 مقابل 2،2% السنة الماضية وتدعم هذا التطور بالطلب الداخلي بفضل الزيادة في خلق مواطن الشغل وإنهاء عملية خفض مديونية الأسر التي انطلقت منذ الأزمة المالية سنة 2007.

حققت المملكة المتحدة أعلى نمو بين أهم الاقتصاديات المتقدمة بنسبة 1،3% مقابل 1،1% سنة 2013. ومكنت شروط التمويل المناسبة من إضفاء ديناميكية للاستهلاك الخاص والاستثمارات المؤسسات.

تطور النشاط الاقتصادي بـ 0،8% في منطقة اليورو سنة 2014 مقابل انخفاض بـ 0،5% سنة 2013. ولا يزال هذا النمو هشا إذ تحقق معدهم في بداية العام قلي أن يضعف إلى 0،1% و 0،2% خلال الثلاثي الثاني والثالث تباعاً رغم شروط تمويلية ملائمة وسياسة مالية أقل قيود. وتمثل نسب تدابير القطاعين العام والخاص العالمية وملازمة البطالة لمستويات هامة والنقص المزمن في استخدام عوامل الإنتاج أهم الأسباب التي تكبح قدرة الاقتصاد على تجاوز تداعيات الركود وأزمة الديون السيادية.

وبالتوازي تواصل انخفاض التضخم ليستقر إلى 0،4% سنة 2014 إثر تراجع أسعار المواد الأولية وضعف تطور أسعار المواد الغذائية.

ومن ناحيتها سجلت البلدان الصاعدة تقدماً بـ 4،4% لنتائجها الداخلي الإجمالي وبذلك ساهمت بـ 76% من النمو الاقتصادي العالمي. لكن يتواصل تداعي هذا النمو من سنة لأخرى كما تباعدت نسبة في مختلف البلدان.

أصبحت الصين أول اقتصاد عالمي من حيث تعادل القوة الشرائية سنة 2014 وسجلت نمواً بـ 7،4% لنتائجها الداخلي الإجمالي. ويستعدّ هذا البلد للمورر من نموذج اقتصادي مدفوع بال الصادرات إلى آخر يشجع على الاستهلاك الداخلي.

تمثل آسيا المنطقة الأكثر ديناميكية إذ حققت معدل نمو بـ 5،6% خاصة بفضل تطور الصادرات والشروط المالية الملائمة.

سجلت أميركا اللاتينية وهي من أكبر منتجي المواد الأولية تباطؤاً هاماً لاقتصادها نتيجة للتراجع العام لأسعار هذه المواد ولضعف الطلب عليها. وتنامي ناتجها الداخلي الإجمالي بـ 1،2% سنة 2014 مقابل 2،8% سنة 2013.

حققت إفريقيا نمواً اقتصادياً هاماً بـ 4،8% سنة 2014 كما سجلت إسهامات مالية خارجية فاقت 200 مليار دولار حسب تقديرات البنك الإفريقي للتنمية. لكن وبالرغم من النمو الهام والمتواصل لمدة عقد من الزمن لا تزال البلدان الإفريقية مطالبة بالعمل على التغيير الهيكلية لاقتصادياتها بالتسريع في إرساء وتطوير القطاع الصناعي وهي مرحلة تمكن من خلق مواطن الشغل وتدعيم التنمية وإبعاد مختلف التهديدات.



## الاقتصاد التونسي

في مجال عالمي وجهوي صعب تمكن الاقتصاد التونسي من تحقيق نسبة نمو بـ 2،3٪ بالأسعار الحقيقية سنة 2014 مقابل 2،4٪ سنة 2013. وتعود هذه النتائج إلى تحسن نشاط قطاع الفلاحة والصيد البحري وإلى تطور قطاع الخدمات بدرجة أقل. ويبقى نسق النمو في مستوى أدنى مما يسمح بالتأغل على التحديات التي تواجه الاقتصاد التونسي وخاصة منها عودة التوازنات الاقتصادية الكبرى وخلق مواطن الشغل.

سجل قطاع الفلاحة والصيد البحري زيادة في قيمته المضافة بـ 2،8٪ سنة 2014 مقابل انخفاض بـ 4٪ سنة 2013 مستفيدا من الظروف المناخية الملائمة. وبلغ إنتاج زيت الزيتون 280 ألف طن مقابل 70 ألف طن خلال الموسم المنقضي.

ومن جانبه سجل قطاع الصناعة تباطؤاً على مستوى الصناعات المعميلية خاصة إثر تراجع إنتاج الصناعات الكيميائية والصناعات الغذائية.

في ما يخص الصناعات غير المعميلية تراجع للسنة الثانية على التوالي إنتاجها متأثراً بتواصل تقلص إنتاج الطاقة.

عرف قطاع السياحة من جديد تباطؤاً في نشاطه إذ استقرّ عدد دخول السياح إلى 1،6 مليون آخر سنة 2014 أي انخفض تباعاً بـ 2،3٪ و 12٪ مقارنة مع سنتي 2013 و 2010.

وكذلك بلغت جملة الليالي المقضاة حوالي 29 مليون وترجع بـ 3٪ مقارنة مع سنة 2013 و 2،18٪ مع سنة 2010. وشمل هذا الانخفاض كل المناطق السياحية خاصة منها المهدية (−2٪) ونابل-حمامات (−1٪) وسوسة (−5٪).

كما ارتفعت المداخيل السياحية بالعملة الصعبة إلى 576 3 مليون دينار أي بزيادة 11٪ مقارنة بـ 2013 و 5،1٪ مقارنة بـ 2010 وذلك إثر الانخفاض الهام لقيمة الدينار مقابل أهم العملات.

وبخصوص المبادرات التجارية، ازدادت الواردات بنسق أسرع من نسق الصادرات أي 4،6٪ مقابل 5،2٪ تباعاً مما أدى إلى تراجع نسبة التغطية بقطتين ونصف لتسقراً إلى 6،67٪ وتفاقم العجز التجاري من 11 808 مليون دينار سنة 2013 إلى 13 636 مليون دينار سنة 2014.

كما سجل ميزان الدفوعات التجارية زيادة بـ 1 083 مليون دينار في عجزه ليارتفاع إلى 385 7 مليون دينار أو 9،8٪ من الناتج الداخلي الإجمالي مقابل 6 302 مليون دينار و 8،3٪ سنة 2013.

تراجع نسبه التضخم من 1،6٪ بالمعدلات الشهرية سنة 2013 إلى 5،5٪ سنة 2014. ويعود هذا التخفيف إلى تباطؤ أسعار المواد الحرة (4،6٪ مقابل 2،7٪) والمواد المؤطرة (4،3٪ مقابل 3،6٪). وباستثناء المواد المدعمة فإن نسق التضخم يتبايناً من 4،6٪ سنة 2013 إلى 6٪ سنة 2014.

في ما يخص مؤشرات المديونية الخارجية فإن نسبة التدابير ارتفعت إلى 7،43٪ من إجمالي الدخل الوطني المتاح مقابل 8،40٪ سنة 2013. أما خدمة الدين فقد بلغت 4،2 846 مليون دينار وهي تمثل 6،8٪ من المداخيل الجارية مقابل تباعاً 1،2 325 مليون دينار و 2،8٪ سنة 2013.

# نشاط الشركة التونسية للبنك

## سوق البورصة و سهم الشركة التونسية للبنك

بعد ثلاث سنوات تميزت بعدم الاستقرار الاجتماعي والتقلب السياسي حققت بورصة تونس تطورا هاما لمؤشراتها سنة 2014 . وارتفع مؤشر تونداكس للرسملة إلى 99,5089 نقطة في 31 ديسمبر 2014 أي بزيادة 17,16٪ مقارنة بسنة 2013 بالغا أعلى مستوى له في 22 ديسمبر 2014 بـ 85,5141 نقطة .

كما سجل تونداكس 20 معدل تطور سنوي بـ 62,22٪ آخر سنة 2014 مقابل انخفاض بـ 16,2٪ العام الماضي .

وازدادت جملة الأموال المتداولة في البورصة بـ 15,85٪ سنة 2014 لتبلغ 17776,904 مليون دينار . ويفسر هذا التقدم جزئيا بالتطور على مستوى سوق السندات التي بلغت حصتها 1,7٪ سنة 2014 مقابل 3,5٪ سنة 2013 .

ازداد مؤشر البنك بـ 31,17٪ ليبلغ 3115 نقطة آخر سنة 2014 .

وارتفعت الرسملة في البورصة إلى 17324 مليون دينار سنة 2014 مقابل 14093 مليون دينار سنة 2013 مسجلة ربحا بـ 9,22٪ .

أما رسملة قيمة الشركة التونسية للبنك فقد بلغت 3,124 مليون دينار سنة 2014 . وتغير سعر هذه القيمة من 4,470 إلى 6,300 دينار خلال سنة 2014 .

## النشاط الدولي :

تأثر النشاط الدولي للبنك بالظروف غير الملائمة لتطور التجارة العالمية الذي ميز خاصة بلدان منطقة اليورو وكذلك بالظرف الوطني الصعب سواء على الصعيد السياسي أو الاقتصادي . وترجمت هذه الوضعية بانكماش عمليات التسوية البنكية مع الخارج .

## العمليات مع الخارج

بلغت عمليات التوريد والتصدير الموكلة للبنك 2,059 مليون دينار و 8,992 مليون دينار على التوالي أي بنقص بـ 9,2٪ و 5,5٪ .

وتراجعت التحويلات المالية بـ 7,3٪ خلال سنة 2014 إذ بلغت 9,398 مليون دينار (1,443 مليون دينار سنة 2013) . ويعزى هذا التراجع أساسا إلى نقص حركات التغطية التي قام بها بعض مراسلو البنك من أصحاب حسابات الدينار القابل للتحويل وذلك أثر تدهور المحيط الاقتصادي الدولي .

التسويات الخارجية	2013	2014	المطلق	التغيير النسبي
الواردات	3.249,8	3.059,2	-190,6	-5,9
ال الصادرات	2.527,4	1.992,8	-534,6	-21,2
التحويلات (عمليات غير تجارية)	8.665,9	8.346,9	-319,0	-3,7
المجموع	14,443,1	13,398,9	-1.044,2	-7,2

الشركة التونسية للبنك



# نشاط الشركة التونسية للبنك

## قاعة الأسواق بالعملة الأجنبية

تراجع رقم معاملات سوق الصرف بالحاضر من 8، 20 مليون دينار في 2013 إلى 5، 14 مليون دينار في 2014 أي بانخفاض بـ 30٪. كما بلغت الإيرادات المتولدة عن ذلك خلال سنة 2014 ما قيمته 9، 9 ملايين دينار مقابل 2، 11 مليون دينار في سنة 2013 وبذلك نقصت بنسبة 11٪.

وفي المقابل زادت نتيجة الصرف الآجل بنسبة 4، 56٪ مقارنة بسنة 2013 لتبلغ 7، 664 مليون دينار نهاية 2014.

أما بالنسبة للسوق النقدية بالعملة الأجنبية فقد سجلت نتيجته الصافية تطوراً ملحوظاً بـ 29٪ إذ بلغت 0، 12 مليون دينار في سنة 2014 مقابل 3، 9 ملايين في السنة السابقة.

### • العلاقات الدولية :

تركز النشاط الدولي للبنك خلال سنة 2014 أساساً على تعزيز تعاونه مع المراسلين الأجانب والبحث على فرص أعمال جديدة عبر العالم.

وقام ممثلو البنك الأجنبية بما يقارب عن 72 زيارة التي تركزت حول مستوى العلاقات مع الشركة التونسية للبنك والإجراءات الواجب اتخاذها لتطويرها.

كما شهدت السنة المحاسبية 2014 توسيع شبكة المراسلين للبنك بالخارج وتدعمها بالدخول في علاقة مع تسعه بنوك أجنبية جديدة من النمسا وبلغاريا ومصر والنرويج والولايات المتحدة الأمريكية.

وفي ما يتعلق بتنمية الأعمال الدولية، شمل نشاط البنك استقطاب مؤسسات جديدة مصدرة كلياً وشركات أجنبية مشاركة في مناقصات بالبلاد التونسية وتم تمكينها من فتح حسابات بالدينار القابل للتحويل وبالعملة الأجنبية.

كما قام البنك بمتابعة المشاريع الكبرى التي كانت محل طلبات عروض دولية وذلك منذ طرحها وحتى إتمام المناقصة. وسجلت الشركة التونسية للبنك خلال سنة 2014 في هذا المجال إصدار عدد كبير من الضمانات الوقتية والنهائية بلغت 4، 49 مليون دينار.

## التنمية التجارية

اهتم النشاط التجاري للبنك سنة 2014 بتطوير استراتيجية المحافظة وجلب الحرفاء وذلك بإبرام اتفاقيتي قرض جديدين لفائدة أعون مؤسستين هامتين والبحث على ربط معاملات مع شرائح جديدة من الحرفاء تتطلب تواجداً أوسع للبنك.

ومن ناحية أخرى واصل البنك تسويق ممتلكاته النقدية والمعلوماتية عن بعد وموني قرام (Money Gram) والصرف. ودررت هذه النشاطات عمولات ارتفعت بـ 4، 8٪ للنقديات وبـ 19٪ للمعلوماتية عن بعد والبنك المباشر.

على مستوى الاتصالات وفي سياق من التنافسية الحادة تمركزت الشركة التونسية للبنك على مختلف وسائل الإعلام التقليدية منها (جرائد - راديو...) والجديدة (موقع واب، شبكات اجتماعية...) هادفة إلى رؤية أكثر وضوح لدى فئة الشباب.

# نشاط الشركة التونسية للبنك

كما طور البنك منتجه STB NET في نسخة تتوافق وشتي الأجهزة (حاسوب ولوحات رقمية وهاتف جوال . . .) وتحتوي مختلف الوظائف (تحويل ، طبع الكشوفات البنكية ، إشعار دائم ، إشعار مدین ، سلم الفوائض وصورة للشيك). كما أطلقت الشركة التونسية للبنك مسابقة خلال الثلاثي الأخير ورعت عديد النشاطات الثقافية والطابية.

وطبقاً لتوجهاتها الإستراتيجية ، دعمت الشركة التونسية للبنك شبكة فروعها خلال سنة 2014 بفتح فرعين جديدين بالبيحرة II وبشارع مختار عطيه في حين شرعت في العمل على تركيز خمس فروع جديدة بسكرة وحي النصر وصفاقس الشيشية وصفاقس طينة وصفاقس ساقية الداير .

## تحديث وسائل التصرف بالبنك

في إطار تحديث منظومته الإعلامية أتم البنك كل المراحل التعاقدية لإدخال حيز الإنتاج النواة المكونة من الوحدات التالية : الواجهة المعممة ومرجعية الحرفاء والنظرية الشاملة والتقييد المحاسبي للحرفاء والعالمة الواحدة .

وبخلاف ذلك تم الشروع خلال سنة 2014 في إعداد مشاريع وأعمال لتأهيل التطبيقات المعلوماتية منها أساساً :

- ↘ إدخال الواجهات المعلوماتية حيز الإنتاج وتطويرها مع تطبيقة مقارا (MEGARA) (وهي حل معلوماتي لمعالجة عمليات الخزينة بالدينار والعملة الأجنبية وخليفة الأخصائيين في قيم الخزينة مع التصرف فيها) .
- ↘ مكننة التحويلات ثنائية الاتجاه (إرسال واستقبال) للمبالغ الكبرى من خلال المنظومة الجديدة RTPM .
- ↘ تأهيل تطبيقات القروض للأعون والأفراد ومركزية التعهدات . . .
- ↘ تأهيل تطبيقات الشباك الخلفي للنقديات حتى تأخذ بعين الاعتبار الملفات الجديدة والموزعات الآلية والمطارف الذكية VISTA اثر التحول للموزع الجديد SMART VISTA .
- ↘ تطوير تطبيقات المراقبة لحساب الهيكل الدائم لمراقبة الامتثال مما سيسمح بمتابعة الصفقات المشبوهة للتصدي لتبسيض الأموال وتمويل الإرهاب في القطاع المالي .

وبالتوازي تحققت عدّة مشاريع تتعلق بالبنية التحتية :

- ↘ استبدال جميع مراكز الموزعات بالفروع .
- ↘ تجسيم صفقة الدعم والمراقبة قصد تأمين موافصلة خدمات البنية التحتية لميكروسوفت .
- ↘ إدخال حيز الاستغلال حل "Corporate Trunk SIP support mutualisé TT" أي تطوير الاتصال الرقمي المشترك .
- ↘ إدخال حل "موزع فاكس رقمي" (serveur fax sur IP) حيز التنفيذ .
- ↘ تجسيم صفقة تركيز موقع نجدة معلوماتي .

## الموارد البشرية

واصل البنك إدارة الموارد البشرية بشكل ديناميكي مركزاً على تشجيع الأداء وتعبئة الكفاءات الفردية والجماعية .



## نشاط الشركة التونسية للبنك

في هذا المجال حقق مركز التكوين المندمج للبنك سنة 2014 عديد النشاطات التكوينية لفائدة 1027 موظف من أجل ملائمة أفضل بين التكوين والوظيفة.

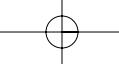
وفي ما يخص التكوين الخارجي تم انجاز 115 دورة شارك فيها 234 موظفا.

من جانب آخر وفي إطار تعاونه مع مختلف المؤسسات الجامعية ومراكز التكوين المهني المعترف بها من قبل الدولة استقبل البنك 909 متربصا جامعيا و 244 متربصا من مدارس التكوين المهني.

كما عمل البنك على مواصلة سياسته الاجتماعية الداعمة لمناخ نقى بتلبية انتظارات الموظفين في ما يخص التغطية الاجتماعية والقروض وتحسين الخدمات.

وارتفع عدد موظفي البنك سنة 2014 إلى 2017 يتوزعون إلى 47٪ ينشطون بالمقر الاجتماعي و 53٪ بمختلف الفروع . وارتقت نسبة التأطير الجامعي إلى 31٪، 73٪ وهي تمثل الموظفين المتخصصين على الأقل على شهادة الأستاذية .





# الأرقام الرئيسية

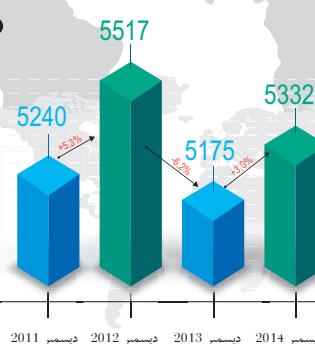
العام	2014	2013	2012	2011	البيان
7 341	7 015	7 544	7 072		مجموع الموازنة
5 332	5 175	5 517	5 240		إيداعات الحرفاء
5 628	5 526	5 938	5 690		مجموع الموارد المجمعة
5 611	5 469	5 653	5 557		قائم القروض الصافية للحرفاء
6 340	5 982	6 161	6 013		مجموع المساعدات الصافية للاقتصاد
<b>162</b>	<b>155</b>	<b>141</b>	<b>139</b>		هامش الوساطة
55	54	52	53		حجم العمولات الصافية
500	449	400	407		رقم الأعمال
262	247	226	221		الناتج البنكي الصافي
142	127	126	121		أعباء التصرف
126	125	103	104		النتيجة الإجمالية للاستغلال
21	-115	-5	11		النتيجة الصافية للسنة المحاسبية
<b>124</b>	<b>124</b>	<b>124</b>	<b>124</b>		رأس المال
360	359	359	358		احتياطيات منها منحة الدمج
-749	-633	-226	-117		أرباح مجلة
117	117	117	117		أموال مخصصات
21,1	-115	-5	11		ربح السنة
-92	114-	404	528		أموال ذاتية (قبل توظيف النتيجة)
<b>-5,64%</b>	<b>-6,21%</b>	<b>8,57%</b>	<b>9,85%</b>		نسبة الملاعة
<b>87,4%</b>	<b>80,0%</b>	<b>93,8%</b>	<b>89,5%</b>		نسبة السيولة
<b>28,8%</b>	<b>28,7%</b>	<b>26,9%</b>	<b>23,0%</b>		نسبة الديون المصنفة
<b>65,7%</b>	<b>61,9%</b>	<b>34,3%</b>	<b>33,1%</b>		نسبة تغطية الديون المصنفة
<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2,20%</b>		مردودية الأموال الذاتية
<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>0,16%</b>		مردودية الأصول (ROA)
<b>8,0%</b>	<b>-46,7%</b>	<b>-2,1%</b>	<b>5,1%</b>		النتيجة الصافية/الناتج البنكي الصافي
<b>21,1%</b>	<b>22,0%</b>	<b>23,0%</b>	<b>24,0%</b>		العمولات الصافية/الناتج البنكي الصافي
<b>61,8%</b>	<b>62,8%</b>	<b>62,4%</b>	<b>62,9%</b>		هامش الوساطة/الناتج البنكي الصافي
<b>51,2%</b>	<b>54,8%</b>	<b>52,5%</b>	<b>56,4%</b>		عمولات صافية/مجموع الأجر
<b>2 644</b>	<b>2 433</b>	<b>2 462</b>	<b>2 249</b>		إيداعات/عدد الأعوان
<b>2 782</b>	<b>2 571</b>	<b>2 523</b>	<b>2 385</b>		قروض/عدد الأعوان
<b>130</b>	<b>116</b>	<b>101</b>	<b>95</b>		ناتج بنكي صافي/عدد الأعوان
<b>53,9%</b>	<b>51,3%</b>	<b>55,9%</b>	<b>54,7%</b>		معامل الاستغلال
<b>123</b>	<b>121</b>	<b>118</b>	<b>118</b>		عدد الفروع
<b>175</b>	<b>165</b>	<b>175</b>	<b>191</b>		عدد الموزعات الآلية
<b>150 548</b>	<b>151 692</b>	<b>151 843</b>	<b>151 978</b>		عدد البطاقات
<b>826</b>	<b>920</b>	<b>1 000</b>	<b>1 000</b>		عدد المطارف
<b>5,00</b>	<b>5,22</b>	<b>8,96</b>	<b>10,10</b>		سعر الإقبال (بالدينار)
<b>124</b>	<b>130</b>	<b>223</b>	<b>251</b>		الرسمية بالبورصة (مليون دينار)
<b>1,06</b>	<b>-4,64</b>	<b>-0,19</b>	<b>0,46</b>		الربح للسهم الواحد (بالدينار)
<b>2 017</b>	<b>2 127</b>	<b>2 241</b>	<b>2 330</b>		لوجة القيادة للمساهم
<b>2,3%</b>	<b>2,3%</b>	<b>1,7%</b>	<b>1,7%</b>		عدد الأعوان منها :
<b>9,2%</b>	<b>9,8%</b>	<b>8,9%</b>	<b>9,7%</b>		أعوان الخدمات
<b>15,5%</b>	<b>17,9%</b>	<b>19,4%</b>	<b>21,6%</b>		أعوان التنفيذ
<b>27,7%</b>	<b>27,2%</b>	<b>29,4%</b>	<b>29,5%</b>		أعوان التأطير
<b>45,3%</b>	<b>42,9%</b>	<b>40,5%</b>	<b>37,5%</b>		إطارات عليا
<b>44,3%</b>	<b>44,6%</b>	<b>44,0%</b>	<b>44,5%</b>		توزيع الأعوان حسب
<b>52,9%</b>	<b>52,4%</b>	<b>53,0%</b>	<b>52,2%</b>		المقر الرئيسي
<b>2,8%</b>	<b>3,0%</b>	<b>3,0%</b>	<b>3,3%</b>		الفروع
					تعييبات أخرى

الشركة التونسية للبنك

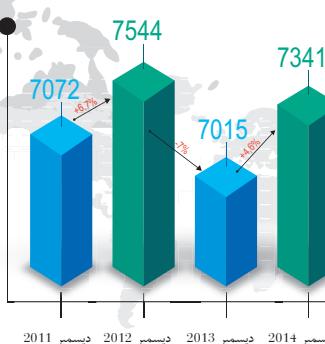


## الأرقام الرئيسية

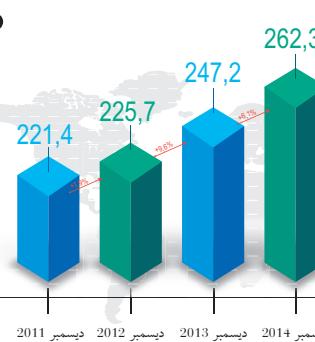
إيداعات الحرفاء (بملايين الدنانير)



مجموع الموازنة (بملايين الدنانير)



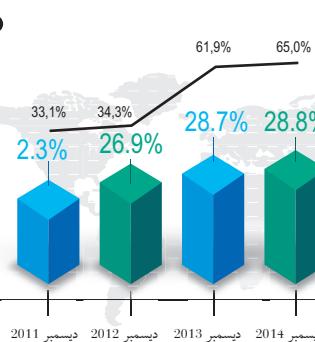
تطور الناتج البنكي الصافي



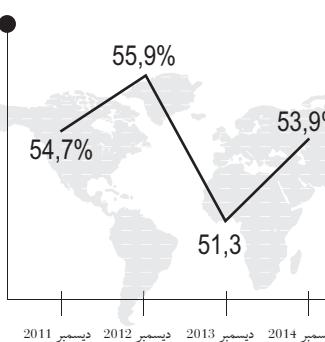
قرض الحرفاء (بملايين الدنانير)



تطور الديون المتعثرة



تطور معامل الإستغلال



# الموارد

واصلت الشركة التونسية للبنك ديناميكيتها فيما يتعلق بمتطلبات الموارد رغم ظرف اقتصادي صعب للغاية تميز بأزمة سيولة حادة.

في هذا الإطار، أغلقت الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014 بارتفاع على مستوى قائم الموارد الموسعة بـ 74 مليون دينار أو 2,1٪ مقابل انخفاض بـ 8,455 مليون دينار أو 0,7٪ مسجل قبل سنة وذلك رغم التراجع الملحوظ على مستوى موارد الاقتراض (-28 مليون دينار أو -4,5٪)، والتوظيفات في سندات الدولة (-3,54 مليون دينار أو -15,1٪) وكذلك على مستوى الإيداعات لأجل (-7,36 مليون دينار أو -4,3٪).

في هذا الصدد يترجم التقىء الأخير اختيار البنك المتعمم والقاضي بتحديد لجوءه إلى هذا الصنف من الموارد وذلك لاعتبارات متعلقة بالمردودية ولتجنب التبعية إزاء عدد من الشركاء والتخلّي، بذلك، عن المزايدات المفروضة من قبل عدد من البنوك المحلية.

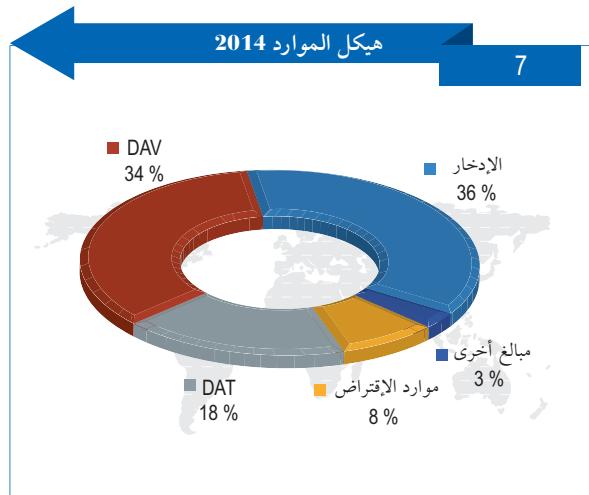
وتحسن بذلك بنية الموارد وتدعّم حصة الودائع غير المكلفة أو ذات الكلفة الضعيفة لتبلغ 74٪ في نهاية 2014 مقابل 72٪ في 2013.

## 1- ايداعات الحرفاء

سجلت ايداعات الحرفاء زيادة بـ 6,156 مليون دينار أو 3,3٪ لتبلغ، بذلك، 5,332 مليون دينار في نهاية 2014 مقابل 4,175 مليون دينار في 2013.

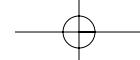
وميز هذا الارتفاع أساساً الودائع ذات الكلفة الضعيفة والمستقرة نسبياً وهي الودائع تحت الطلب (+152,8 مليون دينار أو 6,7٪) وإيداعات الأدخار (+5,40 مليون دينار أو 2٪).

وتراجعت الودائع لأجل من 8,1080 مليون دينار إلى 1,044 مليون دينار وذلك طبقاً لاختيار البنك المتعمم والقاضي باحتواء كلفة هذا الصنف من الودائع في حدود تنافسية.



### الموارد الموسعة

بملايين الدنانير	م.د	التغير	2014 ديسمبر	2013 ديسمبر
إيداعات الحرفاء		% 3,0	156,6	5 332,0
وساطة مالية		% -15,5	-54,3	296,0
موارد اقتراض		% -5,4	-28,0	491,0
<b>مجموع الموارد الموسعة</b>	<b>6 118,9</b>	<b>% 1,2</b>	<b>6 044,7</b>	

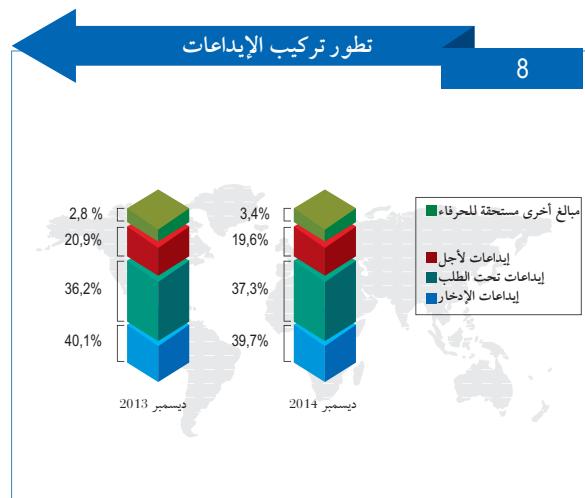


			إيداعات الحرفاء بملايين الدينار
	النوع	النسبة	إيداعات الحرفاء بملايين الدينار
النسبة	النوع	النسبة	إيداعات تحت الطلب
6,3%	إيداعات تحت الطلب	37,3%	1 992,8
4,5%	إيداعات لأجل	11,2%	599,6
-3,4%	إيداعات الإدخار	19,6%	1 044,1
2,0%	مبالغ أخرى مستحقة للحرفاء	39,7%	2 116,0
27,2%	مجموع إيداعات الحرفاء	3,4%	182,8
3,1%	مجموع إيداعات الحرفاء	100,0%	5 335,7
117,5	إيداعات تحت الطلب	100,0%	1 875,4
25,8	إيداعات لأجل	11,1%	573,8
-36,7	إيداعات الإدخار	20,9%	1 080,8
40,5	مبالغ أخرى مستحقة للحرفاء	40,1%	2 075,4
39,1	مجموع إيداعات الحرفاء	2,8%	143,8
160,3	إيداعات تحت الطلب	100,0%	5 175,4

### هيكلة إيداعات الحرفاء حسب الصنف

بلغت هيكلة إيداعات الحرفاء متميزة بالحصة الهامة للإيداعات تحت الطلب وإيداعات الإدخار والتي بلغت إجماليًا 77٪ من مجموع إيداعات الحرفاء في نهاية سنة 2014 بزيادة بلغت 70 نقطة أساسية مقارنة بحصتها في شهر ديسمبر 2013.

كما تراجعت حصة الإيداعات لأجل والتي مثلت نسبة المكافأة الأعلى بـ 3,1 نقطة لتبلغ 19,6٪.

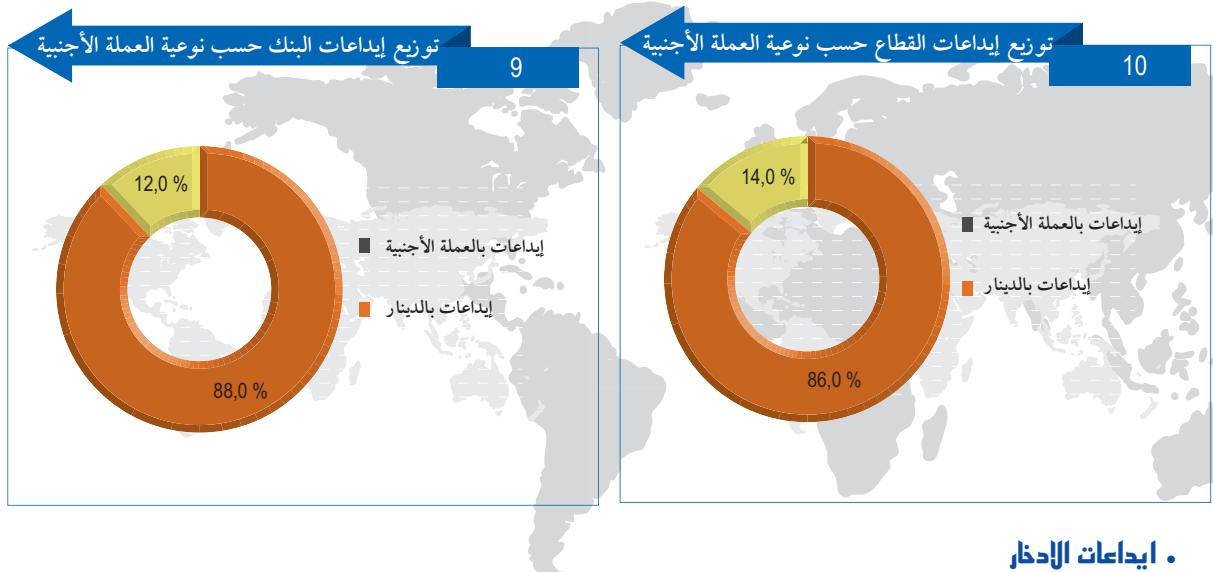


### الإيداعات تحت الطلب

بلغت الإيداعات تحت الطلب، في نهاية شهر ديسمبر 2014، قائمًا يقدر بـ 1 989 مليون دينار لتسجل تطويراً إيجابياً بـ 8,113 مليون دينار أو 6,2٪ مقارنة بمستواها في موعد شهر ديسمبر 2013. وتشمل هذه الزيادة 1,22 مليون دينار تمثل قيمة تطور الإيداعات بالعملة الأجنبية والتي بلغت 596 مليون دينار.

وبالإضافة إلى ذلك، تحسنت حصة الإيداعات تحت الطلب من إجمالي إيداعات الحرفاء بـ 1,1 نقطة لتستقر في حدود 37,3٪.

كما بلغت حصة الإيداعات بالعملة الأجنبية في موعد شهر ديسمبر 2014 ما قدره 12٪ مقابل معدل بلغ 14٪ على مستوى القطاع البنكي.



## • ايداعات الادخار

مقارنة بمستواها نهاية سنة 2013 ، شهد هذا الصنف من الايداعات تقدماً بـ 5 ، 40 مليون دينار أو 2 % ليبلغ 116 2 مليون دينار مقابل تطور بـ 5 ، 2 % مسجل قبل سنة .

وفي هذا الباب ، تجدر الإشارة إلى مواصلة البنك حياته أفضل حصة سوق فيما يتعلق بابداعات الادخار والتي تمتاز من ناحية أخرى بتشتّت كبير .

## • الإيداعات لأجل

وواصلت الايداعات لأجل نسقها التنازلي للتراجع من 8 ، 1080 مليون دينار في نهاية 2013 إلى 1 ، 044 مليون دينار . وخص هذا الانخفاض الذي بلغ 7 ، 36 مليون دينار أو 3 ، 4 % أساساً توظيفات عدد من الحرفاء من المؤسسات العمومية والتي اتسمت بآجال قصيرة وكلفة جدّ عالية .

بالنوازي ، وفي إطار العمل على تحقيق ملائمة أفضل مع الاستعمالات ، حرص البنك على تعبيئة هذا الصنف من الموارد لدى أصناف أخرى من الحرفاء مع تفضيل الاكتتابات ذات آجال الاستحقاق الطويلة وخصوصاً في شكل حسابات لأجل .

من ناحية أخرى ، تجدر الإشارة إلى بقاء بنية الايداعات لأجل حسب نوعية النسبة متميزة بهيمنة الاكتتابات ذات النسب الثابتة .

المجموع	18 شهر و أكثر	شهر [18-12]	شهر [12-6]	شهر [0-6]	أشهر
92,7%	18,9%	11,2%	17,6%	45,1%	نسبة قارة
7,3%	3,5%	1,8%	1,4%	0,5%	نسبة متغيرة
<b>100,0%</b>	<b>22,4%</b>	<b>13,0%</b>	<b>19,0%</b>	<b>45,6%</b>	<b>المجموع</b>

## 2. موارد الاقتراض

في نهاية السنة المحاسبية 2014 ، بلغ قائم موارد الاقتراض 491 مليون دينار ليتراجع بـ 28 مليون دينار أو 4 ، 5 % مقارنة مع موالي شهر ديسمبر 2013 مقابل تراجع بـ 8 ، 43 مليون دينار أو 7 ، 8 % مسجل خلال السنة المحاسبية المنتقضية .



من ناحية أخرى، تجدر الإشارة إلى ارتفاع قائم الموارد الخصوصية بـ 9 ، 6 مليون دينار تبعا لارتفاع البنك بعدد خطوط التمويل الخارجية المخصصة، أساسا للشركات الصغرى والمتوسطة والصناعات الصغيرة والمتوسطة وللقطاع السياحي.

### 3 الوساطة المالية

في موافى السنة المحاسبية 2014 ، بلغ قائم توظيفات الحرفاء 296 مليون دينار لتسجل بذلك انخفاضا بـ 3 ، 3 مليارات دينار أو 5 ، 15 %. وتميز هذا التراجع خصوصا رقاب الخزينة القابلة للتنظير.

مع ذلك، تجدر الإشارة إلى أن هذا التراجع لا ينبعي أن يحجب مجهودات البنك الرامية إلى التمويل النشيط للمديونية العمومية وذلك بالمشاركة في جميع المناقصات (adjudications) .

في هذا السياق وباعتبار أزمة السيولة الحادة ولضمان قدرتها على إعادة التمويل لدى البنك المركزي التونسي، احتفظ البنك لحسابه الخاص بقائم هام من رقاب الخزينة.

#### توظيفات الحرفاء

بملايين الدينار	نوع التوظيف	ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير
		م.د	م.د	%
أوراق الخزينة	أوراق الخزينة	21,8	22,8	-4,6%
أذون الخزينة قصيرة الأجل	أذون الخزينة قصيرة الأجل	12,0	20,0	-40,1%
أذون خزينة قابلة للتداول	أذون خزينة قابلة للتداول	262,3	307,5	-14,7%
توظيفات الحرفاء	توظيفات الحرفاء	296,0	350,3	-15,5%



# الاستعمالات

## 1. المساعدات الصافية للاقتصاد

خلال سنة 2014 ، واصل البنك مجدهاته لدعم الاقتصاد وفي هذا الإطار ارتفع إجمالي المساعدات لل الاقتصاد بـ 4 ، 530 مليون دينار أو 3 ، 6٪ .

ولوحظت هذه الزيادة أساسا على مستوى القروض الممنوعة للحرفاء (+ 4 ، 296 مليون دينار أو 3 ، 9٪) وبدرجة أقل محفظة السندات (+ 235 مليون دينار أو 1 ، 34٪) .

وباعتبار المبلغ الإضافي للمدخرات والفوائد المؤجلة، ارتفع القائم الصافي للمساعدات لل الاقتصاد بـ 358 . 3 مليون دينار أو 0 ، 6٪ . خلال سنة 2014 ليستقر في حدود 3 ، 340 مليون دينار.

### المساعدات لل الاقتصاد

	بملايين الدنانير	ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير
إجمالي الديون على الحرفاء		7 968 ، 6	7 672 ، 2	+ 3 ، 9٪
محفظة السندات		924 ، 6	689 ، 6	+ 34 ، 1٪
أوراق الخزينة		21 ، 8	22 ، 8	- 4 ، 6٪
مجموع المساعدات لل الاقتصاد		8 915 ، 0	8 384 ، 6	+ 6 ، 3٪
مدخرات		1 530 ، 9	1 441 ، 2	+ 6 ، 2٪
فوائد معلقة		1 043 ، 8	961 ، 4	+ 8 ، 6٪
صافي المساعدات لل الاقتصاد		6 340 ، 3	5 982 ، 0	+ 6 ، 0٪

### • القروض الصافية للحرفاء.

في موافى السنة المحاسبية 2014 ، بلغ القائم الإجمالي للقروض الممنوعة للحرفاء 6 ، 968 مليون دينار مقابل 2 ، 672 مليون دينار قبل سنة .

كما ناهزت القروض الصافية من المدخرات والفوائد المؤجلة 8 ، 610 مليون دينار مقابل 1 ، 469 مليون دينار في نهاية 2013 لتسجل تقدما بـ 7 ، 141 مليون دينار أو 2 ، 6٪ .

وشملت الزيادة الملاحظة أساسا قروضا التصرف التي تطورت من حيث القيمة الإجمالية بـ 4 ، 226 مليون دينار أو 9 ، 6٪ . وهو تطور ينماشى مع توجهات البنك الرامية إلى الرفع من حصة هذا الصنف من التعهادات والذي يمثل في الواقع رأس المال المتداول الحقيقي .

كما شهدت قروض الاستثمار الإجمالية زيادة طفيفة بـ 2 ، 45 مليون دينار أو 3 ، 1٪ . وتسند هذه الوضعيه إلى تباطؤ نسق الاستثمار على مستوى الاقتصاد الكلى .

من ناحية أخرى، انتقل القائم الإجمالي لقروض الأفراد من 3 ، 578 مليون دينار إلى 5 ، 1607 مليون دينار بزيادة قدرها 1 ، 29 مليون دينار أو 8 ، 1٪ .

وباعتبار هذه التطورات تحسنت حصة قروض التصرف بـ 7 ، 1 نقطة لتبلغ 4 ، 32٪ . وذلك بالخصوص على حساب قروض الاستثمار (- 1 ، 1 نقطة لتبليغ حصتها 5 ، 44٪) .

في هذا الصدد يعزى المبلغ الهام للمدخرات أساسا إلى تكون البنك خلال سنة 2013 (تطبيقا لمنشور البنك المركزي التونسي عدد 21/2013) لمدخرات إضافية على الديون ذات الأقدمية التي تجاوزت 3 سنوات وأكثر في صنفي المخاطر 4 و 5 .

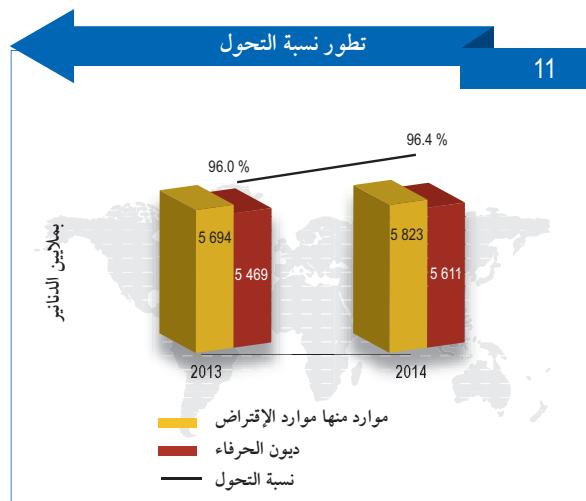


## الاستعمالات

الديون على الحرفاء

بملايين الدنانير	صافي الدين على الحرفاء	فوائد معلقة	مدخرات	إجمالي الديون على الحرفاء	قرض الأفراد	قرض الاستثمار	قرض التصرف	التغير
								٥.٠٪
٩,٦٪	٢٢٦,٤	٢ ٥٨٠,٢	٢ ٣٥٣,٨					
١,٣٪	٤٥,٢	٣ ٥٤٩,٤	٣ ٥٠٤,٢					
١,٨٪	٢٩,١	١ ٦٠٧,٥	١ ٥٧٨,٣					
-١,٨٪	-٤,٣	٢٣١,٥	٢٣٥,٩					
٣,٩٪	٢٩٦,٤	٧ ٩٦٨,٦	٧ ٦٧٢,٢					
٥,٨٪	٧٢,٣	١ ٣١٤,٠	١ ٢٤١,٦					
٨,٦٪	٨٢,٤	١ ٠٤٣,٨	٩٦١,٤					
<b>٢,٦٪</b>	<b>١٤١,٧</b>	<b>٥ ٦١٠,٨</b>	<b>٥ ٤٦٩,١</b>	<b>صافي الدين على الحرفاء</b>	<b>قرض الأفراد</b>	<b>قرض الاستثمار</b>	<b>قرض التصرف</b>	<b>التغير</b>

تمكن نمو الدين الصافي ببنسبة يقارب نسب تطور الموارد من المحافظة على نسبة التحول في مستوى مماثل تقريباً للمستوى المسجل في نهاية 2013 (حوالي ٩٦٪).



### جودة الأصول

سجلت الدين المتعثرة للبنك زيادة طفيفة تقدر بـ 31 مليون دينار أو ٣,١٪ لبلغ 2400 مليون دينار في موالي السنة المحاسبية 2014 كما بقيت موجهة نحو القطاع السياحي.

مع ذلك ، تحسنت نسبة تغطية الدين الصافي من الفوائد المؤجلة أكثر لتنتقل من ٩,٦٪ في نهاية 2013 إلى ٧,٦٪ في موالي السنة المحاسبية 2014 .

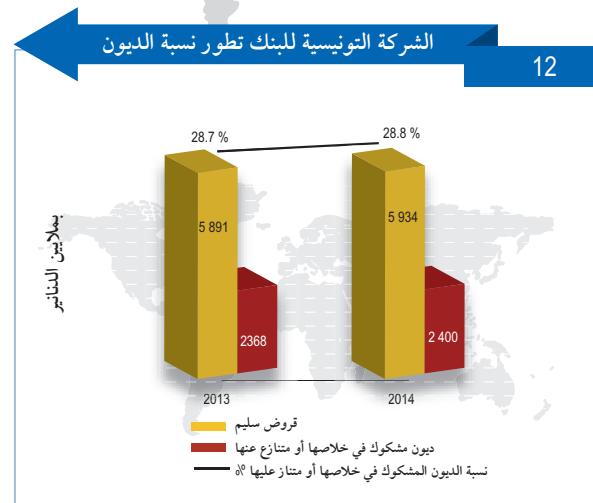
ويعزى المستوى المرتفع للتغطية إلى تخصيص مدخرات اضافية هامة على التعهدات من صنفي ٤ و ٥ والتي لا تقل أقدميتها عن 3 سنوات (487 مليون دينار في 2013 و 55 مليون دينار في 2014) .

في هذا الإطار ، بلغ حجم المدخرات والفوائد المؤجلة المخصصة للتغطية الدين المتعثرة 1751 مليون دينار في نهاية 2014 مقابل 1646 مليون دينار في موالي 2013 بزيادة تناهز 105 مليون دينار أو ٤,٦٪ .



## الاستعمالات

	% التغير	2014	2013	بملايين الدنانير
<b>قرض سليم</b>	<b>0,7%</b>	<b>43</b>	<b>5 934</b>	<b>5 891</b>
ديون مشكوك في خلاصها أو متنازع عليها	1,3%	31	2 400	2 368
نسبة الديون الإجمالية			٪79,28	٪28,67
الديون الإجمالية			8 334	8 260
مدخرات وفوائد معلقة	6,4%	(105)	(1 751)	(1 646)
<b>صافي الديون</b>	<b>(1)</b>	<b>(30)</b>	<b>6 583</b>	<b>6 614</b>
نسبة تغطية الديون المتعثرة			٪73,0	٪69,5
نسبة تغطية الديون المتعثرة			٪65,7	٪61,9
(بأمر من البنك المركزي التونسي)				



### محفظة السندات

شهد القائم الإجمالي لمحفظة السندات للبنك زيادة بـ 235 مليون دينار ليبلغ 6,924 مليون دينار. ونجم التطور المسجل أساسا عن ما يلي :

محفظة السندات التجارية : + 179 مليون دينار وذلك أساسا في شكل رقاب خزينة قابلة للتنظير (BTA) (135+ مليون دينار) ورقاب خزينة قصيرة المدى (47+ مليون دينار).

محفظة سندات الاستثمار : + 63 مليون دينار تبعا لاكتتاب البنك في القرض الرقاعي الوطني.

كما استقر القائم الصافي من المدخرات لمحفظة سندات البنك في حدود 707 مليون دينار مقابل 1,490 مليون دينار في نهاية سنة 2013 بزيادة تقدر بـ 7,217 مليون دينار أو 4,44%.



**الشركة التونسية للبنك**



# الاستعمالات

	بملايين الدنانير	ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير
		م.م	م.م	%
رقاء الخزينة المحافظ عليها		395,2	215,5	83,4%
محفظة السنادات التجارية		395,2	215,5	83,4%
سنادات الاستثمار		97,6	33,7	189,7%
سنادات المساهمة		198,3	206,5	-4,0%
حصص في الشركات الشريكة والمشتركة		88,8	89,1	-0,4%
حصص في المؤسسات المرتبطة		123,6	123,6	0,0%
مساهمات في إعادة التفويت		21,2	21,2	0,0%
محفظة سنادات الاستثمار		529,5	474,1	11,7%
إجمالي محفظة السنادات		924,6	689,6	34,1%
مدخرات		216,9	199,6	8,7%
صافي محفظة النسادات		707,7	490,1	44,4%

## 3- التزهادات خارج الموازنة

تراجع التزهادات خارج الموازنة بـ 204 مليون دينار لتبلغ 1272 مليون دينار مقابل 1477 مليون دينار قبل سنة.

وخصوص هذا التراجع :

التزهادات لفائدة أو بأمر الحرفاء : - 1،77 مليون دينار لوحظ أساسا على مستوى فتح الاعتمادات المستندية (118 مليون دينار) والتراجع المسجل فيما يتعلق بعدد من المؤسسات العمومية (الديوان التونسي للتجارة (OCT) مجمع فسفاط قفصة (CPG) والمجمع الكيميائي (Groupe Chimique)).

التزهادات لفائدة أو بأمر البنوك : - 1،127 مليون دينار منها - 1،80 مليون دينار تمثل حجم تراجع الضمانات المقابلة " Contre garanties".

	بملايين الدنانير	ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير
		م.م	م.م	%
تعهدات لصالح أو بأمر الحرفاء		925,8	1 000,9	-7,7%
فتح اعتمادات مستندية		245,3	364,0	-32,6%
قرض ممنوعة غير مستعملة		145,7	115,6	26,0%
ضمانات وكفالات		527,3	517,6	1,9%
مساهمات غير مدفوعة		3,5	3,6	-5,1%
تعهدت على أوراق الخزينة		4,0	2,0	2,0
تعهدات لصالح أو بأمر البنوك		347,0	474,2	-26,8%
بنوك غير مقيدة منتصبة بالخارج		347,0	474,2	-26,8%
تأكيد القروض المستندية		26,3	73,3	-64,1%
ضمانات أخرى نهائية		320,8	400,9	-20,0%
مجموع التزهادات خارج الموازنة		1272,9	1 477,0	-13,8%



# النتائج

## I. الناتج البنكي الصافي

في نهاية شهر ديسمبر 2014 بلغ الناتج البنكي الصافي 3 262 مليون دينار ليسجل زيادة تقدر بـ 1 ،15 مليون دينار أو 1 ،6٪ مقارنة بالسنة المحاسبية 2013. ويعزى هذا التطور أساسا إلى ما يلي:

ارتفاع ايرادات الفوائد (+ 8 ،42 مليون دينار) وخصوصا تلك المتعلقة بمحفظة الكمبialis ( + 9 ،40 مليون دينار).

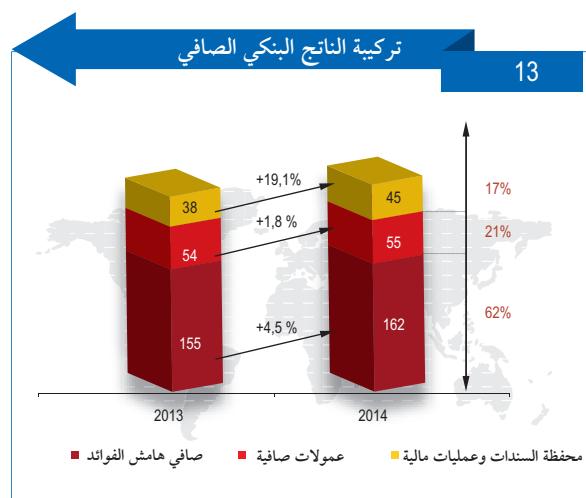
الزيادة على مستوى المداخيل المتولدة عن سندات الدولة (+ 8 ،4 مليون دينار) تبعا لارتفاع معدل القائم لأذون الخزينة المحفظ بها من قبل البنك.

تطور المداخيل المتولدة عن محفظة سندات الاستثمار (+ 3 ،7 مليون دينار)

بملاييناللذانير		ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير
	%	م . د	م . د	%
فوائد ومداخيل مماثلة	12 ،2٪	42 794	394 529	351 735
فوائد متکبدة وأعباء مماثلة	18 ،2٪	(35 811)	(232 377)	(196 567)
الهامش الصافي للفوائد	4 ،5٪	6 983	162 151	155 169
عمولات مقبوضة	1 ،0٪	603	60 246	59 643
عمولات مدفوعة	(6 ،5٪)	347	(4 977)	(5 325)
صافي العمولات	1 ،8٪	951	55 269	54 318
أرباح على محفظة السندات التجارية	46 ،6٪	4 829	15 196	10 367
أرباح على عمليات التصرف	7 ،4٪	(1 300)	16 380	17 680
مداخيل محفظة الاستثمار	37 ،9٪	3 666	13 346	9 680
مداخيل أخرى	19 ،1	7 196	44 923	37 727
الناتج البنكي الصافي	6 ،1٪	15 130	262 343	247 213

بقيت بنية الناتج البنكي الصافي تميزة بهيمنة نشاط الوساطة بحصة بلغت 62٪ رغم تحسن مساهمة المداخيل المتولدة عن محفظة السندات التجارية والاستثمار (17٪ في سنة 2014 مقابل 15٪ سنة 2013).

كما بقيت حصة العمولات مستقرة في حدود 21٪ من الناتج البنكي الصافي.





# النتائج

## تحليل مكونات الناتج البنكي الصافي

**1. هامش الفوائد الصافي :** سجل هامش الفوائد الصافي للبنك زيادة بـ 7 مليون دينار أو 5,4% لينتقل من 162,2 مليون دينار في نهاية 2013 إلى 161,9 مليون دينار في موفى 2014. ويعزى هذا الارتفاع إلى تحسن هامش الفوائد عن النشاط التجاري والذي سجل طوراً بـ 25%. بينما تراجع الهامش الخاص بنشاط الخزينة نتيجة للجوء البنك المتزايد لإعادة التمويل على السوق النقدية وبين البنوك.

	هامش الصافي للفوائد			بملايين الدنانير
	التغير	2014	ديسمبر 2013	
	%	م	م	
٪.12	42 794	529 394	735 351	هامش ومداخيل مماثلة
٪.18	(35 811)	(232 377)	(196 567)	فوائد وأعباء مماثلة
	(30 697)	(28 660)	2 037	الهامش الصافي على العمليات ما بين البنوك
٪.25	35 838	176 838	141 000	الهامش الصافي على العمليات مع الحرفاء
٪.15	1 843	13 974	12 131	الهامش الصافي على العمليات الأخرى
٪.5	6 984	162 151	155 168	الهامش الصافي للفوائد
		262 343	247 213	الناتج البنكي الصافي
		262 343	247 213	بالنسبة المئوية للناتج النكي الصافي
	62%		63%	الهامش الصافي للفوائد
	(11%)		1%	الهامش الصافي للفوائد على عمليات الخزينة وما بين البنوك
	67%		57%	الهامش الصافي للفوائد على العمليات مع الحرفاء
	5%		5%	الهامش الصافي للفوائد على العمليات الأخرى

**2. العمولات الصافية :** شهدت العمولات الصافية ارتفاعاً بـ 1 مليون دينار أو 8,1% لتبلغ 3,55 مليون دينار في نهاية شهر ديسمبر 2014.

ويرجع هذا التطور المعتدل أساساً إلى تراجع عمليات التجارة الخارجية التي عهد بها للبنك من قبل عدد من المؤسسات العمومية وانخفاض حجم العمولات المنجزة عن عمليات الصرف.

بقت العمولات المقبوضة، في جزء كبير منها، مركزاً على أنشطة "التمويل" و"التصرف في الحسابات" بحصة بلغت على التوالي 40% و36%.

بينما ساهمت المهن الأخرى بصفة ضعيفة في مجموع العمولات وتراجعت حصة العمولات في تكوين الناتج البنكي الصافي بين سنتي 2013 و2014 من 22% إلى 21%.

بملايين الدنانير	مجموع العمولات الصافية	العمولة %	2014 دسمبر	العمولة %	2013 دسمبر
نشاط التمويل			40% 22 243	38% 20 634	
نشاط إدارة الحسابات الجارية			36% 19 867	37% 20 178	
نشاط التجارة الخارجية والتحويل			13% 7 014	15% 8 189	
نشاط الندييات والبنك المباشر			9% 5 043	9% 4 773	
نشاطات أخرى سندات وبورصة			2% 1 102	1,0% 543	
مجموع العمولات الصافية		100% 55 269	100% 54 317		

**3. الأرباح على محفظة السندات التجارية :** سجلت الأرباح على محفظة السندات التجارية ارتفاعاً ملحوظاً بـ 4,8 مليون دينار أو 47% وذلك تماشياً مع توجهات البنك الرامية إلى ضمان مصدر مداخيل ثابت بنسبة مكافأة عالية وأقل خطورة.



## النتائج

كما تحسنت مساهمة محفظة السندات التجارية في تركيبة الناتج البنكي الصافي لتنتقل من 2،4٪ إلى 8،5٪.

بملايين اللنانير	ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير	%
أرباح صافية على سندات لمبادلة	4 368	3 669	699	+19٪
أرباح صافية على سندات التوظيف	10 828	6 698	4 130	+62٪
<b>أرباح على محفظة السندات التجارية</b>	<b>15 196</b>	<b>10 367</b>	<b>4 829</b>	<b>+47٪</b>
الناتج البنكي الصافي	262 343	247 213		
% النسبة	٪ 5،8	٪ 4،2		

### الأرباح الصافية على عمليات الصرف

4. تراجعت الأرباح الصافية على عمليات الصرف بـ 3،1 مليون دينار أو 7٪ لتنتقل من 17،4 مليون دينار إلى 16،4 مليون دينار بين سنتي 2013 و 2014.

وميّز هذا التراجع أساساً نتيجة عمليات الصرف الكتابي التي سجلت انخفاضاً بـ 1،1 مليون دينار وبدرجة أقل نتيجة الصرف المتعلقة بتسوية العمليات مع VISA وMASTERCARD (-0،3 مليون دينار).

وتولد هذا التوجه الذي اتسم به كل القطاع عن تجمع العوامل التالية :

- ＼ سوق ذو تنافسية قصوى .
- ＼ انخفاض الهاشم بين أسعار الشراء والبيع .
- ＼ تقلب هام لأسعار الدولار الأميركي واليورو .
- ＼ وضعيات الصرف اليومية تكاد تكون في أحسن الأحوال ضعيفة جداً .

5. مداخيل محفظة سندات الاستثمار : بلغت مداخيل محفظة سندات الاستثمار 3،13 مليون دينار في نهاية سنة 2014 ، بزيادة تقدر بـ 3،3 مليون دينار أو 38٪ مقارنة بمستواها نهاية سنة 2013 .

وميّز الارتفاع المسجل أساساً المداخيل في شكل :

- ＼ فوائد على سندات الاستثمار : 0،2 مليون دينار كنتيجة لاكتتاب البنك في القرض الرقاعي الوطني بما قيمته 70 مليون دينار .
- ＼ أرباح على المساهمات : 2،1 مليون دينار لتبلغ 9،7 مليون دينار في نهاية 2014 (6،6 مليون دينار في 2013) .

بملايين اللنانير	ديسمبر 2014	ديسمبر 2013	التغير	%
فوائد ومداخيل مماثلة على سندات الاستثمار	1 966	3 939	1 973	+100٪
مداخيل أموال سيكار	445	1 319	875	+51٪
مداخيل سندات المساهمة	1 256	8 088	6 833	+18٪
أرباح ومداخيل مماثلة على سندات مساهمة ومحضن في المؤسسات المرتبطة والمشتركة	1 700	9 407	7 707	+22٪
<b>مداخيل محفظة سندات الاستثمار</b>	<b>3 666</b>	<b>13 346</b>	<b>9 680</b>	<b>+38٪</b>



# النتائج

## II. النتيجة الإجمالية للاستغلال

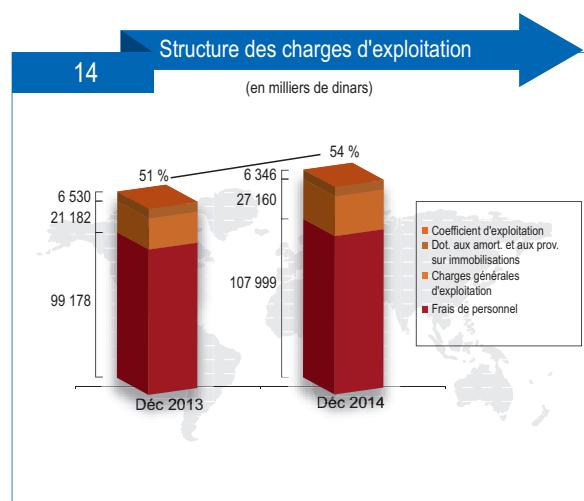
تبعاً لتطور الأعباء العملية (والتي بلغت 54% من الناتج البنكي الصافي)، ناهزت النتيجة الإجمالية للاستغلال 3، 126 مليون دينار في موعد السنة المحاسبية 2014 مقابل 1، 125 مليون دينار في نهاية 2013.

وبالفعل سجلت الأعباء العملية الإجمالية زيادة بـ 6، 14 مليون دينار أو 5، 11%. لتبلغ 5، 141 مليون دينار. ويرجع ذلك إلى معاينة عدد من النفقات غير المتواترة. ويفصل هذا التغير كما يلي :

- ✓ أعباء إدارية 8، 8+ 8 مليون دينار أو 9، 8%.
- ✓ أعباء عامة للاستغلال 6+ 6 مليون دينار أو 2، 28%.
- ✓ مخصصات للاستهلاك - 2، 0 مليون دينار أو (- 2، 8%).

الناتج البنكي الصافي	مداخيل استغلال أخرى	إيرادات الإستغلال	أعباء الأعونان	أجور ومرتبات	أعباء اجتماعية	أعباء عامة للاستغلال	أعباء استغلال غير بنكية	أعباء استغلال أخرى	مخصصات للاستهلاك	أعباء عمليةية	النتيجة الإجمالية للاستغلال
بملايين الدنانير											
262 343	247 213	267 762	( 107 999)	( 78 670)	( 20 508)	( 21 182)	( 9 504)	( 11 678)	( 6 530)	( 141 504)	126 257
15 130	659	15 789	( 8 821)	( 7 009)	( 1 811)	( 5 978)	( 1 366)	( 4 612)	184	( 14 615)	1 175
6,1%	14%	6,3%	8,9%	8,9%	8,8%	28,2%	14,4%	39,5%	(2,8%)	11,5%	0,9%
21 182	4 759	251 972	(99 178)	(78 670)	(20 508)	(21 182)	(9 504)	(11 678)	(6 530)	(126 889)	125 083
99 178	5 419	267 762	( 27 160)	( 10 870)	( 16 290)	( 6 346)	( 141 504)	( 126 889)	( 126 257)	( 125 083)	1 175
51 %	54 %		6 346	27 160	107 999						

كنتيجة لما سبق ، تراجع معامل الاستغلال بحوالي 3 نقاط مئوية ليستقر في حدود 54% ولكنه يبقى في مستوى قريب من معدل البنوك الأخرى .



# النتائج

## III. كلفة المخاطر

سجلت كلفة المخاطر الجملية تراجعاً بـ 3، 149 مليون دينار بين سنتي 2013 و 2014 لتنتقل من 6، 239 مليون دينار إلى 3، 90 مليون دينار.

وخص هذا التراجع أساساً كلفة المخاطر على القروض الممنوحة للحرفاء (156 مليون دينار) وذلك باعتبار جهود تخصيص المدخرات المبنولة خلال سنة 2013 بعنوان المدخرات الإضافية الصافية المقررة من قبل البنك المركزي التونسي في شهر ديسمبر 2013 (5، 28 مليون دينار) من جهة والمدخرات على الأنشطة العادية (129 مليون دينار) من جهة أخرى.

في هذا السياق تجدر الاشارة إلى تخصيص البنك خلال السنة المحاسبية 2013 بما قيمته 7، 486 مليون دينار كمدخرات إضافية منها 2، 403 مليون دينار بعنوان السنوات المحاسبية السابقة لـ 2013 (مدرجة في الحساب الخاص بالتعديلات المحاسبية).

بلغ مجدهود تخصيص المدخرات الإضافية الخاص بالسنوات المحاسبية 2013 و 2014 ما قدره على التوالي 5، 83 مليون دينار و 0، 55 مليون دينار.

ملايين الدنانير	مخصصات صافية للمدخرات لنقص ديون الحرفاء	ديسمبر 2013	ديسمبر 2014	التغير	%
استعادة للمدخرات على الديون	(169 580)	(54 397)	115 183	(68%)	
استعادة للمدخرات على الديون	24 998	38 793	13 795	55%	
مخصصات إضافية للمدخرات	(90 990)	(62 882)	28 108	(31%)	
استعادة مدخلات إضافية	7 477	7 837	360	5%	
استعادة فوائد على ديون متخلية عنها	1 849	1 849	1 849	n.a	
ديون قبلت في شكل خسارة	(836)	(4 142)	(3 306)	395%	
<b>ملايين الدنانير</b>	<b>مخصصات صافية للمدخرات لنقص ديون الحرفاء</b>	<b>ديسمبر 2013</b>	<b>ديسمبر 2014</b>	<b>التغير</b>	<b>%</b>
ملايين الدنانير	155 988	(72 943)	(228 931)	(72 943)	(68%)

زادت كلفة المخاطر على محفظة السندات، بـ 6، 0 مليون دينار لتنتقل من 8، 12 مليون دينار في نهاية 2013 إلى 4، 13 مليون دينار في موعد 2014.

ملايين الدنانير	ملايين الدنانير	ملايين الدنانير	ملايين الدنانير	ملايين الدنانير	ملايين الدنانير
مخصصات مدخرات لنقص محفظة الاستثمار	(11 717)	(16 691)	(4 974)	42%	
استعادة المدخرات لنقص محفظة الاستثمار	237	1 585	1 348	570%	
مخصصات للمدخرات لنقص الأموال المتصرف فيها	(3 913)	(3 296)	617	(16%)	
استعادة مدخلات على أموال متصرف فيها	1 838	1 043	(794)	(43%)	
+ - تفويت على محفظة الاستثمار	1 027	975	2 948	287%	
خسارة على أموال سيكار	(263)	-	263	(100%)	
<b>ملايين الدنانير</b>	<b>ملايين الدنانير</b>	<b>ملايين الدنانير</b>	<b>ملايين الدنانير</b>	<b>ملايين الدنانير</b>	<b>ملايين الدنانير</b>
محفظة الاستثمار	(12 791)	(13 384)	(13 384)	5%	(592)

وباعتبار كلفة المخاطر العملية اللتي بلغت 4 مليون دينار سنة 2014، يقدم الجدول التالي لمحة عن تطور المخصصات للمدخرات بين سنتي 2013 و 2014.

ملايين الدنانير	كلفة المخاطر	القيم على محفظة الاستثمار	مخصصات للمدخرات ونتائج تصحيح	الملايين الدنار	القيم على الديون وخارج الموازنة والخصوم	مخصصات للمدخرات ونتائج تصحيح	القيم على محفظة الاستثمار	كلفة المخاطر	ملايين الدنانير	القيم على محفظة الاستثمار	ملايين الدنانير	القيم على الديون وخارج الموازنة والخصوم	مخصصات للمدخرات ونتائج تصحيح	القيم على محفظة الاستثمار	كلفة المخاطر
(239 595)	149 303	(90 293)	(13 384)	(12 791)	(226 804)	(76 909)	149 896	(66, 1%)	(62, 3%)	(593)	(149 896)	(149 896)	(226 804)	(76 909)	(149 896)



# النتائج

## IV. النتيجة الصافية

بلغت النتيجة الصافية للبنك 1، 21 مليون دينار في نهاية 2014 لستأنف بذلك تحقيقها لنتائج إيجابية.

ويعزى ذلك إلى تحسن نتيجة الاستغلال من جهة وتراجع الكلفة الجملية للمخاطر من جهة أخرى رغم إدراج أعباء الأداء على الشركات سنة 2014 فاقت بكثير تلك المسجلة نهاية 2013 أي بما قيمته على التوالي 16، 1 مليون دينار و 9، 0 مليون دينار.

	بملايين الدنانير	2014 ديسمبر	2013 ديسمبر	التغير
		م.م	%	٪
النتيجة الإجمالية للإستغلال		126 257	125 083	1 175
نتيجة الاستغلال		35 965	(114 513)	150 477
رصيد ربح / خسارة عناصر عادية أخرى		1 205	(3)	1 208
أداءات على الشركات		(16 062)	(937)	(15 125)
نتيجة الأنشطة العادية		21 107	(115 453)	136 560
تأثير التغييرات المحاسبية		(403 221)		(403 221)
صافي من الأداءات		(518 674)		(539 781)
النتيجة الصافية		21 107		

وبالنظر إلى هذه الانجازات ، تطورت مختلف مؤشرات المردودية والإنتاجية كالتالي :

بملايين الدنانير	2014 ديسمبر	2013 ديسمبر	2012 ديسمبر	2011 ديسمبر
النتيجة الصافية/ الناتج البنكي الصافي	8,0%	-46,7%	-2,1%	5,1%
عمولات صافية/ الناتج البنكي الصافي	21,1%	22,0%	23,0%	24,0%
هامش وساطة/ الناتج البنكي الصافي	61,8%	62,8%	62,4%	62,9%
عمولات صافية/مجموع الأجر	-51,2%	54,8%	52,5%	56,4%
المردودية				
إيداعات/ عدد الأعوان	2 644	2 433	2 462	2 249
قرض/ عدد الأعوان	2 782	2 571	2 523	2 385
الناتج البنكي الصافي/ عدد الأعوان	130	116	101	95
معامل الاستغلال	53,9%	51,3%	55,9%	54,7%
الإنتاجية				

## أفق التنمية

تنطلق الشركة التونسية للبنك في مرحلة إعادة الهيكلة وهي تطمح إلى تحقيق إصلاح عميق وسريع على الفترة الممتدة من 2015 إلى 2018 مما سيؤهلها لاسترجاع مكانتها القيادية على الساحة المصرفية . ويهدف هذا البرنامج إلى :

- ✓ تعزيز الصلاحة المالية للبنك.
- ✓ تحسين نظام governance والتسيير والإطار المؤسساتي للبنك.
- ✓ تدعيم قدراته الشرعية والعملية.
- ✓ تعزيز قدرته التنافسية ونجاحه في تمويل الاقتصاد.

ويتمحور سيناريو إعادة الهيكلة الذي تم اختياره من طرف البنك حول المحاور الأساسية التالية :

- ✓ عنصر تطهير الموازنة : ومن ضمنها إعادة رسملة البنك حتى يمثل بصفة دائمة لنسب ومعايير الحذر.
- ✓ عنصر الشاطط المالي : يتمحور حول إعداد برنامج عمل يسمح بإنشاء جهاز فعال للتوجيه المالي وبه قسم للتصرف في الأصول والخصوم.
- ✓ عنصر governance : في هذا المستوى يجب :

- منح الإدارة العامة صلاحيات تصرف مماثلة للتي يعمل بها متصرفو البنوك الخاصة.
- إعطاء البنك وضعًا استثنائيًا لإنجاز الإجراءات بفضل حوكمة مدعمة وتنفيذًا للأمر المؤرخ في 5 ديسمبر 2013 .

- ✓ عنصر التنظيم : يجب إعادة انصهار التنظيم الحالي حول هيكل تنظيمي مضيق لتأمين أكثر نجاعة والاقتراب من أفضل الممارسات.
- ✓ عنصر الشاطط التجاري : ويتمحور حول :

- دعم شبكة الفروع
- تعزيز عرض المنتجات
- خفض كلفة الموارد
- البحث عن زبائن أكثر قدرة مادية

- ✓ عنصر الموارد البشرية : يتم تفعيل هذه المرحلة على فترتين :

- فترة التطهير
- فترة دعم النمو بتعزيز مستوى المهارات وتوظيف مكثف للإطارات

- ✓ عنصر المنظومة الإعلامية : يتطلب اقتناء ونشر المراحل الوظيفية الناقصة في أقرب الآجال من شركة " BFI " ووضع المسارات الأخيرة على الإجراءات المتخلنة لتأمين التوافق مع نواة المنظومة الإعلامية المقتناة سابقاً والنجاعة الأفضل للمنظومة الإعلامية.

- ✓ عنصر المخاطر : يفعل بإرساء جهاز ناجع للتصريف في المخاطر مطابق للمتطلبات القانونية خصوصاً بـ :

- إضفاء صفة رسمية على السياسة العامة للمخاطر .
- تركيز جهاز جديد للمراقبة الداخلية .



الشركة التونسية للبنك



# القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014

الموازنة

قائمة التعهادات خارج الموازنة

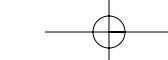
قائمة النتائج

جدول التدفقات المالية

إيضاحات حول القوائم المالية



التقرير السنوي 2014

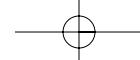


# الموازنة

في 31 ديسمبر 2014

(الوحدة : 1.000 دينار)

الأصول	إيضاحات	2014-12-31	2013-12-31
1- خزانة وأموال البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية		3.1	144 052
2- مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية		3.2	235 276
3- مستحقات على الحرفاء		3.3	5 469 127
4- محفظة السندات التجارية		3.4	215 475
5- محفظة الاستثمار		3.5	274 583
6- الأصول الثابتة		3.6	83 458
7- أصول أخرى		3.7	593 203
<b>مجموع الأصول</b>		<b>7 340 804</b>	<b>7 015 174</b>
<b>الخصوم</b>			
1- البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية		3.8	544 286
2- إيداعات وأموال المؤسسات البنكية والمالية		3.9	188 226
3- إيداعات وأموال الحرفاء		3.10	5 175 396
4- قروض وموارد خصوصية		3.11	519 003
5- خصوم أخرى			702 086
<b>مجموع الخصوم</b>		<b>7 433 024</b>	<b>7 128 997</b>
<b>الأموال الذاتية</b>			
1- رأس المال		3.12	124 300
2- تخصيصات الدولة			117 000
3- الاحتياطات			359 295
4- الأسهم الذاتية			-2 859
5- أموال ذاتية أخرى			37 324
6- نتائج مرحلة			-633 430
7- نتيجة السنة المحاسبية			-115 453
<b>مجموع الأموال الذاتية</b>		<b>-92 220</b>	<b>-113 823</b>
<b>مجموع الخصوم والأموال الذاتية</b>		<b>7 340 804</b>	<b>7 015 174</b>



# التعهادات خارج الموازنة

إلى موافى 31 ديسمبر 2014

(الوحدة : 1.000 دينار)

2013-12-31	2014-12-31	Note	
			الخصوم المحتملة
920 485	852 078		خ م 1 ضمانات وكفالات وضمانات أخرى مقدمة
437 259	271 599		خ م 2 اعتمادات مستندية
1 357 744	1 123 678	3 . 13	خ م 3 أصول مقدمة كضمانات
			<b>مجموع الخصوم المحتملة</b>
			التعهادات المقدمة
115 647	145 735	3 . 14	خ م 4 تعهادات تمويل مقدمة
115 647	145 735		خ م 4-أ تعهادات تمويل
0	0		خ م 4-ب تعهادات تسديد للدولة
3 646	3 458		خ م 5 تعهادات خاصة بالسنوات
119	149 194		<b>مجموع التعهادات المقلعة</b>
			التعهادات المقبولة
			خ م 6 تعهادات تمويل مقبولة
1 506 074	1 308 729	3 . 15	خ م 7 ضمانات مقبولة



# قائمة النتائج

في 31 ديسمبر 2014

الوحدة : 1.000 دينار)

2013-12-31	2014-12-31	الإيضاح	
			<u>إيرادات الاستغلال البنكي</u>
351 735	394 529	3.16	- فوائد دائنة ومداخيل مماثلة
59 643	60 246	3.17	- عمولات دائنة
28 047	31 576	3.18	- مرابح محفظة السندات التجارية والعمليات المالية
9 680	13 346	3.19	- مداخيل محفظة الاستثمار
<b>449 105</b>	<b>499 697</b>		<b>مجموع إيرادات الاستغلال البنكي</b>
			<u>أعباء الاستغلال البنكي</u>
-196 567	-232 377	3.20	- فوائد مدينة وتكاليف مماثلة
-5 325	-4 977		- عمولات مدينة
0	0		- خسائر على محفظة السندات التجارية والعمليات المالية
<b>-201 892</b>	<b>-237 354</b>		<b>مجموع أعباء الاستغلال البنكي</b>
			<u>الناتج البنكي الصافي</u>
<b>247 213</b>	<b>262 343</b>		
-226 804	-76 909	3.21	- مخصصات اتحاطي المخاطر ونتيجة تصحيح قيم المستحقات وعناصر خارج الموازنة والخصوم
-12 791	-13 384	3.22	- مخصصات احتياطي المخاطر ونتيجة تصحيح قيم محفظة الاستثمارات
4 759	5 419		- إيرادات استغلال أخرى
-99 178	-107 999	3.23	- مصاريف الأعوان
-21 182	-27 160	3.24	- تكاليف الاستغلال العامة
-6 530	-6 346		- مخصصات استهلاك ومدخرات للأصول الثابتة
<b>-114 513</b>	<b>35 964</b>		<u>نتيجـة الاستـغـلال</u>
-3	1 205		- رصيد الربح أو الخسارة المتباينة من العناصر العادية الأخرى
-937	-16 062	3.25	- الأداء على الشركات
<b>-115 453</b>	<b>21 107</b>		<u>نتيجـة الأنشـطة المـادـية</u>
0	0		- رصيد الربح أو الخسائر المتباينة من العناصر الخارجية للعادة
<b>-115 453</b>	<b>21 107</b>		<u>النتـيجـة الصـافـية لـلـسـنة المحـاسـبـية</u>
-403 221	0		تأثيرات التغييرات المحاسبية (صافية من الأداءات)
<b>-518 674</b>	<b>21 107</b>		<u>النتـيجـة بـعـد التـغـيـيرـات المحـاسـبـية</u>

الشركة التونسية للبنك



# جدول التدفقات النقدية

من الفترة غرة جانفي إلى 31 ديسمبر 2014

(الوحدة : 1.000 دينار)

2013-12-31 2014-12-31

الإيضاح

## أنشطة الاستغلال

424 790	509 440	إيرادات الإستغلال البنكي المقبوسة
-208 872	-238 343	أعباء الاستغلال البنكي المدفوعة
8 487	8 797	إيداعات / سحوبات لدى مؤسسات بنكية ومالية أخرى
-420 806	-243 436	قروض وتسبيقات / تسديد قروض وتسبيقات ممنوعة للحرفاء
-335 328	159 268	إيداعات / سحوبات إيداعات الحرفاء
-19 613	-131 010	افتئاءات / تفويت في سندات توظيف
-100 815	-110 285	مبالغ مسددة للأعوان ودائنوں آخرون
-82 376	45 831	تدفقات نقدية أخرى متأنية من أنشطة الاستغلال
-983	-1 238	أداءات على الشركات مدفوعة
<b>-735 515</b>	<b>-975</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة الاستغلال</b>

## أنشطة الاستثمار

9 288	10 721	فوائد وأرباح مقبوسة على محفظة الاستثمار
-7 556	-52 494	افتئاءات / تفويت في محفظة الاستثمار
-8 190	-6 973	افتئاءات / تفويت في الأصول الثابتة
<b>-6 458</b>	<b>-48 745</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة الاستثمار</b>

## أنشطة التمويل

0	0	إصدار الأسهم
-42 722	-28 092	إصدار / تسديد قروض وموارد خصوصية
-1	0	أرباح موزعة
<b>-42 723</b>	<b>-28 092</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة التمويل</b>
-784 695	-77 812	التغير الصافي للسيولة وما يعادلها خلال السنة المحاسبية
473 340	-311 355	السيولة وما يعادلها في بداية السنة المحاسبية
<b>-311 355</b>	<b>-389 167</b>	<b>السيولة وما يعادلها في نهاية السنة المحاسبية</b>
	26 . 3	

# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

## 1 - الأساس المرجعي لإعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية للشركة التونسية للبنك للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2013 طبقاً للمبادئ المحاسبية المتفق عليها عموماً في تونس ولا سيما المعايير المحاسبية (21 و 22 و 24 و 25) المتعلقة بالمؤسسات البنكية.

## 2 - قواعد القياس والمبادئ المحاسبية المعتمدة

تم إنجاز القوائم المالية على أساس تقييم عناصر الممتلكات وفق مبدأ التكلفة الأصلية وتتلخص أهم المبادئ المحاسبية فيما يلي :

### 2-1 - التقييد المحاسبي للتعهدات والمدaxيل المتعلقة بها

#### 2-1-1- التقييد المحاسبي للتعهدات خارج الموازنة

يتم تقييد تعهدات التمويل المتعلقة بالقروض متوسطة وطويلة المدى والاعتمادات المستندية والضمادات في شكل كفالات وضمادات إضافية بقائمة التعهدات خارج الموازنة عند التعاقد بشأنها ويقع نقلها إلى الموازنة حسب نسق تسريحات الأموال باعتماد القيمة الاسمية.

#### 2-1-2- التقييد المحاسبي للقروض لفائدة المرفأ

يقدم صافي قروض الإسقاط في الموازنة بقيمتها الاسمية بعد طرح الفوائد المحسوبة مسبقاً والتي لم يحن أجل استحقاقها.

وتقدم القروض المدفوعة والحسابات الجارية المدينة بعد طرح الفوائد والفوائد المخصصة والإيرادات المقبوضة أو المقيدة مسبقاً والمدخرات المتعلقة بها.

#### 2-1-3- التقييد المحاسبي لمدaxيل القروض المنوحة للمرفأ

تحسب الفوائد والمدaxيل المماثلة إضافة إلى العمولات في نتائج السنة المحاسبية المنتهية في 31 ديسمبر 2013 بقيمة المبالغ المتعلقة بها بعنوان السنة المحاسبية المذكورة.

يتم تحصيل الفوائد على القروض قصيرة الأجل مسبقاً وتقييدها في حسابات التسوية عند تسريح هذه القروض وتقع في شكل اشتراك في نهاية الشهر للجزء المستحق.

تقدر الفوائد التي حان أجلها ولم تسدد بعد والمتعلقة بالقروض متوسطة وطويلة الأجل المشكوك في خلاصها والمصنفة (ضمن الأقسام ب2 وب3 وب4) على معنى منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 ، في الإيرادات المتعلقة وتخصم من بند "مستحقات على المرفأ". ويقع اعتبار هذه الفوائد في قائمة النتائج عند تحصيلها الفعلي . وتقدر في قائمة النتائج في تاريخ الاستحقاق الفوائد الجارية التي لم يحل أجلها والمتعلقة بالقروض المصنفة ضمن "الأصول الجارية" (قسم 1) أو ضمن "الأصول التي تتطلب متابعة خاصة" (قسم ب1) حسب منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 ويشترط أن يضمن البنك موضوعياً قبضها الفعلي ما عدى فوائد القروض المعالجة في إطار المنشور الجديد للبنك المركزي التونسي عدد 4 لسنة 2011 .

ويقع القيام بتعليق الفوائد على الحسابات الجارية المدينة على أساس قاعدة "تجميد الحساب" ويقتصر التعليق



# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

على الفوائد الناتجة عن الحسابات المجمدة.

ويعتبر الحساب ممجما إذا كان مجموع العمليات الدائنة الصافية المنزلة به أقل من قيمة الفوائد المدينة التي أنتجهها الحساب.

ولا تقييد إيرادات المستحقات محل نزع الخاصة بالحسابات الجارية المدينة المقفلة.

## 2-1-4- التقييد المحاسبي لفوائد التأخير

تحسب فوائد التأخير، من قبل الشركة التونسية للبنك، عند قيام الحريف بالخلاص أو عند إجراء إعادة جدولة ديون بالنسبة لحريف معين.

غير أنه ونظرا للدخول برنامج الإعلامية الجديد للتصرف في النزاعات "IMX" حيز العمل، خلال سنة 2007، تم حساب جزء من فوائد التأخير وتأجيلها وتقييدها بما قيمته 478.11 ألف دينار.

## 2-1-5- مدخلات مخصصة للتعهدات

### أ - مدخلات فردية

يتم ضبط المدخلات المخصصة للتعهدات الحرفاء طبقاً لمعايير الحذر المتعلقة بتوزيع المخاطر وتغطيتها ومتابعة التعهدات الواردة في منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 المنقح بالمنشوريين عدد 23 لسنة 1993 وعدد 4 لسنة 1999 الذي يحدد أقسام المخاطر والنسب الدنيا لتخصيص المدخلات على النحو الآتي :

أ	% 0	- أصول جارية
ب 1	% 0	- أصول تتطلب متابعة خاصة
ب 2	% 20	- أصول غير مؤكدة
ب 3	% 50	- أصول مقلقة
ب 4	% 100	- أصول معلقة

تطبق نسب تخصيص المدخلات لكل قسم من أقسام المخاطر على صافي المخاطر غير المغطاة، أي مبلغ التعهد بعد طرح الفوائد المؤجلة وقيمة الضمانات المتحصل عليها سواء كانت أصولاً مالية أو عقارات مرهونة أو ضمانات من الدولة والبنوك ومؤسسات التأمين.

تقديم المدخلات على الديون والحسابات المدينة بعد طرح البند المتعلقة بها.  
تقديم المدخلات على التعهدات خارج الموازنة بالبند المسمى "خصوص أخرى".

### ii - مدخلات جماعية

تطبيقاً للفصل 10 مكرر (جديد) من المنصور عدد 24 لسنة 1991 بتاريخ 17 ديسمبر 1991 والمنقح بالنصوص اللاحقة وخاصة المنصور عدد 20 لسنة 2012 بتاريخ 6 ديسمبر 2012، كانت الشركة التونسية للبنك مدخلات ذات طابع عام تسمى "مدخلات جماعية" قصد تغطية المخاطر المحتملة على التعهدات الجارية (صنف 0) والتي تتطلب متابعة خاصة (صنف 1) حسب الفصل 8 من منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991.

ولتحديد مبلغ هذه المدخلات اتبع البنك المنهجية المضمنة بالمنهجية المرجعية بالمنشور عدد 24 لسنة 1991

# الإيضاحات حول القوائم المالية

لسنة المحاسبة المختومة في 31 ديسمبر 2014

التي تنص على المراحل التالية :

- تجميع التعهدات صنف 0 و 1 في مجموعات متجانسة حسب قطاع النشاط :
- احتساب نسب ترحيل وسطية لكل مجموعة التي تطابق المخاطر الإضافية للمجموعة من السنة ن مقارنة بالتعهدات 0 و 1 لنفس المجموعة من السنة ن-1 . وقد تم هذا الاحتساب بإزالة التعهدات ذات مخاطر محددة ألا وهي : جماعة بن علي ومؤسسات عمومية :
- تحديد العامل العددي حسب مجموعة الديون التي تعكس تفاصيل المخاطر . وتتجدر الإشارة إلى أن احتسابه قد تم باعتبار تعهدات جماعة بن علي والمؤسسات العمومية بما أن هذه الأخيرة قد تأثرت بالظروف الاستثنائي السائد في 2011 :
- تقدير نسب المدخرات التي سيتم تطبيقها حسب مجموعة الديون و تحديد مبلغ المدخرات الجماعية بتضاعف مبلغ التعهدات 0 و 1 بهذه الثوابت الثلاثة .

### iii - مدخلات إضافية

تطبيقاً لمنشور عدد 21 لسنة 2013 المؤرخ في 31/12/2013 الموجه للبنوك والمتعلق بتقسيم المخاطر وتغطيتها ومتابعة التعهدات يتوجب على مؤسسات القرض تكوين مدخلات إضافية على الأصول التي أقدمية في القسم 4 تفوق أو تساوي 3 سنوات لتغطية المخاطر الصافية وذلك طبقاً للنسب المئوية التالية :

- 40 % للأصول لها أقدمية في القسم 4 من 3 إلى 5 سنوات
- 70 % للأصول لها أقدمية في القسم 4 من 6 و 7 سنوات
- 100 % للأصول لها أقدمية في القسم 4 تفوق أو تساوي 8 سنوات .

وتعرف المخاطر الصافية بقيمة الأصول بعد طرح :

- الفوائد المؤجلة
- ضمانتن الدولة وشركات التأمين ومؤسسات القرض
- ضمانتن في شكل إيداعات أو أصول مالية قابلة للصرف دون المس من قيمتها .
- المدخرات المكونة طبقاً لأحكام الفصل 10 من المنشور الموجه لمؤسسات القرض عدد 24 لسنة 1991 .

## 2 - 2 - التقيد المحاسبي لمحفظة السندات والمدخلات المتعلقة بها

تنقسم محفظة سندات البنك إلى صنفين :

- محفظة الاستثمار
- محفظة السندات التجارية

### 2 - 2 - 1 محفظة الاستثمار والمدخلات المتعلقة بها

يصنف ضمن محفظة الاستثمار ما يلي :

- السندات التي تمثل حصصاً في رأس مال الشركات التي تعتبر ملكيتها المستديمة مفيدة لنشاط البنك (سندات المساهمة المستديمة) : سندات مساهمة وحصص في مؤسسات شريكة وحصص في مؤسسات مرتبطة .



**الشركة التونسية للبنك**



# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

• السندات ذات الدخل القار التي اقتناها البنك مع نية جيازتها حتى حلول آجالها (سندات الاستثمار ومنها خاصة الاقراضات الرقاعية).

• السندات في شكل مساهمات تمويل مرتبطة باتفاقية إعادة الإحالة والتي لم يقع التفويت فيها نهائيا.

• الأموال المتصرف فيها من قبل شركات الاستثمار ذات رأس مال التنمية.

وتتلخص قواعد التقييد المحاسبي للعمليات على مختلف هذه الأصناف من السندات كالتالي :

## i - سندات المساهمة المستديمة

تقيد هذه السندات في الموازنة بسعر اقتناها دون اعتبار المصاريق والأعباء وتسجل المساهمات المكتوبة وغير المدفوعة في التعهدات خارج الموازنة بقيمة إصدارها.

وتدرج عمليات اقتناص سندات المساهمة والتقويت فيها بتاريخ تحويل ملكيتها أو بتاريخ تسجيل المعاملة ببورصة الأوراق المالية بتونس. وتدرج فوائض القيمة الناتجة عن التقويت في هذه السندات في بند "اعتمادات للمدخرات ونتيجة تصحيح قيم محفظة الاستثمار".

وتسجل أرباح الأسهم على السندات التي هي بحوزة البنك في قائمة النتائج عند الموافقة الرسمية على توزيعها.

## ii - سندات الاستثمار

تدرج مداخيل السندات ذات الدخل القار (رفاع الاقتراض) في الإيرادات بصفة تغطي الفترة المعنية.

## iii - سندات المساهمات للتمويل

تعتبر مساهمات التمويل امتداداً للنشاط الرئيسي للتمويل وينظر إلى فوائض القيمة الناتجة عن التقويت فيها كفوائد وتحسب كجزء من إيرادات الاستغلال البنكي. وتدرج فوائض القيمة كإيرادات مرة واحدة عند التقويت وتقسم في بند "مداخيل محفظة الاستثمار".

وتدرج الأرباح على السندات التي هي بحوزة البنك في قائمة النتائج عند الموافقة الرسمية على توزيعها.

ويقع تحويل المبالغ غير المدفوعة من الفوائد التي وقع تحويلها إلى مساهمات من حسابات المستحقات إلى حسابات المساهمات في رأس المال. كما تحول الإيرادات المؤجلة المتعلقة بها إلى حساب المدخرات للمساهمات.

## iv - مدخلات مخصصة للمساهمات

تحسب سندات المساهمة بالقيمة السارية عند تاريخ إغفال الحسابات، وهي تتطلب تخصيص مدخلات تغطي النقص المحتمل في القيمة لا سيما إذا كان يكتسي طابعاً مستديماً.

ويقع الأخذ بعين الاعتبار عند حساب هذه القيمة لما يلي :

• قيمة السهم بالبورصة بالنسبة للأسهم المدرجة.

# الإيضاحات حول القوائم المالية

للسنة الحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

- القيمة الحسابية التي يتم تحديدها انطلاقا من آخر موازنة متوفرة بالنسبة للمساهمات في المشاريع غير الفنديّة.
- القيمة الحسابية التي يتم تحديدها انطلاقا من آخر موازنة متوفرة ومعدلة حسب فائض القيمة المسجل على الأصول الثابتة بالنسبة للمساهمات في المشاريع الفنديّة.

تحسب المساهمات في الأموال التي تتصرف فيها شركات الاستثمار ذات رأس مال تنمية، وذلك في إطار اتفاقيات إحالة، بالقيمة السارية وباعتبار آفاق الاستخلاص. وعلى هذا الأساس، يتم تخصيص مدخلات بعنوان المساهمات التي لم يقع استخلاصها عند انتهاء آجال الإحالة والتي لا تغطي قيمتها السارية كلفة اقتناء السندات.

## 2 - 2 - 2 - محفظة السندات التجارية والمداخيل المتعلقة بها

تُقسّم محفظة البنك من السندات التجارية إلى صنفين :

**سندات المعاملات :** السندات المتميزة بسيولتها والتي لا تفوق مدة حيازتها ثلاثة أشهر (رفاع الخزينة قصيرة الأجل).

**سندات التوظيف :** سندات مقتناة مع نية حيازتها لمدة لا تتجاوز السنة.

يقع إدراج المداخيل المتعلقة بهذه السندات في قائمة التأرجح بصفة تغطي الفترة المعنية.

كما تقييد المنحة المتعلقة بسندات التوظيف وهي التي تتأتى من الفارق بين سعر الاقتناء وقيمة التسديد بصفة تغطي الفترة المعينة.

## 2 - 3 - التقييد المحاسبي لإيداعات المرفأ، والأعباء، المتعلقة بها

تقيد أعباء الفوائد على إيداعات وأموال الحرفاء حسب نوعية الإيداع بالطريقة الآتية :

- تدرج الفوائد على الحسابات الجارية في حسابات الحرفاء وتقييد محاسبيا كل ثلاثة أشهر. وتختلف تواريخ القيمة المستعملة لاحتساب الفوائد على الحسابات الجارية للحرفاء باختلاف عمليات السحب أو الإيداع وذلك طبقاً لمنشور البنك المركزي التونسي عدد 22 لسنة 1991

- تدرج الفوائد على الحسابات لأجل في حسابات الحرفاء عند حلول أجلها وتكون موضوع اشتراك عند كل تاريخ إقفال.

## 2 - 4 - التقييد المحاسبي للموارد والأعباء، المتعلقة بها

تدرج اقتراضات البنك في الموازنة كلما وقعت عملية سحب. وتقيد الفوائد على الاقتراضات ضمن الأعباء متى حل أجل استحقاقها.

تسجل اقتراضات البنك الخارجية والتي تتكفل "تونس لإعادة التأمين" بتحمل خسارة الصرف التي قد تترتب عنها، في القوائم المالية بالدينار التونسي على أساس سعر صرفه الأصلي.

أما الاقتراضات بالعملة الأجنبية والتي تحمل الشركة التونسية للبنك مخاطر الصرف المتعلقة بها فتقع إعادة تقييمها عند إقفال السنة المحاسبية حسب سعر الصرف الساري في ذلك التاريخ. وتدرج خسارة الصرف المحتملة في قائمة النتائج.



**الشركة التونسية للبنك**



## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

### 2 - 5 - الحسابات بالعملة الأجنبية ونتيجة الصرف

يتم يوميا تحديد نتيجة الصرف على عمليات الصرف اليدوي للأوراق النقدية حسب سعر الصرف في تاريخ العملية. وتمثل نتيجة الصرف ، في هذه الحالة ، الفارق بين سعر الاقتناء وسعر البيع لليوم المعين .

يقع إجراء عملية إعادة تقييم للسعر القاري باعتماد سعر الصرف الساري عند تاريخ الإقفال لكافة حسابات الموارنة بالعملة الأجنبية بما في ذلك وضعيات الصرف . ويتم تسجيل الفارق الناتج في حساب موازنة مخصص للغرض " 391 . 38 فارق التحويل " .

### 2 - 6 - الأصول الثابتة والاستهلاكات

تقيد الأصول الثابتة بتكلفة اكتناها مع اعتبار النسبة المئوية المسترجعة من الأداء على القيمة المضافة الخاص بالسنة السابقة .

وتفصل نسب الاستهلاك ، المتساوية حصصه السنوية ، والتي يعتمدها البنك كالتالي :

عقارات	٪ 2
معدات نقل	٪ 20
أثاث ومعدات مكاتب	٪ 20 - 15 - 10 (*)
معدات سلامة واتصالات وتكييف	٪ 10
معدات معلوماتية	٪ 33 - 15 (*)
برمجيات معلوماتية	٪ 33
تجهيز وتهيئة وإنشاءات	٪ 10

(\*) : نسبة موظفة على الإكتناءات منذ غرة جانفي 2008 .

بيد أن البنك الذي استثنى المبدأ المحاسبي للتكلفة الأصلية ، قام خلال السنة المحاسبية 2000 بإعادة تقييم الأراضي والمباني ، وقد ترتب عن هذه العملية زيادة في الأموال الذاتية للبنك بمبلغ 324 . 37 ألف دينار تم تقديمها في بند "أموال ذاتية أخرى" .

### 2 - 7 - مدخلات لمنح المغادرة للتقاعد ومنافع أخرى ما بعد التشغيل

تقيد المدخلات لمنافع الأعون من قبل البنك لمجابهة التعهدات المطابقة للقيمة الحالية للحقوق المكتسبة والمتعلقة بالمنح التعاقدية (أجر ستة أشهر) في حال المغادرة للتقاعد . وتتتبّع عن احتساب حسب طريقة الأثر الرجعي لوحدات الإئتمان المتوقعة (حسب المعيار الدولي عدد 19 منافع الأعون ولا وجود لما يعادلها بتونس) التي تأخذ بعين الاعتبار خاصة مخاطر الوفاة والتطور التقديرى للأجور وتواتر عدد الأعون ونسبة التحبيين المالى .

كما يقيد ملحق للمدخلات لتغطية تعهدات البنك تجاه أعونه المتقاعدين بخصوص التأمين الاجتماعي باستعمال نفس الطريقة المحاسبية وبالرجوع إلى تقديرات أمل الحياة للمتقاعدين والأعباء السنوية المنبثقة عن عقد التأمين الاجتماعي .

# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

## 3 - إيضاحات حول بنود القوائم المالية

### إيضاح 3-1 - خزانة وأموال لدى البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية

بلغ رصيد هذا البند 193.975 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 144.052 ألف دينار في نفس التاريخ من سنة 2013 وتركيبته كالتالي :

	البيانات
	الخزينة
38 484	48 280
104 325	144 382
1 239	1 309
4	4
<b>144 052</b>	<b>193 975</b>
	المجموع

- تحتوي حسابات "البنك المركزي التونسي" بالدينار على عدة مبالغ سابقة معلقة قيد التسوية .  
يفصل الجدول الآتي الحسابات العالقة حسب تاريخ أقدميتها .

أقدمية	حساب مدين للبنك	حساب مدین للشركة	حساب دائم للبنك	المرکزی التونسي	المرکزی التونسي	المرکزی التونسي	أقل من ثلاثة
	303 624 816	761 429 439	445 317 049	649 029 940			أقل من ثلاثة
	25 543 914	29 548 638	28 134 459	19 618 658			أكثر من ثلاثة
	18 123 491	6 572 032	5 418 193	18 950 498			أكثر من سداسية
	40 980 957	42 206 401	47 959 217	44 116 809			أكثر من سنة
	<b>388 273 178</b>	<b>839 756 510</b>	<b>526 828 918</b>	<b>731 715 906</b>			المجموع

- تحتوي حسابات "البنك المركزي التونسي" بالعملة الأجنبية على عدة مبالغ سابقة معلقة قيد التسوية .

جمعت هذه الحسابات العالقة حسب العملة الأجنبية وحسب أقدميتها بالجدول الآتي :

العملة الأجنبية	أقدمية	حساب دائم للبنك	حساب دائم للشركة التونسية	القيمة في 31 ديسمبر 2012	حساب دائم للبنك	حساب دائم للشركة التونسية	حساب دائم للبنك	حساب دائم للشركة التونسية	حساب دائم للبنك	العملة الأجنبية
درهم الإمارات AED	أقل من ربع سنة	118 205	25 452	0,506	233 472	50 272	172	172	233 300	50 100
	أكبر من ربع سنة	0	0	0,506	0	0	0	0	0	0
	أكبر من نصف سنة	0	0	0,506	0	0	0	0	0	0
	أكبر من سنة	26 905	10 809	0,506	53 141	21 350	52 950	21 350	191	0
	Mجموع AED	145 110	36 261		286 613	71 622	53 122	21 522	233 491	50 100
دولار كندي CAD	أقل من ربع سنة	24 013	166	1,603	14 930	103	480	47	14 500	56
	أكبر من ربع سنة	634	0	1,603	396	0	198	0	198	0
	أكبر من نصف سنة	28 912	30 125	1,603	18 036	18 793	18 036	0	0	18 793
	أكبر من سنة	67 513	164 253	1,603	42 116	102 466	19 420	30 456	22 696	72 011
	Mجموع CAD	121 072	194 544		75 528	121 362	38 134	30 503	37 394	90 860
الفرنك السويسري CHF	أقل من ربع سنة	72 530	138 067	1,877	38 646	73 567	38 646	38 296	0	35 270
	أكبر من ربع سنة	147 186	0	1,877	99 185	0	99 185	0	0	0
	أكبر من نصف سنة	0	7 507	1,877	0	0	0	4 000	0	0
	أكبر من سنة	172 1	93 414	1,877	625	49 774	600	49 657	25	117
	Mجموع CHF	849 259	238 988		138 456	123 341	138 431	91 953	25	35 387
كرونة دنماركية DKK	أقل من ربع سنة	79	0	0,303	260	0	260	0	0	0
	أكبر من ربع سنة	251	251	0,303	828	828	828	0	0	828
	أكبر من نصف سنة	0	0	0,303	0	0	0	0	0	0
	أكبر من سنة	31	0	0,303	101	0	0	0	101	0



# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

										Mجموع
361	251		1 189	828	1 088	0	101	828		DZD
0	0	0,021	0	0	0	0	0	0		الدينار الجزائري DZD
423	0	0,021	0	0	20 000	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	0,021	4000	0	0	4 000	0	0		أكبر من ربع سنة
9 312	0	0,021	0	0	440 720	0	0	0		أقل من نصف سنة
9 735	0		4 000	0	460 720	4 000	0	0		أكبر من سنة
										Mجموع
10 158 551	61 382 050	2,262	4 490 563	27 133 786	2 731 591	23 021 742	1 758 971	4 112 044		Euro
273 537	60 580 979	2,262	120 917	26 779 674	100 016	26 336 782	20 901	442 892		أقل من ربع سنة
1 658 790	1 516 962	2,262	733 264	670 569	200 313	431 236	532 951	239 333		أكبر من نصف سنة
326 676 333	342 486 508	2,262	144 406 477	151 395 327	29 369 322	48 863 441	115 037 155	102 531 885		أقل من سنة
338 767 211	465 966 499		149 751 221	205 979 356	32 401 242	98 653 201	117 349 978	107 326 154		Mجموع
29 584	240 724	2,897	10 212	83 094	10 212	29 821	0	53 273		جنيه إسكتلندي GBP
72 425	0	2,897	25 000	0	25 000	0	0	0		أقل من ربع سنة
2 920	322	2,897	1 008	111	1 008	15	0	96		أكبر من نصف سنة
422 576	2 799 371	2,897	145 867	966 300	54 978	87 461	90 889	878 839		أقل من سنة
527 505	3 040 417		182 087	1 049 505	91 198	117 297	90 889	932 209		Mجموع GBP
2 449	1 555	0,016	157 476	100 000	157 476	0	0	100 000		اليان الياباني JPY
0	0	0,016	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	0,016	1	0	0	0	1	0		أكبر من نصف سنة
0	037 40	0,016	0	2 574 423	0	0	0	2 574 423		أقل من سنة
2 449	41 592		157 477	2 674 423	157 476	0	1	2 674 423		Mجموع JPY
0	0	6,346	0	0	0	0	0	0		الدينار الكويتي KWD
0	0	6,346	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	6,346	0	0	0	0	0	0		أكبر من ربع سنة
0	0	6,346	0	0	0	0	0	0		أقل من نصف سنة
0	0	6,346	0	0	0	0	0	0		أكبر من سنة
0	0		0	0	0	0	0	0		Mجموع KWD
0	0	1,553	0	0	0	0	0	0		الدينار الليبي LYD
0	0	1,553	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	1,553	0	0	0	0	0	0		أكبر من نصف سنة
0	0	1,553	0	0	0	0	0	0		أقل من سنة
0	0		0	0	0	0	0	0		Mجموع LYD
0	3 155	0,206	0	15 300	0	0	0	15 300		الدرهم المغربي MAD
0	111 216	0,206	0	539 360	0	539 360	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	0,206	0	0	0	0	0	0		أكبر من نصف سنة
0	126	0,206	0	612	0	612	0	0		أقل من سنة
0	114 497		0	555 272	0	972 539	0	15 300		Mجموع MAD
0	0	0,006	0	0	0	0	0	0		وقية موريطانية MRO
0	0	0,006	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	0,006	0	0	0	0	0	0		أكبر من نصف سنة
0	0	0,006	0	0	0	0	0	0		أقل من سنة
0	0		0	0	0	0	0	0		Mجموع MRO
16 557	16 538	0,250	66 357	66 282	66 357	66 282	0	0		كرونة نرويجية NOK
0	0	0,250	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	118	0,250	0	474	0	0	0	473		أكبر من نصف سنة
35 611	24	0,250	142 725	97	425	97	142 300	0		أقل من سنة
52 168	16 680		209 082	66 853	66 782	66 379	142 300	473		Mجموع NOK
29 902	29 902	0,511	58 561	58 561	58 561	58 561	0	0		ريال القطري QAR
0	0	0,511	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	0,511	0	0	0	0	0	0		أكبر من نصف سنة
0	9 986	0,511	0	19 556	0	19 556	0	0		أقل من سنة
29 902	39 888		58 561	78 117	58 561	78 117	0	0		Mجموع QAR
0	167 258	0,496	0	337 500	0	337 500	0	0		الريال السعودي SAR
0	0	0,496	0	0	0	0	0	0		أقل من ربع سنة
0	0	0,496	0	0	0	0	0	0		أكبر من نصف سنة
0	1 735	0,496	0	3 500	0	0	0	3 500		أقل من سنة
0	168 993		0	341 000	0	337 500	0	3 500		Mجموع SAR
59 056	58 960	0,240	245 800	245 400	800 245	400 245	0	0		الكرونة السويدية SEK
0	22	0,240	0	91	0	91	0	0		أقل من ربع سنة
0	3	0,240	0	14	0	14	0	0		أكبر من نصف سنة
0	11 001	0,240	0	787 45	0	45 474	0	312		أقل من سنة
59 056	69 986		245 800	291 292	245 800	290 979	0	312		Mجموع SEK
32 895 875	10 666 251	1,861	17 674 552	5 730 846	16 858 916	729 816	815 636	5 001 030		الدولار الأمريكي USD
118 112	736 222	1,861	63 460	395 563	57 525	113 825	5 935	281 738		أقل من ربع سنة
17 288 507	18 918 157	1,861	9 288 903	10 164 495	87 233	392 470	9 201 671	9 772 025		أكبر من نصف سنة
147 401 150	96 720 050	1,861	79 196 835	51 966 500	32 997 056	23 318 932	46 199 779	28 647 568		أقل من سنة
197 703 644	127 040 680		106 223 750	68 257 404	50 000 730	24 555 043	56 223 021	43 702 361		Mجموع USD

# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

## إيجاع 3-2 - مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية

بلغ رصيد هذا البند 139.740 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 235.276 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 . وتفصيله كالتالي :

البيانات	المجموع	2014 31 ديسمبر	2013 31 ديسمبر
مستحقات على المؤسسات البنكية		132 144	223 119
- حسابات جارية للبنوك المقيمة		2	2
- حسابات جارية للبنوك غير المقيمة		17 978	41 849
قرفوس على السوق النقدية بالدينار		70 000	70 000
قرفوس على السوق النقدية بالعملة الأجنبية		39 735	107 355
الفوائد المستحقة على القرفوس		20	10
- مستحقات تابعة		4 409	3 903
مؤسسات مالية		7 596	12 157
- قروض متوسطة وطويلة المدى		7 405	12 105
- مستحقات تابعة (شركات الإيجار المالي)		191	52
<b>المجموع</b>		<b>139 740</b>	<b>235 276</b>

- يتم تقديم حسابات المراسلين المدينة صافية وباعتبار حسابات المراسلين الدائنة لكل عملة أجنبية.
- تحتوي حسابات المراسلين على عدة مبالغ سابقة معلقة قيد التسوية.

ويفصل الجدول الآتي الحسابات العالقة حسب العملة الأجنبية وأقدميتها.

أقدمية الحسابات العالقة	العملة الأجنبية	حساب مدين للمراسلين	حساب مدين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين للبنك وللمراسلين بالبنك وللمراسلين بالدینار التونسي	معدل السعر	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين للبنك وللمراسلين بالبنك وللمراسلين بالدینار التونسي	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين بالعملة الأجنبية	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين بالعملة الأجنبية	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين بالعملة الأجنبية	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين بالعملة الأجنبية	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين بالعملة الأجنبية	حساب مدين للمراسلين للشركة التونسية للبنك وللمراسلين بالعملة الأجنبية	
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	DZD	731	0	0	731	0	0	0	0	0	0	0
أقدمية 3 أشهر و > 6 أشهر	GBP	692	29 090	608 28	82 679	2 4975	2 4970	608 28	29 090	210	28 398	28 398
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	JPY	135 487	30 000	30 000	480	2 168	0 0160	30 000	135 487	0	0	135 487
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	KWD	21	0	0	0	133	6 3460	0	21	0	0	21
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	LYD	0	0	0	0	0	1 5530	0	0	0	0	0
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	NOK	1 375	0	0	26	344	0 2500	104	1 375	0	104	1 375
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	SAR	342 572	4 500	342 572	2 232	169 916	0 4960	4 500	4 500	0	0	342 572
أقدمية < 3 أشهر و > 6 أشهر	SEK	3 245	82	3 245	20	779	0 2400	82	60	0	22	3 245
<b>مجموع الحسابات العالقة ذات الأقدمية &lt; 3 أشهر و &gt; 6 أشهر</b>		<b>257 630</b>	<b>85 637</b>									
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	DZD	1 462	0	0	0	31	0 0210	0	1 462	0	0	1 462
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	GBP	150 644	153 667	9 128	444 100	445 173	2 4970	153 297	153 667	3 023	144 168	150 644
أقدمية 6 أشهر و > 12 أشهر	JPY	120 309	50 000	50 000	300	2 085	0 0160	50 000	130 309	10 000	0	120 309
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	KWD	9	0	0	0	60	6 3460	0	9	0	0	9
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	LYD	0	0	0	0	0	1 5530	0	0	0	0	0
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	NOK	4 700	10 174	14 700	2 543	3 675	0 2500	10 174	0	10 000	10 174	4 700
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	SAR	2 136	2 136	0	0	1 059	0 4960	0	2 136	0	0	2 136
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	SEK	28 385	194	28 385	47	6 812	0 2400	194	100	0	94	28 385
<b>مجموع الحسابات العالقة ذات الأقدمية &lt; 6 أشهر و &gt; 12 أشهر</b>		<b>895 458</b>	<b>490 447</b>									
أقدمية < 12 شهرا	DZD	286 897	291 097	2 606 463	313 033	6 113	0 0210	14 906 337	2 606 463	4 200	12 299 375	286 897
أقدمية < 12 شهرا	GBP	991 460	512 021	1 767 675	4 251 594	6 456 448	2 4970	1 467 585	2 228 667	512 021	564 955	991 460
أقدمية < 12 شهرا	JPY	2 199 769	97 892	39 373	1 829	35 826	0 0160	114 342	2 239 142	97 892	16 450	2 199 769
أقدمية < 12 شهرا	KWD	23	0	0	19 144	148	6 3460	3 017	23	3 017	0	23
أقدمية < 12 شهرا	LYD	1 000	730	730	1 727 425	1 846 721	1 5530	1 112 315	1 189 131	675 138	839 111	350 021
أقدمية < 12 شهرا	NOK	19 316	2 910	2 910	6 471	16 537	0 4960	13 047	33 342	10 137	14 026	19 316
أقدمية < 12 شهرا	SAR	890	42 545	42 545	11 202	13 972	0 2400	46 675	58 217	4 130	57 327	890
أقدمية < 12 شهرا	SEK	0	300 165	300 165	34 328	0	0 0060	5 721 355	0	5 421 190	0	MRO
<b>مجموع الحسابات العالقة ذات الأقدمية &lt; 12 شهرا</b>		<b>401 381 8</b>	<b>692 365 6</b>									
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	CAD	11 384	16 722	810	27 527	45 054	1 4630	17 172	28 106	16 362	16 722	11 384
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	CHF	7 267	0	99 246	192 691	13 641	1 48770	102 659	7 267	3 413	0	7 267
أقدمية < 6 أشهر و > 12 أشهر	USD	1 510 993	1 591 886	1 510 993	3 920 979	4 167 998	1 48610	2 106 920	2 239 655	515 034	728 663	1 510 993

الشركة التونسية للبنك



## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

0	699	0,3030	0	2 306	0	0	0	2 306	DKK	أقديمة < 3 أشهر و > 6 أشهر
73 392	97 291	0,2060	356 274	472 284	355 060	1 450	1 214	470 834	MAD	أقديمة < 3 أشهر و > 6 أشهر
227	230	0,5060	449	455	0	0	449	455	AED	أقديمة < 3 أشهر و > 6 أشهر
<b>816 214 4</b>	<b>913 324 4</b>									
6 802	24 526	1,6030	4 244	15 300	3 924	5 169	320	10 131	CAD	أقديمة < 6 أشهر
2 501	10 962	1,8770	1 332	5 840	96	1 665	1 236	4 175	CHF	أقديمة < 6 أشهر
2 013 592	2 137 843	1,8610	1 081 995	1 175 628	674 768	230 306	407 227	945 322	USD	أقديمة < 6 أشهر
0	1 711	0,5060	0	3 382	0	0	0	3 382	AED	أقديمة < 6 أشهر
0	323	0,3030	0	1 067	0	0	0	1 067	DKK	أقديمة < 6 أشهر
106 821	27 306	0,2060	518 549	132 553	491 919	225	26 630	132 328	MAD	أقديمة < 6 أشهر
<b>2 129 716</b>	<b>2 252 671</b>									
3 058 811	2 820 340	1,6030	1 908 179	1 759 414	1 489 594	1 182 196	418 585	577 218	CAD	أقديمة < 12 شهراً
1 191 860	1 200 920	1,8770	634 982	639 808	443 547	583 281	191 434	56 528	CHF	أقديمة < 12 شهراً
219 268 112	187 182 035	1,8610	117 822 736	100 581 426	46 742 836	45 647 250	71 079 900	54 934 177	USD	أقديمة < 12 شهراً
24 374	1 722	0,5060	48 170	3 403	48 145	5	25	3 398	AED	أقديمة < 12 شهراً
2 842	4 609	0,3030	9 378	15 212	895	13 552	8 483	1 660	DKK	أقديمة < 12 شهراً
94 492	33 767	0,2060	458 701	188 188	310 047	9 595	148 654	178 593	MAD	أقديمة < 12 شهراً
<b>223 640 491</b>	<b>191 248 393</b>									

لا تسمح التطبيقية المستعملة للتصرف في القروض بالعملة الأجنبية من تتبع كل العمليات المنجزة من طرف البنك.

### إيضاح 3-3- مستحقات على المرفأ

يوضح الجدول التالي تطور التمهيدات الصافية بين سنتي 2013 و2014 :

البيانات	2013 ديسمبر 31	2014 ديسمبر 31
حسابات جارية مدينة	782 856	815 968
قرفوص من موارد خصوصية	260 806	268 786
مستحقات تحملها الدولة	66 294	52 814
تنفيذ تحمله الدولة	19 817	15 913
حسابات جارية للشركاء	202 921	201 505
مساعدات أخرى للحرفاء	6 303 812	6 573 554
ديون للتغويت	3 562	3 562
ديون تابعة	41 640	47 585
<b>المجموع الإجمالي</b>	<b>7 681 708</b>	<b>7 979 683</b>
مدخرات		
- مدخرات على حسابات جارية	216 372	220 271
- مدخرات على موارد خصوصية	142 418	141 022
- مدخرات على "قرفوص آخرى للحرفاء"	769 116	835 995
- مدخرات على حسابات جارية للشركاء	59 355	60 459
- مدخرات على ديون للتغويت	455	455
- مدخرات جماعية	53 928	55 753
<b>فوائد مؤجلة</b>		
- فوائد مؤجلة على حسابات جارية	55 833	67 279
- فوائد مؤجلة على قروفوص آخرى للحرفاء	760 257	827 626
- فوائد مؤجلة على حسابات جارية للشركاء	37 061	39 264
- فوائد مؤجلة على موارد خصوصية	97 329	97 329
- فوائد مؤجلة على ديون للتغويت	3 107	3 107
- فوائد مؤجلة على ديون تابعة	7 840	9 224
إيرادات مقبوضة مسبقاً	9 511	11 083
<b>المجموع الصافي</b>	<b>5 469 127</b>	<b>5 610 820</b>

# الإيضاحات حول القوائم المالية

للسنة المحسنة المختتمة في 31 ديسمبر 2014

تفصيل تركيبة صافي القائم الجاري للديون على الحرفاء في 31 ديسمبر 2014 كالتالي :

آلاف الدنانير

البيانات	القائم الصافي	إيرادات مقبوضة مسبقاً	فوائد مؤجلة إضافية	مدخرات ذاتية	مدخرات الجملة	القائم الجملي
حسابات جارية مدينة	528 418	-67 279	-43 432	-176 839	815 968	
قرفوس من موارد خصوصية	30 436	-97 329	-86 582	-54 440	268 787	
حسابات جارية للشركاء	101 783	-39 264	-14 267	-46 191	201 505	
قرفوس آخر للحرفاء	4 967 575	-11 083	-827 626	-384 614	-451 381	6 642 281
ديون للفوبيت	0		-3 107	455-	3 562	
ديون معلقة	38 362		-9 224		47 585	
المجموع	<b>5 666 574</b>	<b>-11 083</b>	<b>1 043 829-</b>	<b>-528 895</b>	<b>-729 307</b>	<b>7 979 688</b>
مدخرات جماعية		-55 753				
القائم الصافي	<b>5 610 820</b>					

لا يؤمن النظام المعلوماتي للبنك التتبع والمقارنة والمراقبة لأرصدة حسابات "إيرادات مقبوضة مسبقاً" المتعلقة بالقروض للحرفاء. غير أن تصحيحات لتقدير هذه الأرصدة آخر السنة المحاسبية تنجز على أساس وضعيات غير محاسبة لمحفظة البنك.

الفهائد المأة حلقة :

تفصيل حسابات الفوائد المؤجلة للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014 كالتالي :

بآلاف الدنانير

بيانات		31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
فوائد مؤجلة على حسابات جارية		67 279	55 833
فوائد مؤجلة على كفالات وضمانات		6 923	7 451
فوائد مؤجلة على فوائد القروض متوسطة المدى العادية		152 603	137 086
فوائد مؤجلة على فوائد القروض متوسطة المدى المجمعة		186 337	174 566
فوائد مؤجلة على قروض مضمونة من الدولة		3 453	3 731
فوائد مؤجلة على موارد خصوصية		97 329	97 329
فوائد مؤجلة على الحسابات الجارية للشركاء		39 264	37 061
فوائد عن التأخير مؤجلة على الديون المتبازعة عليها		478 311	437 423
فوائد مؤجلة على ديون للتغفيت		3 107	3 107
فوائد مؤجلة على ديون تابعة		9 224	7 840
المجموع الجزئي		1 043 829	961 427
فوائد مؤجلة على ديون مكفولة من الدولة		8 411	9 253
المجموع		<b>1 052 240</b>	<b>970 680</b>

إثر دخول المنظومة المعلومانية الجديدة للتصريف في النزاعات "IMX" حيز العمل خلال سنة 2007 تم احتساب جزء من فوائد التأخير وتأجيلها وتقييدها بما قيمته 478 ألف دينار. وتخص فوائد التأخير المؤجلة والمتعلقة ببليون محل نزاع جزءاً فقط من الديون المتنازع حولها والمتصرف فيها من قبل المنظومة المعلومانية للنزاعات التي تحسّنها وتسحلها محاسباً بصفة آلية.

**تقيد الفوائد المؤجلة على الحسابات الجارية للشركاء في جزء منها في حساب الفوائد المؤجلة على التعهادات الأخرى وجزء في حساب الفوائد المؤجلة على الحسابات الجارية في انتظار التسوية.**

وشهدت حسابات المدخرات التغيرات التالية خلال السنة المحاسبة 2014 :



الشركة التونسية للبنك



# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

البيانات	البيان
الرصيد في 31 ديسمبر 2013	الرصيد في 31 ديسمبر 2013
مخصصات لمدخرات على التعهادات	مخصصات لمدخرات على التعهادات
مخصصات لمدخرات إضافية على التعهادات	مخصصات لمدخرات إضافية على التعهادات
مخصصات المدخرات للسندات	مخصصات المدخرات للسندات
مخصصات المدخرات للمخاطر والأعباء	مخصصات المدخرات للمخاطر والأعباء
استعادة المدخرات للتعهادات	استعادة المدخرات للتعهادات
استعادة المدخرات الإضافية للتعهادات	استعادة المدخرات الإضافية للتعهادات
استعادة المدخرات للسندات	استعادة المدخرات للسندات
استعادة المدخرات للمخاطر والأعباء	استعادة المدخرات للمخاطر والأعباء
الرصيد في 31 ديسمبر 2014	الرصيد في 31 ديسمبر 2014

## 3-1-3- الصياغات :

يتم تحديد الضمانات المحتفظ بها من قبل البنك لاحتساب المدخرات على التعهادات في بعض الحالات في غياب جزء للوثائق القانونية التي تبررها (شهادات الملكية، شهادات الإدارية العقارية للسياحة أو للصناعة...)

## 3-2-3- المدخرات الإضافية :

تطبيقاً لمؤشر البنك المركزي التونسي عدد 21-2013 بتاريخ 30 ديسمبر 2013 ، كونت الشركة التونسية للبنك بالخصوص من نتائج السنة المحاسبية 2014 ، مدخراً إضافية صافية على التعهادات التي تساوي أو تفوق أقدميتها في الصنف الرابع 3 سنوات وذلك بما قيمته 55.045 ألف دينار.

وذلك ، بالنسبة للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014 ، بلغ رصيد المدخرات الإضافية 541.779 ألف دينار.

## 3-3-3- المدخرات الجماعية :

تطبيقاً لالفصل 10 مكرر (الجديد) لمؤشر البنك المركزي عدد 91-24 بتاريخ 17 ديسمبر 1991 كما تم تغييره بالنصوص وخاصة منها المنشور عدد 20-2012 بتاريخ 6 ديسمبر 2012 ، خصصت الشركة التونسية للبنك مدخراً ذات طابع عام سميت بـ "مدخرات جماعية" لتفطية المخاطر المحتملة على التعهادات الجارية (صنف 0) وتلك التي تتطلب متابعة خاصة (صنف 1) تطبيقاً للمذكورة عدد 8 بمؤشر البنك المركزي التونسي عدد 91-24.

وقدر مبلغ المدخرات الجماعية ، المحاسب طبقاً للمنهجية المرجعية الواردة بالمؤشر عدد 91-24 بـ 55.753 مليون دينار.

وتفصيل المدخرات الجماعية المقدرة بـ 55.753 ألف دينار كالآتي :

النشاط	أقسام 0 و 1 دسمبر 2014	نسبة الترحيل الوسطية 2013/2009	العامل العددي 2014/2013	نسبة المدخرات الجماعية 2014	المدخرات الجماعية 2014
ال فلاحة	44 994 806	%10,65	1,36	%20,00	1 305 158
صناعات أخرى	28 598 69	%23,23	1,00	%25,00	499 454
خدمات أخرى	651 867 019	%2,26	00,1	%25,00	3 677 172
بناء و أشغال عامة	331 039 888	%2,56	1,00	%20,00	1 697 200
تجارة	629 150 253	%3,29	1,00	%25,00	5 176 924
صناعات معملية	1 296 714 915	%4,17	1,65	%25,00	22 279 226
التنمية العقارية	210 448 465	%5,40	2,98	%15,00	5 080 728
السياحة	299 316 511	%19,64	1,00	%20,00	11 759 210
نشاطات أخرى	45 328 518	%2,61	2,07	%46,00	1 126 176
الاستهلاك	1 240 499 323	%0,72	1,41	%20,00	2 511 903
السكن	268 610 913	%1,89	1,26	%10,00	639 576
المجموع					55 752 728

# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

## 3-3-4- دينون وقعت إعادة جدولتها ودينون تكفلت بها الدولة دون فوائد

- تمثل الدينون التي تكفلت بها الدولة في :
- دينون عدد من الشركات العمومية والتي تكفلت بها الدولة في إطار قانون المالية لسنة 1999 والتي بلغ قائمها 160 ، 48 مليون دينار. ووقيعت إعادة جدولة هذه الدينون على فترة تمتد من 20 إلى 25 سنة، دون فوائد ومع ضمان الدولة.
- دينون شركة "الفولاذ" التي تكفلت بها الدولة في إطار قانون المالية لسنة 2013 والتي بلغ قائمها الجملي 8 . 924 مليون دينار.

## إيضاح 3-4 - محفظة السندات التجارية

ت تكون محفظة السندات التجارية من سندات ذات دخل قار تصدرها الدولة ومن سندات ذات دخل متغير. ويبلغ رصيد هذا البند 173 . 395 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 215 . 475 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013.

و كانت تركيبتها كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
- رقاب خزينة قصيرة الأجل	73 002	118 023
- رقاب خزينة قابلة للتنظير	143 872	274 462
- مستحقات وديون تابعة	1 066	5 572
- انخفاض قيمة رقاب الخزينة القابلة للتنظير	0	0
- فوائد مقبوضة مسبقا	-2 465	-2 884
<b>المجموع</b>	<b>215 475</b>	<b>395 173</b>

## إيضاح 3-5 - محفظة سندات الاستثمار

انتقلت محفظة الاستثمار من 583 . 274 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 إلى 312 . 560 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 . وتفصيل تركيبة هذه المحفظة كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
سندات الاستثمار	697 33	97 604
أموال تتصرف فيها شركات الاستثمار ذات رأس المال التنموية	96 574	87 344
صناديق التوظيف الجماعي	22 600	22 640
سندات المساهمة	87 679	88 636
حصص في المؤسسات الشريكية والمشتركة	89 122	88 783
حصص في المؤسسات المرتبطة	123 559	123 559
شركات في طور التفويت	582	582
مساهمات مع إعادة الإحالة	20 657	20 657
مستحقات وديون تابعة	-332	-332
القيمة الخام	<b>474 138</b>	<b>529 473</b>
مدخرات	199 555	216 913
القيمة الصافية	<b>274 583</b>	<b>312 560</b>

ويبرز الجدول التالي التغيرات حسب نوعية السندات المصنفة في محفظة الاستثمار :



الشركة التونسية للبنك



# الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

بألاف الدينار

البيانات	المدخرات 2013	المدخرات 2014	اعتمادات	استرجاع	المدخرات 2014
سندات الاستثمار	-650	-650			97 604
شركات الاستثمار ذات رأس مال التنمية	-45 233	1 043	-3 296		87 344
سندات المساعدة	-170 030	1 585	-16 691		344 857
المستحققات التابعة	-	-			-322
<b>المجموع</b>	<b>-216 913</b>	<b>2 628</b>	<b>-19 987</b>	<b>-199 555</b>	<b>529 473</b>

تفصيل قائمة أهم المؤسسات التابعة في 31 ديسمبر 2014 كالتالي :

المؤسسة التابعة	رأس المال بـ %	إجمالي القيمة المتحاسبة	المدخرات المتحاسبة	صافي القيمة المتحاسبة	الحصة في رأس المال
القطاع المالي					
الشركة التونسية لاستخلاص الديون	79,4	33 801	33 801	0	0
شركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية	75,8	10 905	0	10 905	10 905
شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك	79,4	34 676	34 676	34 676	34 676
الشركة المالية للتصرف	76,3	4 749	4 749	4 749	4 749
البنك الفرنسي التونسي	77,2	3 535	3 535	3 535	0
القطاع السياسي					
قصر سقانص الدولي	99,8	6 180	6 180	6 180	0
الشركة السياحة إفريقيا سوسة	96,9	9 050	9 050	9 050	0
الشركة السياحة الدخيلة	61,2	3 221	3 221	3 221	3 221
الشركة السياحة وسط المدينة	70,3	2 488	2 488	2 488	2 488
قطاع البياني والعقارات					
عقارات الشارع	84,7	7 461	7 461	7 461	7 461
قطاع الخدمات					
الشركة العامة للبيع	50	2 000	2 000	1 321	679

تشمل محفظة الاستثمار الأموال التي تتصرف فيها شركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية التابعة لمجموعة الشركة التونسية للبنك بقيمة 344 373 ألف دينار خصصت لها مدخلات في حدود 45 233 ألف دينار. ويفصل حساب الأموال المتصرف فيها كالتالي :

بألاف الدينار

الأموال المتصرف فيها للشركة التونسية للبنك	أصلية	مال	تسليد مسبق	رد الأموال	نتائج الرصيد إلى 31 ديسمبر 2014
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 1	8 000	1 970	-1 123	4 907	4 907
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 2	8 000	4 083	1 602	5 519	5 519
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 3	5 000	1 610	1 132	4 522	4 522
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 4	6 500	1 722	1 469	6 247	6 247
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 5	6 824	2 158	1 919	6 585	6 585
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 6	2 707	724	304	2 287	2 287
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 7	800	115	915	915	915
الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك 8	9 371	850	2 406	10 927	10 927

# الإيضاحات حول القوائم المالية

للسنة المحسنة المختتمة في 31 ديسمبر 2014

المجموعات		النوع		القيمة	
5 191	391	4 800	9	المجموعة الشركة التونسية للبنك	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية
9 524	776	8 748	10	المجموعة الشركة التونسية للبنك	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية
6 623	623	6 000	11	المجموعة الشركة التونسية للبنك	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية
11 158	1 260	9 898	12	المجموعة الشركة التونسية للبنك	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية
0	0	10 000	13	المجموعة الشركة التونسية للبنك	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار ذات رأس مال تنمية
1 262	892	1 630	1	ID سيكار	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار وتنمية سيكار
1 277	234	957	2	ID سيكار	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار وتنمية سيكار
3 859	1 257	2 834	3	ID سيكار	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار وتنمية سيكار
362	30	28	4	ID سيكار	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار وتنمية سيكار
1 417	284	1 133	5	ID سيكار	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار وتنمية سيكار
4 762	762	4 000	6	ID سيكار	الأموال المتصرف فيها - شركة استثمار وتنمية سيكار
<b>87 344</b>	<b>14 333</b>	<b>10 850</b>	<b>17 716</b>	<b>101 577</b>	<b>المجموع</b>

وتبرز وضعيّة استعمالات الأموال المتصرّف فيها، في 31 ديسمبر 2014 كالآتي :





## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

### إيضاح 3-6 - الأصول الثابتة

بلغت الأصول الثابتة الصافية 84.084 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014. وتفصيل العمليات المسجلة خلال السنة المحاسبية 2014 كما يلي :

البيانات	أصول ثابتة غير مادية	برمجيات معلوماتية	حق الإيجار	مصاليف الدراسات والتطوير	أصول ثابتة مادية	أراضي	مباني	آلات مكاتب	معدات نقل	معدات معلوماتية	معدات اتصال	معدات مكاتب	معدات سلامة	معدات تكيف	أشغال تهيئة وتهجير	آلات مكاتب خارج الاستغلال	معدات مكاتب خارج الاستغلال	مبان خارج الاستغلال	أشغال بناء قيد الاتجار	أصول ثابتة في طور الإدراج	المجموع			
	إجمالي قيمة الأقتناء في 31 ديسمبر 2013	إجمالي قيمة الأقتناء في 31 ديسمبر 2014	خروج قيمة الأقتناء 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	مخصصات تسوية 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	أصول في 31 ديسمبر 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	مخصصات تسوية 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	أصول في 31 ديسمبر 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	مخصصات تسوية 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	أصول في 31 ديسمبر 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	مخصصات تسوية 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	أصول في 31 ديسمبر 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	مخصصات تسوية 2014	استهلاك في 31 ديسمبر 2014	أصول في 31 ديسمبر 2014	
أصول ثابتة غير مادية	12 069	12 012	57	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
برمجيات معلوماتية	12 012	12 012	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
حق الإيجار	57	57	57	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
مصاليف الدراسات والتطوير	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أصول ثابتة مادية	189 075	189 075	194 908	108 311	4 585	0	112 897	0	82 061	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أراضي	17 773	17 773	17 773	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
مباني	71 296	71 296	71 296	26 681	1 498	0	28 179	0	43 581	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
آلات مكاتب	5 025	5 025	5 210	4 782	101	0	4 883	0	326	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات نقل	1 161	1 161	0	809	56	0	865	0	297	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات معلوماتية	31 303	31 303	451	30 564	31 544	0	0	0	210	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات اتصال	1 931	1 931	990	2 921	1 692	109	1 801	0	1 120	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات مكاتب	15 089	15 089	459	14 568	271	111	2 214	0	585	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات سلامة	2 735	2 735	63	2 798	2 798	0	0	0	823	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات تكيف	4 886	4 886	51	4 937	235	0	4 107	0	11 465	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أشغال تهيئة وتهجير	29 008	29 008	4 753	21 266	1 081	0	22 346	0	3 0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
آلات مكاتب خارج الاستغلال	32	32	0	27	2	0	29	0	29	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
معدات مكاتب خارج الاستغلال	320	320	4	286	6	0	294	0	29	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
مبان خارج الاستغلال	6 860	6 860	0	1 663	124	0	1 787	0	5 073	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أشغال بناء قيد الاتجار	1 658	1 658	-1 127	531	0	0	0	0	67	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أصول ثابتة في طور الإدراج	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>المجموع</b>	<b>201 144</b>	<b>201 144</b>	<b>6 922</b>	<b>208 116</b>	<b>117 686</b>	<b>6 346</b>	<b>124 032</b>	<b>84 084</b>																

لم يقم البنك في سنة 2014 بجدد مادي لأصوله الثابتة. ومن جهة أخرى لا توفر بالبنك قاعدة معطيات تفصيل الأصول الثابتة المقيدة حسب نوعيتها ومرجعيتها.

### إيضاح 3-7 - أصول أخرى

بلغ مجموع بنود الأصول الأخرى 604.452 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 ، مقابل 203.593 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 تفصيل كالتالي :

البيانات	فروض للأعوان	مصاليف مداؤة للاسترجاع	مستحقات للدولة وأداءات وضرائب	مخزونات مختلفة	تغير أسعار الصرف تحمله الدولة	فارق التحويل	المقر الرئيسي والوكالات والفروع (1)	حسابات تسوية الأصول (2)	قيم مقدمة للمقاصلة	أوراق مالية محصلة	حسابات دائنة للتسوية	أعباء مدفوعة مسبقاً	إيرادات للتحصيل
فروض للأعوان	124 750	3 147	28 705	2 000	10 031	4 984	33 296	250 830	42 517	107	11 037	469	10 210
مصاليف مداؤة للاسترجاع	3 147	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
مستحقات للدولة وأداءات وضرائب	28 705	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
مخزونات مختلفة	2 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
تغير أسعار الصرف تحمله الدولة	10 031	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
فارق التحويل	4 984	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
المقر الرئيسي والوكالات والفروع (1)	33 296	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
حسابات تسوية الأصول (2)	250 830	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
قيم مقدمة للمقاصلة	42 517	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أوراق مالية محصلة	107	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
حسابات دائنة للتسوية	11 037	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
أعباء مدفوعة مسبقاً	469	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
إيرادات للتحصيل	10 210	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

# الإيضاحات حول القوائم المالية

للسنة المحاسبية المختتمة في 31 ديسمبر 2014

2 136	2 136	سندات ديون مفتوح فيها بنود أخرى
58 438	80 233	
<b>593 203</b>	<b>604 452</b>	<b>المجموع</b>

(١) تم تخصيص مدخلات المبالغ المدينة العلاقة الخاصة بما بين الفروع بما قدره 358 ألف دينار. وتم تحديد هذا المبلغ بتطبيق نسبة مدخلات بـ 100% للمبالغ العلاقة قبل 2014 و 50% للمبالغ العلاقة الخاصة بالسداسية الأولى 2014 و 20% لمبالغ الثلاثة الثالثة 2014.

### **نظام 3-8 - ادارات المؤسسات النكبة والمالة وأموالها**

بلغ رصيد هذا البند 521 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 226.188 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 . وتقسيمه حسب نوعية المؤسسة البنكية والمالية كالتالي :

<b>31 ديسمبر 2013</b>	<b>31 ديسمبر 2014</b>	<b>البيانات</b>
53 339	25 212	مؤسسات بنكية
226	1	بنوك إيداع
53 113	25 211	بنوك غير مقيمة
134 887	209 309	اقتراضات فيما بين البنوك
<b>188 226</b>	<b>234 521</b>	<b>المجموع</b>

- تقدم حسابات المراسلين الدائنة معدلة وصافية من حسابات المراسلين المدينة لكل عملة أجنبية.
  - تحتوى حسابات المراسلين على عدة مبالغ معلقة سابقة قيد التسوية .

النظام 3-9 - ادعاءات المفأءة وأمهالهم

بلغ رصيد هذا البند 978.331 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 175.396 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 وتفصيله كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
إيداعات تحت الطلب	1 393 204	1 301 545
إيداعات الأدخار	2 115 958	2 075 450
حسابات لأجل	508 343	439 016
حسابات بالدينار القابل للتحويل	77 875	71 453
حسابات بالعملة الأجنبية	285 282	285 166
توظيفات بالعملة الأجنبية	232 399	216 762
رقاء الصندوق	326 652	326 342
مبالغ أخرى مستحقة للحرفاء	182 760	143 758





## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

435 1	-1 252	مستحقات تابعة
314 469	210 757	شهادات الإيداع
<b>5 175 396</b>	<b>5 331 978</b>	<b>المجموع</b>

لا تسمح التطبيقة المستعملة للتصرف في توظيفات الحرفاء بالعملة الأجنبية وبالدينار من تحديد كل العمليات المنجزة من طرف البنك.

### إيضاح 3-10- اقتراضات وموارد خصوصية

بلغ رصيد هذا البند 490. 968 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 519. 003 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 وتفصيله كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
اقتراضات رقاعية وخاصة	307 788	274 066
موارد خصوصية	195 219	201 098
مستحقات تابعة	15 996	15 804
<b>المجموع</b>	<b>519 003</b>	<b>490 968</b>

### إيضاح 3-11- خصوم أخرى

بلغ رصيد هذا البند 791. 969 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 702. 085 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 وتفصيله كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
مدخرات للخصوص والأعباء (1)	166 260	168 564
مستحقات للدولة وأداءات وضرائب وديون اجتماعية (2)	20 162	21 063
أوراق مالية لم يحل أجل خلاصها (3)	200 784	206 462
فوائد مؤجلة تحفلت بها الدولة	9 253	8 411
أعباء للدفع	33 467	32 524
دائنون مختلفون	2 830	385 2
حسابات عائلة للتسوية	5 915	5 915
المقر الرئيسي والفروع والوكالات	5 442	62
حسابات تسوية للخصوص	91 487	96 499
قيم مقدمة للمقاصلة الإلكترونية قيد الخلاص	113 412	226 138
قروض أخرى	348	348
قروض للتسوية	3 891	908
فوائد للاستخلاص على الموارد الخصوصية	13 719	13 719
فارق الفوائد للتحصيل والجارية (4)	35 115	8 971
<b>المجموع</b>	<b>702 085</b>	<b>791 969</b>

(1) بلغت المدخرات للخصوص والأعباء التي كونها البنك في موالي السنة المحاسبية 2014 ما قدره 168. 564 ألف دينار مقابل 166. 260 ألف دينار في نهاية السنة المحاسبية 2013 . وتغطي المدخرات المكونة المخاطر على العناصر خارج الموازنة والمخاطر المختلفة وتفصيل كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
المدخرات للتعهدات بالإمضاء	38 305	26 464
المدخرات للمغادرة إلى التقاعد	26 464	

## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

105 457	4 694	- 729	101 491	المدخلات للمخاطر المختلفة (×)
168 564	- 1 423	6 712	- 2 985	المجموع
				<b>166 260</b>

(2) يفصل هذا الباب كما يلي :

بآلاف الدنانير

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
الأداء على القيمة المضافة	1 631	1 799
خصم على المورد	9 027	9 798
صندوق تعديل أسعار الصرف	6 818	6 795
متفرقات	2 686	2 671
المجموع	<b>20 162</b>	<b>21 063</b>

(3) يفصل هذا الباب كما يلي :

بآلاف الدنانير

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
أوراق مالية متوسطة الأجل لم يحل أجل خلاصها	69 854	72 466
أوراق مالية قصيرة الأجل لم يحل أجل خلاصها	102 428	103 773
أوراق مالية/فوائد متوسطة الأجل لم يحل أجل خلاصها	27 940	29 676
أوراق مالية لم يحل أجل خلاصها مقبولة عن طريق المقاضة	562	547
المجموع	<b>200 784</b>	<b>206 462</b>

(4) يقدم بند محفظة القيم بعد التحصيل رصيد يقدر بـ 8.971 ألف دينار. ويعتبر هذا الرصيد نتيجة تعديل بين عدة حسابات للأصول والخصوم المتعلقة بالقيم عند التحصيل والقيم بعد التحصيل.

وفصل هذا البند على النحو التالي :

البيانات	الرصيد في 31 ديسمبر 2014	الرصيد في 31 ديسمبر 2013
القيمة عند التحصيل	172 657	
القيمة المستوجبة بعد التحصيل	-181 628	
المجموع	<b>-8 971</b>	

### إيصال 12- الأموال الذاتية

عند تاريخ إغفال الحسابات بلغ رأس المال 300 . 300 ألف دينار، وهو يتكون من 24 . 860 . 000 سهم بقيمة اسمية تساوي 5 دنانير للسهم وهو مدفوع بالكامل. وتتأتي العمليات على الأموال الذاتية للبنك كالتالي :

البيانات	الرصيد قبل التخصيص في 31 ديسمبر 2013	التخصيص في 31 ديسمبر 2013	الرصيد بعد التخصيص في 31 ديسمبر 2013
البيانات	الرصيد في 31 ديسمبر 2014	الرصيد في 31 ديسمبر 2013	الرصيد في 31 ديسمبر 2014
رأس المال	124 300	124 300	124 300
الاحتياطيات	333 004	496	332 508
منحة الدمج	26 787	-	26 787
أسهم ذاتية	-2 859	-	-2 859
أموال ذاتية أخرى (1)	37 324	-	37 324
تضخيمات الدولة	<b>117 000</b>	<b>117 000</b>	<b>117 000</b>
نتائج مرحلة	-748 883	-748 883	-633 430



## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

-748 883	-	-748 883	-518 674	-230 209	نتائج مرحلة
0	-	-	403 221	-403 221	تغييرات محاسبية
21 107	107 21	-	115 453	-115 453	نتائج السنة المحاسبية
<b>-92 220</b>	<b>603 21</b>	<b>-113 823</b>	-	<b>-113 823</b>	<b>المجموع</b>

(1) تمثل في احتياطيات إعادة تقييم بما قيمته 324.37 ألف دينار (أراضي) : 15.328 ألف دينار ومباني الاستغلال 21.996 ألف دينار).

### 1-12- منصصات الدولة :

طبقا للقانون عدد 17-2012 المؤرخ في 17 سبتمبر 2012 ، أدرجت الشركة التونسية للبنك ضمن أموالها الذاتية مخصصات الدولة بمبلغ 117 مليون دينار مصحوبة بإمكانية إرجاعها في حال استعاد البنك توازنه المالي . وقد انتفعت الشركة التونسية للبنك من هذه التخصيصات بعنوان ضمان الدولة بخصوص تسديد آجال خطوط القروض الخارجية التالية :

الخط	العام	الآجال المدفوعة				الحال	
		2014-2012		2011			
		ضمان الدولة	أجل للدفع	الأصل	الفوائد		
اقراض البنك							
الأوروبي للاستثمار	2014/12/31	3 033	10 018	2 072	7 715	961	
اقراض البنك الإفريقي							
للتنمية السادس / البنك الوطني		1 291	35 900	643	17 950	648	
للتنمية السياحية سابقا							
اقراض							
اقراض البنك الإفريقي		18 169	-	13 626	-	4 542	
للتنمية الخط السابع بنك							
تنمية الاقتصاد التونسي		5 449	43 399	3 347	32 550	2 102	
المجموع		<b>27 941</b>	<b>89 317</b>	<b>19 688</b>	<b>58 215</b>	<b>8 253</b>	
						<b>31 102 198 149 149 115</b>	

### 1-12-3- الأموال الذاتية القابلة للتوزيع :

طبقا لأحكام الفصل 19 من القانون عدد 54-2013 المؤرخ في 30 ديسمبر 2013 والمتعلق بقانون المالية لسنة 2014 ، تفصل الأموال الذاتية القابلة للتوزيع والمعرفة من الخصم على المورد قبل تخصيص النتيجة كالتالي :

المبلغ بالآلاف الدينارات	الأموال الذاتية في الموازنة المقفلة في 31/12/2014
12 430	الاحتياطي القانوني
9 974	الاحتياطيات لإعادة الاستثمار المعرفة
7 724	المال الاجتماعي
11 464	منحة الإصدار
26 787	منحة الدمج
246 385	احتياطيات ذات نظام خاص
82 351	احتياطيات أخرى
21 107	نتيجة السنة المحاسبية 2014
-748 883	نتائج مرحلة
-330 600	مجموع الأموال الذاتية في 31 ديسمبر 2013
650	حصص أرباح مقررة ومطرودة من النتائج قبل 31/12/2014 للدفع
<b>-329 950</b>	<b>الأموال الذاتية الإجمالية والتي تنظمها الفقرة 7 من الفصل 19 من القانون</b> <b>عدد 54-2013 المتعلق بقانون المالية لسنة 2014.</b>

### إيجاد 3- خصوم محتملة

ينصل بند الخصوم المحتملة المكون من "ضمادات وكفالات وضمادات أخرى مقدمة" و "اعتمادات مستندية"

# الإيضاحات حول القوائم المالية

لسنة المحاسبة المختومة في 31 ديسمبر 2014

في 31 ديسمبر 2014 كالتالي :

بآلاف الدينار

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
ضمانات وكفالات بأمر الحرفاء	527 309	519 612
ضمانات أخرى غير مشروطة أو قابلة للنقض أذنت بها البنك	324 769	400 873
مجموع الضمانات والكفارات وضمانات أخرى مقدمة	852 078	920 485
اعتمادات مستندية ومصادقات على عمليات توريد	245 325	363 980
اعتمادات مستندية ومصادقات على عمليات تصدير	26 274	73 279
مجموع الاعتمادات المستندية	271 599	437 259
<b>المجموع</b>	<b>1 123 678</b>	<b>1 357 744</b>

لم يقع تبرير حسابات التعهادات خارج الموازنة وهي وبالتالي لا تعكس بصفة دقيقة وشاملة التعهادات الحقيقية للبنك. ولذلك وقدرت تغطية هذه الوضعية تم إعداد قائمة التعهادات خارج الموازنة من التصاريح غير المحاسبية.

## إيضاح 14-3 - تعهادات تمويل مقدمة

يتضمن بند "تعهادات التمويل المقدمة" في 31 ديسمبر 2014 تعهادات التمويل بما قيمته 145.735 ألف دينار مقابل 115.647 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 .

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
تعهادات تمويل	145 735	115 647
<b>المجموع</b>	<b>145 735</b>	<b>115 647</b>

## إيضاح 15-3 - ضمانات مقبولة

بلغ رصيد هذا البند 1.308.729 ألف دينار في موعد ديسمبر 2014 ، مقابل 1.506.074 ألف دينار في نهاية السنة المحاسبية 2013 .

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
ضمانات مقابلة مقبولة من البنك المتخصصة بالخارج	377 876	542 723
ضمانات مقبولة من البنك والمؤسسات المالية المتخصصة بتونس بتونس	13 100	71 587
ضمانات مقبولة من الدولة ومؤسسات التأمين	635 311	657 589
ضمانات مقبولة من الحرفاء	282 442	234 184
<b>المجموع</b>	<b>1 308 729</b>	<b>1 506 074</b>

- يتم إيراز الضمانات المقابلة والواردة من البنك ضمن بند الخصوم المحتملة وبند الضمانات المقبولة من البنك .
- جرى إعداد معطيات هذا البند بناء على بيانات غير محاسبية حدّدت بالاعتماد على مختلف إدارات البنك .
- لا يتمأخذ الضمانات الفعلية المقدمة من قبل الحرفاء لتغطية المساعدات الممنوحة لهم بعين الاعتبار ضمن قائمة التعهادات خارج الموازنة .

## إيضاح 16-3 - فوائد والمداخيل مماثلة

ارتفعت الفوائد والمداخيل المماثلة إلى 529.394 ألف دينار في نهاية السنة المحاسبية 2014 مقابل 351.735 ألف دينار موعد ديسمبر 2013 ، وتفصيلها كما يلي :

البيانات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
فوائد على المستحقات على المؤسسات البنكية والمالية	13 241	17 229
فوائد على المستحقات على الحرفاء	367 290	322 375



## الإيضاحات حول القوائم المالية

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

	مداخيل مماثلة	المجموع
12 131	13 998	
<b>351 735</b>	<b>394 529</b>	

### إيضاح 3-17 - عمولات (في شكل إيرادات)

بلغ رصيد هذا البند 246 . 60 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 643 . 59 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 . وتفصيل ذلك كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
stocks وآوراق مالية وتحويلات ومسك الحساب	24 025	24 230
عمليات على السندات	550	1 109
عمليات الصرف	8 864	8 802
عمليات التجارة الخارجية	1 497	1 409
كراء خرائط محصنة	33	34
دراسات	9 302	8 632
عمولات أخرى	15 372	16 030
<b>المجموع</b>	<b>59 643</b>	<b>60 246</b>

### إيضاح 3-18 - أرباح على محفظة السندات التجارية والعمليات المالية

ارتفاع رصيد هذا البند إلى 31 . 576 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 047 . 28 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 . وتفصيله كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
أرباح صافية على سندات المعاملات	3 669	4 368
أرباح صافية على سندات التوظيف	6 698	10 828
أرباح صافية على عمليات الصرف	17 680	16 380
<b>المجموع</b>	<b>28 047</b>	<b>31 576</b>

تتوزع الأرباح الصافية على سندات المعاملات كما يلي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
أرباح على بيع رقاع الخزينة قصيرة الأجل ورقاع الخزينة القابلة للتنظير	1 524	903
فوائد على رقاع الخزينة قصيرة الأجل	2 555	5 017
خسائر على رقاع الخزينة قصيرة الأجل ورقاع الخزينة القابلة للتنظير	-410	-1 552
<b>المجموع</b>	<b>3 669</b>	<b>4 368</b>

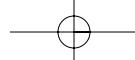
تتوزع الأرباح الصافية على سندات التوظيف كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
فوائد ومداخيل مماثلة	6 698	10 828
حقوق المساهمين ومداخيل مماثلة	0	0
<b>المجموع</b>	<b>6 698</b>	<b>10 828</b>

### إيضاح 3-19 - مداخيل محفظة سندات الاستثمار

بلغت المداخيل المسجلة ضمن هذا البند 346 . 13 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 680 . 9 ألف دينار في موعد ديسمبر 2013 ، وهي توزع كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
فوائد ومداخيل مماثلة بعنوان سندات الاستثمار	1 973	3 939



## الإيضاحات حول القوائم المالية

لسنة المحاسبة المختومة في 31 ديسمبر 2014

<b>7 707</b>	<b>9 407</b>	<b>أرباح أسهم ومداخيل مماثلة على سندات المساهمات</b>
<b>9 680</b>	<b>13 346</b>	<b>المجموع</b>

### إيضاح 3-20 - فوائد مدينة وأعباء مماثلة

ارتفعت هذه الفوائد، في نهاية السنة المحاسبية 2014 ، إلى 232.377 ألف دينار مقابل 196.567 ألف دينار في نهاية ديسمبر 2013 ، وتفصيل ذلك كما يلي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
عمليات مع المؤسسات البنكية	15 192	41 901
عمليات مع الحرفاء	151 769	163 568
اقتراضات وموارد خصوصية	29 606	26 884
فوائد وأعباء أخرى	0	24
<b>المجموع</b>	<b>196 567</b>	<b>232 377</b>

### إيضاح 3-21 - منصصات للمدخرات ونتائج تصحيح قيم المستحقات والعناصر خارج الموازنة والخصوم

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
مخصصات للمدخرات على الديون المشكوك في خلاصها	-169 580	-52 573
مخصصات للمدخرات الإضافية	-90 990	-62 882
مخصصات المدخرات الجماعية	0	-1 825
ديون مدرجة في حساب الخسائر	-836	-4 143
استعادة مدخرات على ديون مشكوك في خلاصها	24 998	38 793
وتهنيدات خارج الموازنة وخصوم	7 477	7 837
استعادة مدخرات إضافية	0	1 849
استعادة الفوائد المعلقة على الديون المتخللي عنها	-15 642	-4 694
مخصصات للمدخرات على المخاطر والأعباء	17 769	729
<b>المجموع</b>	<b>-226 804</b>	<b>-76 909</b>

### إيضاح 3-22 - منصصات للمدخرات ونتائج تصحيح قيم محفظة الاستثمار

يتوزع رصيد هذا الحساب ، في موالي ديسمبر 2014 ، كما يلي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
مخصصات للمدخرات على انخفاض قيمة محفظة الاستثمار	-11 716	-16 691
مخصصات للمدخرات على الأموال المتصرف فيها	-3 913	-3 296
فائض أو نقص قيمة التفويت في محفظة الاستثمار	1 027	3975
خسائر على أموال شركات الاستثمار ذات رأس مال التنمية	-263	0
استعادة مدخرات على انخفاض قيمة محفظة الاستثمار	236	1 585
استعادة مدخرات على الأموال المتصرف فيها	1 838	1 043
<b>المجموع</b>	<b>-12 791</b>	<b>-13 384</b>

### إيضاح 3-23 - مصاريف الأعوان

بلغت مصاريف الأعوان 998.107 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 99.178 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 ، وتفصيلها كالتالي :

البيانات	31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014
أجور الأعوان	76 497	83 649
الأعباء الاجتماعية	20 508	22 319



# الإيضاحات حول القوائم المالية

للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014

أرباء أخرى مرتبطة بالأعوان 2 173 2 030 المجموع 99 178 107 998

### **بيان 3-24 - تكاليف الاستغلال العامة**

بلغت تكاليف الاستغلال العامة 160 ألف دينار في موعد ديسمبر 2014 مقابل 182 ألف دينار في ديسمبر 2013 ، وتفصيلها كالتالي :

البيانات	المجموع	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
كراء		2 514	2 405
عمليات صيانة وإصلاح موكولة للغير		2 992	2 090
أسغال من إنجاز الغير		3 107	2 791
مصاريف وأقساط تأمين		293	293
تكلف أخرى		1 964	1 925
أداءات وضرائب		1 733	1 185
إمدادات للمؤسسة		1 887	1 337
أجور وأتعاب وسطاء وخبراء ومحامين		2 187	613
مصاريف نقل وتنقل الأعون		256	249
مصاريف مختلفة للتسيير		10 227	8 294
<b>المجموع</b>		<b>27 160</b>	<b>21 182</b>

النظام 3-25 - الأداء على الشكّات

بلغ الأداء على الشركات بعنوان السنة المحاسبية 2014 16 ألف دينار مقابل 937 ألف دينار في 2013 أي بارتفاع بـ 125. 15 ألف دينار والذي يفسر كالتالي :

البيانات	2014	2013
قاعدة الأداء قبل طرح المدخرات	163 230	148 553
مدخرات للخاص	117 339	261 019
النتيجة الجبائية	45 891	-112 466
الأداء على الشركات ×	<b>16 062</b>	<b>937</b>

**بطاقة الأداء على الشراكات للسنة المالية 2013 النسبة الدنيا للأداءات**

الخلاصة - 3-26

بلغ رصيد السيولة وما يعادلها 167 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 مقابل 355 ألف دينار في 31 ديسمبر 2013 ، وتفصيله كالتالي :

<b>البيانات</b>	<b>31 ديسمبر 2014</b>	<b>31 ديسمبر 2013</b>
الخزانة ومركز الصكوك البريدية واستعادة السيولة	49 593	39 728
البنك المركزي التونسي	-439 206	-439 962
بنوك ومؤسسات متخصصة	-7 232	-11 489
قرصون وأقراضات من السوق النقدية	-107 461	29 831
سندات المعاملات	115 139	70 537
<b>المجموع</b>	<b>-389 167</b>	<b>-311 355</b>



# الشركة التونسية للبنك

## تقارير مراقب الحسابات حول القوائم المالية للشركة التونسية للبنك المختومة في 31 ديسمبر 2014

تونس في 18 ماي 2015

السيدات والسادة المساهمون ،

تنفيذًا لمهمة مراقبة الحسابات التي تفضلتم بتكليفنا بها ، نقدم لكم فيما يلي التقرير العام لمراقبة القوائم المالية للشركة التونسية للبنك للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2014 والمصاحبة لهذا التقرير ، إضافة إلى الفحوصات الخاصة التي نصّ عليها القانون وكذلك المعايير المهنية .

### 1. التقرير حول القوائم المالية:

لقد قمنا بتدقيق القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014 والتي تتضمن الموازنة ، قائمة التعهّدات خارج الموازنة ، قائمة النتائج ، جدول التدفقات النقدية والإيضاحات حول القوائم المالية . وتشير هذه القوائم المالية مجموعاً صافياً للأصول يبلغ 340 7 ألف دينار وأموالاً ذاتية سلبية بقيمة 220 92 ألف دينار ونتيجة إيجابية صافية تقدر بـ 107 21 ألف دينار .

### 2. مسؤولية هيأكل التسيير في إعداد وعرض القوائم المالية:

إن إعداد القوائم والبيانات المالية هو من مسؤولية هيأكل تسيير الشركة التونسية للبنك ومجلس إدارتها . وتشمل هذه المسؤولية تصميم وتركيز منظومة رقابة داخلية تمكن من إعداد وعرض قوائم مالية حالية من أخطاء جوهرية .

كما تشمل اختيار وتطبيق الطرق المحاسبية الملائمة وتحديد التقديرات المحاسبية إزاء مختلف الوضعيات الممكنة .

### 3. مسؤولية مراقب الحسابات:

تمثل مسؤوليتنا في إبداء الرأي حول القوائم المالية للبنك اعتماداً على الاختبارات وأعمال التدقيق التي قمنا بها .

وقد قمنا بعملية التدقيق وفقاً للمعايير الوطنية والدولية المتعارف عليها والتي تتطلب أن نقوم بتحطيم وتنفيذ أعمال التدقيق للحصول على تأكيد معقول على أن القوائم والبيانات المالية حالية من معلومات جوهرية خاطئة .

وتتضمن عملية التدقيق تقييمًا للإجراءات والتراتيب المتبعة وفحصًا للأدلة على أساس الاختبار ، كما تشتمل على تقييم للمبادئ المحاسبية المتبعة والتقديرات الهامة التي قامت بها الإدارة بالإضافة إلى تقييم العرض الإجمالي للقوائم المالية .

وفي اعتقادنا فإن الأعمال التي قمنا بها تمثل أساساً معقولاً لإبداء رأينا حول هذه القوائم والبيانات المالية .

### 4. أساس الرأي بالتحفظ:

نتيجة لأعمال التدقيق التي قمنا بها واعتماداً على ما تقتضيه المعايير المحاسبية ، فإن القوائم المالية الموضوعة على ذمتك تلقى منا التحفظات التالية :



الشركة التونسية للبنك



# الشركة التونسية للبنك

## 4-1. وقع الحد من أعمالنا بالنظر إلى :

غياب ترقيم حديث مسند من قبل وكالة ترقيم و / أو قوائم مالية محينة ومدققة من قبل مراقب حسابات مكلف قانونيا ، وذلك للعديد من الحرفاء الذين تعلقت بهم تعهّدات لفائدة القطاع المالي تتجاوز سقف 25 مليون دينار و 5 مليون دينار كما ورد بالفصل 7 من منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 بتاريخ 17 ديسمبر 1991 .

غياب جرد مادي للضمّانات المسلمة للبنك من قبل حرفائه بالإضافة إلى عدم توفر المؤيّدات الخاصة بقيمة بعض الضمّانات العينية المقدمة لفائدة البنك على غرار تقارير الاختبارات وذلك خلافاً للتشريع الجاري بالعمل .

ولا يمكننا بالتالي تحديد الانعكاسات المحتملة على نتيجة السنة المالية والأموال الذاتية للبنك والتي قد تنتج عن جرد الضمّانات المقدمة لفائدة البنك وعن الأخذ بعين الاعتبار للمعطيات المالية الخاصة بتقييم تعهّدات بعض الحرفاء .

**4-2.** إن الأرصدة المحاسبية للتعهّدات الواردة بعنوان "مستحقات على الحرفاء" ، "أصول أخرى" و "التعهّدات خارج الموازنة" ، تتجاوز أرصدة التعهّدات الواردة بقاعدة المعلومات المعدة من البنك بما قدره 24 037 ألف دينارا .

هذا ولم يقم البنك بتبرير الفارق الملاحظ وتخصيص المدخرات المستوجبة في شأنه .

**4-3.** تبرز قائمة التعهّدات خارج الموازنة المختومة بتاريخ 31 ديسمبر 2014 تعهّدات مقدمة من قبل البنك وتعهّدات مسندة لفائده بقيمة تبلغ تباعا 1 272 871 ألف دينار و 729 729 ألف دينار .

وقد وقع إعداد هذه القائمة على أساس جرد منجز من قبل مختلف هيأكل البنك . ولا يمكننا بالتالي تأكيد شمولية هذه التعهّدات .

**4-4.** لم يقم البنك بوضع نظام محاسبي خاص بالعمليات المنجزة بالعملات الأجنبية وذلك خلافاً للمعيار المحاسبي التونسي عدد (23) المتعلق بمعالجة هذه العمليات في المؤسسات البنكية .

ولا تمكن هذه الوضعية من تحديد تأثير هذه العمليات على عناصر الأصول والخصوم والأموال الذاتية للبنك .

**4-5.** تحتوي بنود الموازنة المتعلقة بـ "الخزانة والأموال المودعة لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية" و "المستحقات على المؤسسات البنكية والمالية" و "إيداعات وأموال المؤسسات البنكية والمالية" على مبالغ عالقة تخص أساسا "حسابات البنك المركزي بالدينار" و "حسابات البنك المركزي بالعملات الأجنبية" و "حسابات البنك و المراسلين الأجانب" .

كما تبرز حسابات "البنك و المراسلين المحليين" وحسابات "البنك المركزي BDET - BNLT" أرصدة قديمة وغير متحركة والتي تم تخصيص مدخرات في شأنها دون أن تتم مقارتها وتصفيتها .

(أنظر الإيضاحات حول القوائم المالية عدد 1.3 ، 2.3 و 3.8)

من جهة أخرى تحتوي حسابات "الأصول والخصوم الأخرى" على أرصدة قديمة وغير متحركة تبلغ تباعا 8 670 ألف دينار و 12 258 ألف دينار بالإضافة إلى وجود مبالغ عالقة تخص أساسا "حسابات ما بين الوحدات المحاسبية للمقر الرئيسي والفروع" (بالدينار التونسي وبالعملة الأجنبية) وحسابات "المقاصلة الالكترونية" .

# الشركة التونسية للبنك

## تقارير مراقب الحسابات حول القوائم المالية للشركة التونسية للبنك المختومة في 31 ديسمبر 2014

وتجدر الإشارة إلى أن البنك قد شرع في أعمال تبرير وتصفية الأرصدة القديمة الغير متحركة والعمليات العالقة ، غير انه لم يتم استكمال هذه الأعمال إلى غاية تاريخ إعداد هذا التقرير .

وبالتالي فإنه لا يمكننا تحديد انعكاس نتائج أعمال التصفية بصفة دقيقة على عناصر الأصول والخصوم والأموال الذاتية ونتيجة السنة المحاسبية للبنك .

**6-4.** بلغ الرصيد المحاسبي لديون بعض الشركات والمؤسسات العمومية التي تتمتع بضمان الدولة والتي تكشفت الدولة بخلافها والمعادلة جدولتها على فترة تتراوح بين 20 و 25 سنة بدون فائض ، طبقاً للفصل 25 من قانون المالية لسنة 1999 ، ما قدره 52 814 ألف دينار ، بتاريخ 31 ديسمبر 2014 .

وتقدر القيمة الصحيحة لهذه الديون اعتماداً على تحيين مجموع الإيرادات المستقبلية على أساس نسبة الفائدة السائدة بالسوق بـ 957 40 ألف دينار وذلك تطبيقاً لمقتضيات الفقرة (7) من المعيار المحاسبي التونسي عدد (3) المتعلقة بالمداخيل .

ويكون بذلك نقص القيمة الغير مدون من قبل البنك 11 857 ألف دينار .

**7-4.** بلغ رصيد حساب "احتياطات الصندوق الاجتماعي" ما قدره 7 724 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014 ، في حين تقدر قيمة الديون الغير مستخلصة والمسندة من الصندوق الاجتماعي 19 798 ألف دينار في موافى سنة 2014 .

هذا ولم يقم البنك بتبرير وتصفية الفارق البالغ 12 074 ألف دينار .

**8-4.** خلافاً لمقتضيات الفصل 17 من القانون عدد 112-96 المؤرخ في 30 ديسمبر 1996 والمتعلق بنظام المحاسبة للمؤسسات ، لم يقم البنك بمقاربة نتائج الجرد المادي للأصول الثابتة المادية والغير المادية مع المعطيات المحاسبية الخاصة بهذه الأصول بتاريخ 31 ديسمبر 2014 .

وفي غياب هذه المقاربة ، لا يمكننا تأكيد وجود وشمولية الأصول الثابتة المادية والغير مادية والتي تسجل رصيدها محاسبياً صافياً يقدر بـ 84 084 ألف دينار .

### الرأي بالتحفظ :

برأينا وباستثناء ما تم ذكره بالفقرات من 1.4 إلى 4.8 فإن القوائم المالية الملحوظة تعطي صورة عادلة وصادقة ، وتعبر بأمانة عن كافة النواحي الجوهرية للوضعية المالية للشركة التونسية للبنك ونتيجة نشاطها وتدفقاتها النقدية للسنة المحاسبية المنتهية في 31 ديسمبر 2014 ، وذلك وفقاً للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها .

### 5. ملاحظات ما بعد الرأي :

دون أي تأثير على رأينا نود لفت انتباهم إلى الملاحظات التالية :

**5-1.** تحتوي أصول البنك على تعهّدات على شركات عمومية بقيمة 180 801 ألف دينار وتبليغ قيمة التعهّدات التي لا تتمتع بضمان الدولة ما قدره 251 279 ألف دينار .



## الشركة التونسية للبنك

هذا وتواجه بعض هذه الشركات صعوبات مالية على غرار الشركة التونسية لصناعة الحديد " الفولاذ " .

وقد بلغت تعهدات شركة " الفولاذ " بتاريخ 31 ديسمبر 2014 ما قدره 180 ألف دينار، وقع إعادة تضييفها ضمن الديون التي لا يوثق في استرجاعها في الآجال المحددة (الصنف الثالث) على معنى الفصل 8 من منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 المؤرخ في 17 ديسمبر 1991 ، والمتعلق بتوزيع وتغطية المخاطر ومتابعة التعهدات . وبناء على هذا التصنيف تحدد نسبة المدخرات المستوجبة بـ 50% .

غير أنّ البنك حافظ على مدخرات بقيمة 189 ألف دينار، لتغطية المخاطر المتعلقة بهذه التعهدات بصفة كلية وبالاعتماد على نسبة التغطية الخاصة بالتعهدات المصنفة ضمن الديون الغير قابلة للاستخلاص (الصنف الرابع) على معنى الفصل 8 من المنشور المذكور سابقاً .

**2-5.** قام البنك بإعادة تضييف تعهدات شركة " توبيك " والبالغة 25 572 ألف دينار ضمن الأصول التي تستوجب متابعة خاصة (الصنف الأول) على معنى الفصل الثامن من المنشور عدد 24 لسنة 1991 .

وقد حافظ البنك على المدخرات المخصصة خلال سنة 2013 والتي وقع احتسابها على أساس تضييف هذه التعهدات ضمن الديون التي لا يوثق في استرجاعها في الآجال المحددة (الصنف الثالث) والمقدّرة بـ 12 785 ألف دينار .

**3-5.** تنص القوائم المالية المدققة لسنة 2013 للبنك التونسي الفرنسي والذي تبلغ مساهمة الشركة التونسية للبنك نسبة 18 ، 78 % من رأس ماله ، على وجود شكوك جدية تتعلق بقدرة البنك على مواصلة نشاطه بصفة عادية .

وعملأ بمقتضيات الفصل 40 من القانون عدد 65 لسنة 2001 المؤرخ في 10 جويلية 2001 المتعلق بمؤسسات القرض ، فإنه يمكن أن تتم دعوة الشركة التونسية للبنك ، باعتبارها المساهم الرئيسي في رأس مال البنك التونسي الفرنسي ، لتقديم الدعم الضروري لهذه المؤسسة قصد استرجاع توازناتها المالية .

**4-5.** تحتوي الأموال الذاتية للبنك على مبلغ وقع تخصيصه من قبل الدولة التونسية بقيمة 117 000 ألف دينار بمقتضى القانون المصدق عليه من قبل المجلس الوطني التأسيسي خلال شهر سبتمبر 2012 والذي تم إبرام اتفاقية في شأنه بين الدولة التونسية والشركة التونسية للبنك بتاريخ 09 أكتوبر 2012 .

وعملأ بمقتضيات الفصل 4 من هذه الاتفاقية ، يتم إرجاع هذا المبلغ بعد انقضاء مدة خمس سنوات من تاريخ إمضاء الاتفاقية وبعد استعادة البنك لتوازناته المالية .

### 6. الفحوصات الخصوصية :

لقد قمنا بالفحوصات الخصوصية طبقاً للقانون ووفقاً لمعايير المراجعة المعتمد بها في الجمهورية التونسية :

**1-6.** اعتماداً على فحصنا للمعلومات المالية الواردة بالقرير السنوي لمجلس الإدارة حول تصرف سنة 2014 فإنّه ليست لدينا ملاحظات حول أمانة هذه المعلومات وتطابقها مع القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014 .

**2-6.** تطبيقاً لمقتضيات الفصل 266 من مجلة الشركات التجارية والفصل 3 من القانون عدد 117 لسنة 1994 المؤرخ في 14 نوفمبر 1994 كما تم تنقيحه بالقانون عدد 96 لسنة 2005 المؤرخ في 18 أكتوبر 2005 ، قمنا بفحص أنظمة الرقابة الداخلية للشركة التونسية للبنك وخاصة بإعداد وتقديم القوائم المالية .

ونشير إلى أن أعمالنا أفضت إلى وجود بعض النقائص التي من شأنها أن تؤثر على فاعلية نظام الرقابة الداخلية

# الشركة التونسية للبنك

## تقارير مراقبى الحسابات حول القوائم المالية للشركة التونسية للبنك المختومة في 31 ديسمبر 2014

وتخصّ أساساً النظام المعلوماتي والأنظمة العملياتية المتصلة.

علماً وأنّا بقصد مناقشة هذه النّقائص مع مختلف هيأكل البنك ويسيق على إثرها موافاة الإدارة العامة بتقريرنا في الغرض.

**3-6.** تطبيقاً للفصل 19 من الأمر عدد 2728 لسنة 2001 المؤرّخ في 20 نوفمبر 2001، قمنا بالفحوصات الضرورية الخاصة بمسك حسابات الأوراق المالية الصادرة عن البنك وليس لدينا أية ملاحظات حول تطابق إجراءات مسک هذه الحسابات مع التشريع الجاري به العمل.

**4-6.** بلغت الأموال الذاتية للبنك بتاريخ 31 ديسمبر 2014 قيمة سلبية تقدر بـ 92 220 ألف دينار، ولا تمكنا هذه الوضعية من التأكيد من مدى احترام البنك لقواعد توزيع ونقطة المخاطر الواردة بالفصل 1 و 2 و 3 من منشور البنك المركزي عدد 24-91 المؤرّخ في 17 ديسمبر 1991.

في هذا الإطار وطبقاً لمقتضيات الفصل 388 من مجلة الشركات التجارية، نذكر أنّ الجلسة العامة الخارقة للعادة للبنك قررت بتاريخ 23 أكتوبر 2014 التّرفع في رأس المال الاجتماعي بما قدره 650 000 ألف دينار، هذا ولم يشرع البنك بعد في إجراءات عملية التّرفع وذلك إلى غاية تاريخ إعداد هذا التقرير.

**5-6.** بلغ مؤشر القدرة على الخلاص المحاسب عبر تحديد نسبة الأموال الذاتية الصافية من القيمة الجملية الصافية للأصول، معدّلة بحسب المخاطر الواردة بالفصل 6 من المنشور عدد 24 لسنة 1991، قيمة سلبية تقدر بـ 17-5٪ بتاريخ 31 ديسمبر 2014.

ويعتبر هذا المؤشر دون النسبة الدنيا المحددة بـ 10٪ والواردة بالفصل 4 من المنشور المذكور سابقاً.

**6-6.** ينص الفصل 13 من المنشور عدد 24-91 المؤرّخ في 17 ديسمبر 1991 على وجوب احترام البنك، بصفة مستمرة وإلى تاريخ 31 ديسمبر 2014، على مؤشر سيولة لا يقل عن نسبة 100٪.

وقد بلغ مؤشر سيولة البنك بتاريخ 31 ديسمبر 2014 ما قدره 49.87٪ أي بنقص يقدر بـ 12.61٪.

### مراقبى الحسابات

عن / مجمع فيناكو - أ.ب.س  
يحيى الرواتبي

عن / العامة للمراجعة والتصرف  
علي بن محمد





# الشركة التونسية للبنك

## التقرير الخاص لمرأقي الحسابات حول القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014

تونس في 18 ماي 2015

السيدات والسادة المساهمون ،

عما بأحكام الفصل 29 من القانون 2001-65 المؤرخ في 10 جويلية 2001 والمتعلق بمؤسسات القرض والفصل 200 وما بعده والفصل 475 من مجلة الشركات التجارية ، نتشرف بإعلامكم بالاتفاقيات والعمليات المبرمة أو المتواصلة إلى غاية 31 ديسمبر 2014 ، والتي تدخل تحت طائلة الفصول المذكورة أعلاه .

تمثل مسؤوليتنا في التتحقق من مدى احترام الإجراءات القانونية للتّرخيص والمصادقة على هذه الاتفاقيات أو العمليات وتدوينها الصحيح ضمن القوائم المالية . ليس من مهامنا البحث على وجه التّحديد وبصفة معتمدة على الوجود المحتمل لهذه الاتفاقيات أو العمليات ولكن أن نقدم لكم على أساس المعلومات التي تم مداها بها وتلك التي تحصلنا عليها من خلال إجراءات التّدقيق ، خصائصها وشروطها الأساسية دون إبداء رأينا حول جدواها وجود مبرر لها .

ويرجع لكم تقييم الفوائد الناجمة عن هذه الاتفاقيات وانجاز هذه العمليات قصد المصادقة عليها .

### 1. الاتفاقيات والعمليات المبرمة خلال سنة 2014 ما عدا أجور المسيرين :

لم يقم مجلس الإدارة بإخطارنا بوجود اتفاقيات مبرمة خلال سنة 2014 والتي تدخل تحت طائلة الفصول المذكورة أعلاه .

### 2. اتفاقيات وعمليات منجزة خلال السنوات الفارطة ما عدا أجور المسيرين :

**1-2.** تحتوي الأموال الذاتية للشركة التونسية للبنك على أموال وقع تخصيصها من قبل الدولة التونسية بقيمة 117 000 ألف دينار بمقتضى القانون عدد 17-2012 المؤرخ في 21 سبتمبر 2012 ، والتي تتعلق بها إمكانية إرجاع بعد خمس سنوات وإثر استرجاع البنك لتوازنه المالي .

**2-2.** بمقتضى الاتفاقية المبرمة على إثر قرار المجلس الوزاري المنعقد بتاريخ 02 جوان 2011 ، أSEND البنك للشركة الفرعية " البنك التونسي الفرنسي " ، قرضا بقيمة 000 70 ألف دينار يمتد على ثلاث أشهر قابلة للتجديد بنسبة فائدة تقدر بـ 5.25% .

**3-2.** أبرم البنك اتفاقيات تمويل في شكل حسابات جارية للشركات مع الشركات الفرعية التالية :

(بحساب الألف دينار)

الشركات الفرعية	الرصيد بتاريخ 2014 / 12 / 31	خدمة الدين	فوائد سنة 2014	الشركة التونسية لاستخلاص الديون
عقارات الشارع	25 318	TMM+2%	-	
شركة ACTIVHOTELS	12 800	TMM+2%	-	
نزل. SMT Maison Blanche	1 623	بدون فوائد	-	
<b>المجموع</b>	<b>98 241</b>		<b>3 798</b>	

# الشركة التونسية للبنك

## التقرير الخاص لمارقبي الحسابات

حول القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014

أبرم البنك عدّة اتفاقيات مع الشركة الفرعية "الشركة التونسية للبنك ذات رأس مال مخاطرة" (SICAR STB) للتصرف في صناديق ذات رأس مال مخاطرة، والمفصلة بتاريخ 31 ديسمبر 2014 على النحو التالي :

(بحساب الألف دينار)

الصنّدوق	تاريخ الاكتتاب	المبلغ المكتتب	الرّصيد في 31-12-2014
FG STB 1	22/03/1999	8 000	4 907
FG STB 2	23/02/2001	8 000	5 519
FG STB 3	05/05/2001	5 000	4 522
FG STB 4	23/02/2002	6 500	6 247
FG STB 5	31/10/2003	6 824	6 585
FG STB 6	13/09/2004	2 707	2 287
FG STB 7	28/11/2006	800	915
FG STB 8	28/03/2008	9 371	10 927
FG STB 9	23/03/2009	4 800	5 191
FG STB 10	23/03/2009	8 748	9 524
FG STB 11	12/01/2010	6 000	6 623
FG STB 12	12/01/2010	9 898	11 158
FG ID 1	28/12/2002	2 000	1 262
FG ID 2	28/12/2002	2 000	1 277
FG ID 3	22/09/2003	5 436	3 859
FG ID 4	15/06/2005	360	362
FG ID 5	30/09/2006	1 133	1 417
FG ID 6	29/03/2008	4 000	4 762
<b>المجموع</b>			<b>87 344 101 577</b>

وتتلخّص عمولات التصرف في هذه الصناديق كما يلي :

- عمولة سنوية دون اعتبار الاداءات بنسبة 1 %. تتحسب اعتمادا على قيمة الأصول في آخر كل سنة محاسبية وتدفع قبل خصم قيمة المصارييف والعمولات :
- عمولة الفاعلية المقدرة بـ 20 % من القيمة الزائدة المحققة على بيعات الأسهم والمحاصص الاجتماعية والمرابح الموزعة :
- عمولة إنتاجية تساوي 10 % من قيمة إيرادات التوظيفات المحققة من قبل هذه الصناديق .

وقد قام البنك ، خلال سنة 2014 بتسجيل أعباء جملية بقيمة 199 ألف دينار بعنوان مختلف عمولات التصرف في هذه الصناديق .



الشركة التونسية للبنك



## الشركة التونسية للبنك

**5-5.** تتلخص شروط عقود الکراء المبرمة بين الشركة التونسية للبنك وبعض الشركات الفرعية على النحو التالي :

### بحساب الألف دينار

الشركة الفرعية	معین الکراء السنوي	تاریخ بداية الکراء	الزيادة السنوية	أکریة سنة 2014 (أ ج أ)
الطبق الأول	10	01/07/2004	٪ 5 من سنة الکراء الثانية	15,901
شركة STRC الطابق الثاني	10 (أ ج أ)	01/09/2001	٪ 5 من سنة الکراء الثانية	18,183
الطبق الثالث	10 (أ ج أ)	01/04/2005	٪ 5 من سنة الکراء الثانية	329,15
SOFIGES شركة	44,983	01/11/2011	٪ 5	58,521
STB INVEST شركة	20,988	01/12/2011	٪ 5	26,655
STB MANAGER شركة	19,549	01/12/2011	٪ 5	25,432
SOFI ELAN شركة	5,227	01/12/2011	٪ 5 كل ستين ابتداء من السنة	5,488
<b>المجموع</b>	<b>165,509</b>		الثالثة للكراء	

**6-2.** بلغ رصيد القروض الرقاعية المكتتبة من قبل أعضاء مجلس إدارة البنك وغير مسددة إلى تاريخ 31 ديسمبر 2014 ، ما قدره 56 502 ألف دينار فيما يلي تفصيل هذه القروض لكل عضو :

### بحساب الألف دينار

عضو مجلس الادارة	القرض	نسبة الفائدة	المبلغ المكتتب	الرصيد بتاريخ 2014/12/31
الشركة التونسية للتأمين وإعادة التأمين	قرض 2011-صنف أ	6,10%	10 000	7 142
عبد القادر حمروني	قرض 2008 1/ صنف ج	TMM+1,75	2 000	1 400
المؤسسة التونسية للأنشطة البترولية	قرض 2008 1/ صنف د	TMM+2	5 000	3 800
	قرض 2008 2/	6,50%	10 000	6 875
	قرض 2010 1/ صنف ب	5,30%	20 000	16 000
	قرض 2011 1/ صنف أ	6,10%	8 000	5 714
	قرض 2012 1/	6,15%	20 000	12 000
<b>المجموع</b>			<b>80 000</b>	<b>56 502</b>

**7-2.** يتناصى البنك بعنوان إيداع سندات وأموال لفائدة شركات الاستثمار ذات رأس المال المتغير "المدخر" ، "المستثمر" و "المستقبل" العمولات التالية :

- نسبة 0.05% من مجموع الأصول الصافية لشركة "المدخر" وتحسب بصفة يومية :
- نسبة 0.1% من مجموع الأصول الصافية لشركة "المستثمر" وتحسب بصفة يومية :
- مبلغ ألف دينار (دون اعتبار الأداءات) يصرف بصفة سنوية من قبل شركة "المستقبل" .

**8-2.** بلغ رصيد القروض الممنوحة من قبل البنك لفائدة مسيريه وأعضاء مجلس إدارته بتاريخ 31 ديسمبر 2014 ما قدره بـ 147 156 ألف دينار موزعة على النحو التالي :

# الشركة التونسية للبنك

## التقرير الخاص لمراقبي الحسابات حول القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014

بحساب الألف دينار

الرصيد بتاريخ 31-12-2014

109 643	
31 070	
10 948	
2 496	
862 1	
12	
<b>156 031</b>	
22	
95	
1172	
<b>156 148</b>	

أعضاء مجلس الإدارة

مجمع بشير خلف الله

مجمع محمد إدريس

مجمع عبد القادر الحمووني

الشركة التونسية للتأمين وإعادة التأمين

المؤسسة التونسية للأنشطة البترولية

عبد الرزاق اللواتي

**المجموع 1**

الرئيس المدير العام

المدير العام المساعد

**المجموع**

**المجموع العام**

### 3. التّعهّدات والالتزامات تجاه المُسيّرين وأعضاء مجلس الإدارة:

3-1. تتفصّل تعهّدات والتزامات البنك نحو مسيريّه والمنصوص عليهم بالفصل 200 من مجلّة الشركات التجارية على النحو التالي :

(ا) . وقع تحديد أجر الرئيس المدير العام بمقتضى قرار صادر عن رئاسة الحكومة بتاريخ 25 مارس 2013 ويكون الأجر الشهري الخام من العناصر التالية:

- أجر أساسي بـ 900 دينار:
- منحة سكن بـ 200 دينار:
- منحة تصرف بـ 350 دينار:
- منحة تمثيل بـ 1 580 1 دينار:
- منحة وقتيّة لاسترجاع مصاريف التمثيل بـ 120 1 دينار:
- منحة تكميلية بـ 150 1 دينار.

ويتمتّع الرئيس المدير العام بالامتيازات العينية التالية: حصة شهرية بـ 500 لتر من الوقود وسيارة وظيفية بالإضافة إلى التكفل بمصاريف المكالمات الهاتفية.

قام مجلس الإدارة بتاريخ 26 سبتمبر 2013 بضبط تأجير المديرين العامين المساعدين والمتكوّن بالنسبة لكل واحد منهم من أجر سنوي خام بـ 64 842 دينارا (بما يوافق أجرا سنويا صافيا بـ 48 632 دينارا)، حصة شهرية بـ 400 لتر من الوقود، سيارة وظيفية بالإضافة إلى التكفل بمصاريف المكالمات الهاتفية.

حدّدت الجلسة العامة العاديّة للبنك المنعقدة بتاريخ 23 أكتوبر 2014 مكافآت الحضور بعنوان سنة 2013، لأعضاء مجلس الإدارة بمبلغ صاف يقدر بـ 5000 دينار لكل عضو.

3-2. تتفصّل تعهّدات والتزامات البنك نحو مسيريّه وأعضاء مجلس إدارته والمدونة بالقوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2014 كما يلي :



# الشركة التونسية للبنك

بحساب الألف دينار

أعضاء مجلس الادارة		المديرين العامين المساعدين السابقين الحالين		الرئيس المدير العام				
أعباء الخصوم في 2014/ 12/ 31	أعباء السنة	أعباء الخصوم في 2014/ 12/ 31	أعباء السنة	أعباء الخصوم في 2014/ 12/ 31	أعباء السنة	أعباء الخصوم في 2014/ 12/ 31	أعباء السنة	الامتيازات
71,451	71	-	52,64	24,283	94,487	38,517	91,632	امتيازات على المدى القصير
-	-	-	-	-	20,485	38,475	-	امتيازات لاحقة للوظيفة
<b>71,151</b>	<b>71</b>	<b>-</b>	<b>52,64</b>	<b>44,768</b>	<b>94,487</b>	<b>76,992</b>	<b>91,632</b>	<b>المجموع</b>

مراقبي الحسابات

عن / مجمع فيناكو - أ.ب.س  
يحيى الرواتبي

عن / العامة للمراجعة والتصرف  
علي بن محمد



التقرير السنوي 2014

# الشركة التونسية للبنك

## مشروع قرارات الجلسة العامة العادية

للشركة التونسية للبنك 2015 إبراء، 3 جوان (السنة المالية 2014)

### القرار الأول :

بعد الإطلاع على تقرير مجلس الإدارة المتعلق بالسنة المالية 2014 والتقرير العام لمراقبي الحسابات والإيضاحات الإضافية المقدمة ، تصادق الجلسة العامة العادية على تقرير مجلس الإدارة و على القوائم المالية الفردية للبنك المتعلقة بالسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2014 حسب الصيغ التي قدمت عليها.

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار الثاني :

بعد الإطلاع على التقرير الخاص لمراقبي الحسابات وفق الفصل 200 و ما يليه و الفصل 475 من مجلة الشركات التجارية وكذلك الفصل 29 من القانون عدد 65 لسنة 2001 المؤرخ في 10 جويلية 2001 والمنقح بالقانون عدد 19 لسنة 2006 والمنظم لنشاط مؤسسات القرض ، تصادق الجلسة العامة العادية على مجمل العمليات الخاضعة للفصول القانونية سالفة الذكر وذلك حسب الصيغ التي قدمت عليها .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار الثالث :

بعد النظر في تقرير التصرف في مجمع الشركة التونسية للبنك والتقرير العام لمراقبي الحسابات ، تصادق الجلسة العامة العادية على القوائم المالية المجمعة للسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2014 كما وقع عرضها عليها .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار الرابع :

تبrie الجلسة العامة العادية ذمة أعضاء مجلس الإدارة إبراء تاما دون قيد أو شرط بعنوان تصريفهم بالنسبة للسنة المالية 2014 .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار الخامس :

قررت الجلسة العامة العادية ، بناءا على اقتراح مجلس الإدارة ، ضم نتيجة السنة المحاسبية ، المبينة أسفله ، للنتائج المؤجلة :

بالدينار

<b>21 107 487,835</b>	<b>نتيجة السنة المحاسبية 2014</b>
( 748 883 265,531)	النتائج المرحلية (2013)
<b>(727 775 777,646)</b>	<b>النتيجة المرحلية</b>



## الشركة التونسية للبنك

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار السادس :

تحدد الجلسة العامة العادية مبلغا خاما قدره 5.000.000 دينارا (خمسة آلاف دينارا) كمنحة حضور سنوية لكل عضو من أعضاء المجلس .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالأغلبية .. . . . .

### القرار السابع :

تبعاً لمقتضيات الأمر عدد 4953 لسنة 2013 المؤرخ في 5 ديسمبر 2013 و المتعلق بتطبيق أحكام الفصل 22 (ثالثا) من القانون عدد 9 لسنة 1989 المؤرخ في أول فيفري 1989 المتعلق بالمساهمات والمنشآت والمؤسسات العمومية على البنك العمومية و عملاً بمراسلة وزارة المالية بتاريخ 10 أبريل 2015 و المتضمنة لتسمية أعضاء جدد ممثلين للدولة و المؤسسات العمومية بمجلس إدارة الشركة التونسية للبنك ، تصادق الجلسة العامة العادية على تسمية الأعضاء الجدد من طرف مجلس الإدارة المنعقد بتاريخ 13 أبريل 2015 إلى حد إنعقاد الجلسة العامة العادية المدعومة للمصادقة على حسابات السنة المالية 2014 ، وهم :

- السيد جمال الدين الشيشتي
- السيد عبد العزيز محفوظ
- السيدة درة برايس
- السيد غازي بوليلة
- السيدة ناجية غربي

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار الثامن :

تعيين الجلسة العامة العادية الأعضاء الجدد بمجلس إدارة البنك الممثلين للدولة و المؤسسات العمومية ، لمدة ثلاثة سنوات تنتهي بإنعقاد الجلسة العامة العادية المدعومة للنظر في حسابات السنة المحاسبية 2017 وهم :

المدة النيابية	الأعضاء
2017-2015	السيد جمال الدين الشيشتي
2017-2015	السيد عبد العزيز محفوظ
2017-2015	السيدة درة برايس
2017-2015	السيد غازي بوليلة
2017-2015	السيدة ناجية غربي

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع .. . . . .

### القرار التاسع :

بعد إطلاعها على إنتهاء مدة عضوية مثل صغار المساهمين بحلول المصادقة على حسابات السنة المالية 2014 ، تعيين الجلسة العامة العادية لمدة ثلاثة سنوات تنتهي بإنعقاد الجلسة العامة العادية المدعومة للنظر في حسابات



# الشركة التونسية للبنك

## مشروع قرارات الجلسة العامة العادية

للشركة التونسية للبنك 2015 الإربعاء، 3 جوان (السنة المالية 2014)

السنة المحاسبية 2017 ، السيد محمد صالح بن عافية كعضووا جديدا ممثلا صغار المساهمين .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع . . . . .

### القرار العاشر:

ترخيص الجلسة العامة العادية للشركة التونسية للبنك بإصدار قرض رقاعي و /أو مشروع إجمالي أو على عدة أقساط بمبلغ جملي قدره 100 مليون دينار(مائة مليون دينار) و ذلك لمدة خمس سنوات .

و تفويض الجلسة العامة العادية لمجلس إدارة الشركة التونسية للبنك صلوحية ضبط المبلغ و تحديد شروط و إجراءات كل عملية إصدار .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع . . . . .

### القرار الحادي عشر:

عملا بأحكام الفصل 19 من القانون عدد 117 لسنة 1994 المؤرخ في 14 نوفمبر 1994 والمتعلق بإعادة تنظيم السوق المالية والمنقح بالقانون عدد 92 لسنة 1999 المؤرخ في 17 أوت 1999 المتعلق بدفع السوق المالية وقرار وزير المالية المؤرخ في 17 نوفمبر 2000 تحول الجلسة العامة العادية لمجلس إدارة الشركة التونسية للبنك شراء أسهم الشركة وإعادة بيعها بالبورصة وذلك بغية تعديل أسعارها في السوق .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع . . . . .

### القرار الثاني عشر:

تعطى الجلسة العامة العادية كل الصلاحيات إلى الممثل القانوني للبنك أو وكيله لغرض إتمام الإجراءات القانونية الالزامية المتعلقة بالتسجيل والإيداع والإعلان .

بعد عرض هذا القرار للتصويت تمت المصادقة عليه . بالإجماع . . . . .



الشركة التونسية للبنك



# الشركة التونسية للبنك

## مشروع قرارات الجلسة العامة الخارقة للعادة الشركة التونسية للبنك الأربعاء 3 جوان 2015

### القرار الأول :

بعد الاطلاع على تقرير مجلس الإدارة و التقرير الخاص لمراقبى الحسابات ، تقرر الجلسة العامة الخارقة للعادة إلغاء قرار الترفع في رأس مال البنك المصادق عليه من طرف الجلسة العامة الخارقة للعادة المنعقدة بتاريخ 23 أكتوبر 2014 .

تمت المصادقة على هذا القرار . بالأغلبية المطلقة . . . . .

### القرار الثاني :

بعد الاطلاع على تقرير مجلس الإدارة المتعلّق بمشروع الترفع في رأس مال البنك ، تقرر الجلسة العامة الخارقة للعادة الزيادة في رأس المال الإجتماعي بما قدره 652.575 دينارا وترفعه من 124.300.000 دينارا إلى 776.875.000 دينارا وذلك بإصدار 130.515.000 سهماً جديداً بنسبة واحد وعشرون (21) سهم جديد مكتتبة مقابل أربع (4) أسهم قديمة بقيمة إصدار تقدر بـ 800،5 دينارا أي ذات قيمة اسمية بـ 5 دنانير و منحة إصدار تبلغ 0،800 دينارا يقع تحريرها كلياً عند الإكتتاب .

إذا كانت الاكتتابات المحققة لم تبلغ مجموع مبلغ الترفع في رأس المال :

- ＼ يمكن توزيع الأسهم غير المكتتبة كلياً أو نسبياً على المساهمين .
- ＼ يمكن توزيع الأسهم غير المكتتبة كلياً أو نسبياً على العموم .
- ＼ يمكن تحديد مبلغ الترفع في رأس المال للمبالغ المكتتبة بشرط أن يصل هذا المبلغ على الأقل إلى ثلاثة أرباع مبلغ الترفع .

تفوض الجلسة العامة الخارقة للعادة الصالحيات اللازمة لمجلس الإدارة إتمام الترفع في رأس المال حسب الإمكانيات المذكورة أعلاه أو الاكتفاء ببعض منها فقط .

تمت المصادقة على هذا القرار بالأغلبية المطلقة . . . . .

### القرار الثالث :

تفوض الجلسة العامة الخارقة للعادة جميع الصالحيات لمجلس الإدارة لإنجاز الترفع في رأس المال وتحديد الشروط والضوابط لإتمام عملية الترفع وتنقيح القانون الأساسي للبنك .

تمت المصادقة على هذا القرار بالأغلبية المطلقة . . . . .

### القرار الرابع :

تقرر الجلسة العامة الخارقة للعادة بعد إتمام عملية الترفع ، تحويل الفصل 6 من القانون الأساسي للبنك و تعويضه كما يلي " حدد رأس مال الشركة التونسية للبنك بـ 000.000.875.776 دينارا مقسم إلى 375.155 سهماً



# الشركة التونسية للبنك

## مشروع قرارات الجلسة العامة الخارقة للعادة

الشركة التونسية للبنك الإبراء 3 جوان 2015

بقيمة 5 دنانير للسهم الواحد محررة بأكملها

تمت المصادقة على هذا القرار بالأغلبية المطلقة .....

### القرار الخامس :

تفوض الجلسة العامة الخارقة للعادة جميع الصلاحيات لمجلس الإدارة لإنجاز و إتمام عملية الترفع في رأس المال و القيام بالإجراءات القانونية لتنقیح القانون الأساسي للبنك.

تمت المصادقة عليه بالإجماع .....

### القرار السادس :

تبعاً للسلطات التي منحت للجلسة العامة الخارقة للعادة بموجب الفصل 215 من قانون الشركات التجارية والمادة 27 من القانون رقم 2001-65 في 10 جويلية 2001، قررت الجلسة العامة الغير عادية، الفصل بين مهام رئيس مجلس الإدارة و المدير العام للشركة.

ونتيجة لذلك، قررت حذف كل إشارة في النظام الأساسي لـ "الرئيس المدير العام" وتعديل و تنقیح المواد 19 و 21 و 25 و 26 من القانون الأساسي.

وحتى يتسمى تأمين المرحلة الإنقالية المتعلقة بتغيير نمط الحكومة، ترخص الجلسة العامة الخارقة للعادة لمجلس الإدارة مواصلة تسيير البنك على الشكل الحالي للحكومة وذلك إلى حدود 2015/12/31.

تمت المصادقة عليه بالإجماع .....

### القرار السابع :

تعطى الجلسة العامة الخارقة للعادة كل الصلاحيات إلى الممثل القانوني للبنك أو وكيله لغرض إتمام الإجراءات القانونية اللاحزة المتعلقة بالتسجيل والإيداع والإعلان طبق القانون.

تمت المصادقة عليه بالإجماع .....



الشركة التونسية للبنك



# تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك

السنة المحاسبية 2014



التقرير السنوي 2014

# الشركة التونسية للبنك

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014

### محيط مجموعة الشركة التونسية للبنك

#### 1-1- تقديم عام لمجموعة الشركة التونسية للبنك

ت تكون مجموعة الشركة التونسية للبنك من 22 شركة تنشط في مختلف القطاعات الاقتصادية (شركة استخلاص الديون ، مؤسسات التوظيف الجماعي للأوراق المالية ، وسطاء بالبورصة ، شركات فندقية ، مؤسسات خدمات و عقارات). والشركة الأم بالمجموعة هي الشركة التونسية للبنك ، وهي مؤسسة قرض تأسست سنة 1958 وتحضع لأحكام القانون عدد 65 لسنة 2001 والمؤرخ في 10 جويلية 2001 . وهي شركة مدرجة بالبورصة ويبلغ رأس مالها 124.300 دينار تونسي وهو مدفوع بالكامل ويكون من 24.860.000 سهم عادي بقيمة اسمية تساوي 5 دنانير .

وينشط مجمع الشركة التونسية للبنك في أربعة أقطاب اقتصادية :

- القطب المالي** : تنشط ضمن هذا المجال المؤسسات المرخص لها بمقتضى القانون عدد 65 لسنة 2001 المنظم لمؤسسات القرض والمؤسسات التي يرتبط نشاطها بها وهي الوساطة في البورصة والتصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي للأوراق المالية (القانون عدد 92 لسنة 1988 المؤرخ في 2 أوت 1988 والقانون عدد 83 لسنة 2001 المؤرخ في 24 جويلية 2001) وشركات الاستثمار ذات رأس مال تنمية التي ينظمها القانون عدد 87 لسنة 1995 المؤرخ في 30 أكتوبر 1995 .

- القطب العقاري** : يشمل هذا القطب كافة المؤسسات المرخص لها بمقتضى القانون عدد 17 لسنة 1990 المؤرخ في 26 فيفري 1990 في القيام بعمليات التقسيم العقاري وتهيئة مقاسم الأرضي المعدة أساسا للسكن وكذلك البناء أو تجديد مبان جماعية أو شبه جماعية مخصصة للسكن أو التجارة أو أنشطة مهنية أو إدارية .

- القطب السياحي** : يضم هذا القطب المؤسسات المرخص لها إدارة الوحدات الفندقية والسياحية .

- قطب الخدمات** : يضم هذا القطب المؤسسات العاملة في مجال الدراسات الاستشارية واستخلاص الديون والخدمات .

#### 1-2- التعريف بأهم الشركات التابعة للشركة التونسية للبنك

- البنك الفرنسي التونسي** : هو شركة خفية الاسم تستهدف القيام بكل العمليات المالية والبنكية وقد تم بعثها سنة 1879 . ويسجل نشاط هذا البنك عجزا متواصلا منذ عدة سنوات .

يبلغ رأس مال هذه الشركة 5 ملايين دينار ويكون من مليون سهم بقيمة اسمية تساوي 5 دنانير وتقدير مساهمة الشركة التونسية للبنك بـ 18 ، 78٪ في تاريخ 31 ديسمبر 2014 .

وتقع متابعة ملف هذا البنك من طرف السلطات ومستقبله بصدق الدرس .

- البنك الأجنبي التونسي (اتحاد البنوك التونسية سابقا)** : هو شركة خفية الاسم تستهدف القيام بكل العمليات



الشركة التونسية للبنك



## الشركة التونسية للبنك

المالية والبنكية وقد تم بعثها سنة 1977 . تكون شبكة الفروع من فرعين بباريس وآخر ببرسيلما وفرع غير مقيم بتونس . وبخصوص النشاط تجدر الإشارة إلى أنه إثر عملية إعادة هيكلة رأس مال البنك حول نواة أساسية من المساهمين (البنك المركزي التونسي والشركة التونسية للبنك وبنك الإسكان) خضع إلى إجراء تأديبي بتعهد الشركة التونسية للبنك وبنك الإسكان على دعمه وإعانته على تسوية وضعيته . كما تعهدت وزارة المالية بإعداد مخطط تنمية و البحث عن شريك استراتيجي و اتخاذ إجراءات عاجلة لتحسين الحكومة دور البنك في جذب ادخار التونسيين المقيمين بالخارج . هذا وقد سجلت النتيجة عجزا .

يبلغ رأس مال هذه الشركة 008.594.49 أورو ويكون من 200.254.3 سهم بقيمة اسمية تساوي 24،15 أورو وتقدير مساهمة الشركة التونسية للبنك بـ 43،41٪ في تاريخ 31 ديسمبر 2014 .

### **• الدخلية :**

تختص هذه الشركة ، التي تم بعثها في سنة 1966 ، في إحداث وحدات فندقية وسياحية وإدارتها . وهي تستغل منذ سنة 1968 قرية "إقامة نادي صفاقص" في المنطقة السياحية بالمنستير .

وفي إطار برنامج التفويت في الشركات العاملة في القطاع التناصي تقرر خوصصة هذه الوحدة الفندقية المالكة لاحتياطي عقاري بحوالي 33 هكتار . ونظرا لأهميته وموقعه فقد تقرر إرجاء عملية الخخصة في انتظار تحقيق دراسة جدوى وأفضل عائدات لهذا الاحتياطي .

وتتجدر الإشارة إلى أن الفندق المبني على مساحة 16 هكتار هو حاليا تحت عقد كراء غير أنه ونظرا لمصاعب القطاع السياحي في 2012 فقد تم الاتفاق على تخفيض الكراء بـ 50٪ مما أثر على النتائج وفي سنة 2013 غادر المستأجر المكان دون خلاص وقامت الشركة التونسية للبنك بمتابعته قضائيا . وسجل نشاط هذه الشركة عجزا في 2013 وفي سنة 2014 تم إبرام عقد جديد لمدة عشر سنوات .

يبلغ رأس مال الشركة 000.500.000.7 دينار ويكون من 1.500.000.1 سهم بقيمة اسمية تساوي 5 دنانير . وتقدير مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مال هذه الشركة بـ 21،61٪ في تاريخ 31 ديسمبر 2014 .

**• عقارية الشارع :** تم بعثها في سنة 1931 وهي إحدى أقدم الشركات الناشطة في هذا القطاع ونظرا للمنافسة الحادة سجل نشاط هذه الشركة عجزا ..

ويجري حاليا إعداد مخطط تطهير وإعادة هيكلة يرتكز أساسا على :

＼ التطهير الاجتماعي

＼ الضغط على مصاريف الإنفاق

＼ استكشاف مدروس للأسوق قصد تأمين سهولة التسويق

＼ إعادة هيكلة تنظيمية للشركة .

وفي هذا الإطار تحت عملية التخلص عن الأعواون وخصت مغادرة 23 عونا . كما تم تركيز إعادة هيكلة تنظيمية (هيكل تنظيمي ودليل إجراءات وقانون داخلي) وتم إعداد مخطط أعمال مع احترام التقديرات الواردة به ومنها نتائج مرحبحة بداية من سنة 2015 .



# الشركة التونسية للبنك

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014

يبلغ رأس مال الشركة **400.000.400** دينار ويكون من **880.000** سهم بقيمة اسمية تساوي **5** دينار. تقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ **84,71%** في تاريخ **31 ديسمبر 2014**.

### • شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك : STB INVEST :

تتخصص هذه الشركة ، التي تم بعثتها في سنة **1991** ، في تنمية الاستثمارات وذلك في إطار نظام شركات الاستثمار ذات رأس المال الثابت.

يبلغ رأس مال هذه الشركة **36.000.000** دينار ويكون من **600.000** سهم بقيمة اسمية تساوي **10** دنانير. تتحقق هذه الشركة أرباحا وتوزعها بانتظام وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ **39,94%** في تاريخ **31 ديسمبر 2014**.

### • شركات الاستثمار ذات رأس مال متغير (سيكاف المستثمر وسيكاف المدخر وسيكاف المستقبل) :

تم بعثها في سنة **1994** ، تتخصص كل واحدة في إدارة محفظة أوراق مالية وذلك باستخدام أموالها الذاتية. وتهدف هذه الشركات إلى توفير مردود قار وقيم لفائدة مساهميها إضافة إلى سيولة تامة. وقد سجلت أرباحا وتوزعها بانتظام.

### • شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي في الأوراق المالية : STB MANAGER :

تتخصص أساسا في إدارة كافة أنواع الصناديق التي يمكن بعثها طبقا للقانون وخاصة منها الصناديق المشتركة للاستثمار في الأوراق المالية لمجمع الشركة التونسية للبنك. وقد تم بعثها سنة **2002**. وقد سجلت هذه الشركة أرباحا.

يبلغ رأس مال الشركة **500.000** دينار ويكون من **5.000** سهم بقيمة اسمية تساوي **100** دينار. وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ **94,29%** في تاريخ **31 ديسمبر 2014**.

### • الشركة التونسية لاستخلاص الديون : STRC :

تم بعثها في سنة **1999** ، وهي الشركة الأولى لاستخلاص الديون البنكية المرخص لها طبقا لمقتضيات القانون **4** لسنة **1998** المؤرخ في **2 فيفري 1998**. وتقوم هذه الشركة بشراء الديون لحسابها الخاص أو لحساب الغير.

ويتم تحت الدرس إعداد مخطط تطهير وإعادة هيكلة للشركة لتركيزه بعد موافقة مجلس الإدارة. وسجل نشاط هذه الشركة عجزا.

يبلغ رأس مال الشركة **370.000.000** دينار ويكون من **370.000** سهم بقيمة اسمية تساوي **100** دينار. وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ **91,35%** في تاريخ **31 ديسمبر 2014**.

### • شركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك : STB SICAR :



## الشركة التونسية للبنك

هي شركة استثمار ذات رأس مال تجارية تابعة لمجمع الشركة التونسية للبنك ، تم بعثها سنة 1998 ، وتقوم بالمساهمة لحسابها الخاص ، مع ضمان إمكان التفويت في المساهمة ، أو لحساب الغير .

زاد رأس مال هذه الشركة في 2012 لينتقل من 500.500.16 دينار إلى 495.000.19 دينار. وتحقق هذه الزيادة بالتفوّد العينيّة وخصصت للشركة التونسية للبنك . وتمت الموافقة على مخطط تطهير وإعادة هيكلة للشركة من قبل مجلس الإدارة وهو بصفة التركيز . ويبقى نشاط هذه الشركة حالياً متوازناً .

يبلغ رأس مال الشركة 495.19 ألف دينار وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ 83٪ في تاريخ 31 ديسمبر 2014 . وتتجذر الإشارة إلى أن سنة 2009 شهدت دمج شركة استثمار وتنمية سيكار ID SICAR في شركة الاستثمار ذات رأس مال تجارية لمجموعة الشركة التونسية للبنك .

- **المالية للشركة التونسية للبنك (الشركة المالية للتصرف سابقاً) :**

هي شركة عاملة في مجال الوساطة بالبورصة تم بعثها سنة 1967 .

وتهدف إلى القيام بكل عمليات المبادلة والتصرف في القيم المنقولة . وتبقي حصتها من السوق ضعيفة (2٪) وتراجع موقعها بالنسبة للوسطاء الآخرين وليس لديها قدرة تنافسية .

وتم سنة 2013 إعداد برنامج تأهيل يرتكز على أهم النقاط التالية :

- إعادة تنظيم الشركة .
- تحسين علامتها التجارية .
- إحياء النشاط التجاري .
- خلق متجددات جديدة .

وتم سنة 2014 تغيير اسم الشركة وإعادة تنظيم هيكلها وتحسين منظومتها الإعلامية وإعادة ترتيب مقرها بمظهر جديد ممميز .

وقرر مجلس إدارة الشركة التونسية للبنك تحويل محفظة السندات إلى المالية للشركة التونسية للبنك لمركزية نشاط الوساطة بالبورصة وقد قطعت هذه العملية أشواطاً متقدمة . وسجل نشاط الشركة عجزاً سنة 2014 .

وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها الذي يبلغ 500.6 ألف دينار بـ 61٪ في تاريخ 31 ديسمبر 2014 .

- **SOFI ELAN SICAF**

تتخصّص هذه الشركة في إدارة محافظ السندات . وقد تم بعثها سنة 1994 . وقد سجلت أرباحاً وتوزعها بانتظام .

يبلغ رأس مال الشركة 0.000.000.5 دينار ويكون من 500.000 سهم بقيمة اسمية تساوي 10 دنانير . وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ 59٪ في تاريخ 31 ديسمبر 2014 .

# الشركة التونسية للبنك

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014

### • الشركة العامة للبيع GEVE

تم بعث هذه الشركة طبقاً لقرار لجنة التطهير وإعادة هيكلة المنشآت ذات المساهمات العمومية بتاريخ 12 مارس 2007 في إطار عملية خوخصة الشركة التونسية لصناعة السيارات. وتتخصص في اقتناص الأصول خارج الاستغلال للشركة التونسية لصناعة السيارات (مساهمات وأراضي وبناءات) وإعادة بيعها.

وفي سنة 2013 حققت أرباحاً بفضل بيع عمارة تقع بنهج صدر بعل والحصول على زيادة هامة في القيمة.

يبلغ رأس مال الشركة 4.000.000 دينار ويتكوين من 4.000 سهم بقيمة اسمية تساوي ديناراً واحداً. وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ 50% في تاريخ 31 ديسمبر 2014.

### • أكتيف أوتلز : ACTIV HOTELS

هي شركة خفية الاسم تم بعثها سنة 2006 وتقوم بخلق واقتناء وبيع وكراء واستغلال والتصرف في كل مجموعة فندقية وسياحية أو ساحلية. ومنذ دخولها طور الاستغلال اقتنت الشركة وحدتين فندقيتين في علاقة مع النشاط السياحي.

وسجلت نتائج هذه الشركة عجزاً نظراً للصعوبات في التفويت في الوحدات الفندقية واحتساب المصروفات المالية من قبل البنك.

يبلغ رأس مال الشركة 1.000.000 دينار ويتكوين من 10.000 سهم بقيمة اسمية تساوي 100 دينار. وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ 30% بصفة مباشرة في تاريخ 31 ديسمبر 2014.

### • الوسائل العامة للشركة التونسية للبنك :

هي شركة خفية الاسم تم بعثها في جويلية 2014 وتقوم بتأمين خدمات تنظيف المقرّات والمؤسسات وبصفة عامة بكل خدمة مرتبطة مباشرة أو بصفة غير مباشرة لمهمتها الأصلية.

يبلغ رأس مال الشركة 500.000 دينار ويتكوين من 50.000 سهم بقيمة اسمية تساوي 10 دنانير مكتبة كلها و مدفوعة بالكامل. وتقدر مساهمة الشركة التونسية للبنك في رأس مالها بـ 30% في تاريخ 31 ديسمبر 2014.

وفي إطار إجراءات الحكومة الرشيدة تقرر تفريغ السلط بين رئيس مجلس الإدارة والمدير العام في الشركات التابعة للبنك. وتجسم هذا الإجراء لعمارية الشارع وشركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك وفي طور التجسم لـ "المالية للشركة التونسية للبنك".

### 1-3- قائمة شركات مجمع الشركة التونسية للبنك في موافى ديسمبر 2014

الاسم	رأس مال	قطب النشاط	بآلاف الدنانير
الشركة التونسية للبنك (الشركة الأم)	124 300	مؤسسات القرض	
شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك	36 000	مؤسسات مالية	



# الشركة التونسية للبنك

مؤسسات مالية	5 000	الشركة المالية سوفي إيلان
مؤسسات مالية	500	شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي (في الأوراق المالية)
مؤسسات مالية	6 500	المالية للشركة التونسية للبنك
مؤسسات مالية	19 495	شركة الاستثمار ذات رأس مال تنموية لمجموعة الشركة التونسية للبنك
خدمات	9 400	عقارية الشارع
خدمات	37 000	الشركة التونسية لاستخلاص الديون
خدمات	4 000	الشركة العامة للبيع
سياحية	7 500	الدخلية
سياحية	1 000	شركة أكتيفوتلز
مؤسسات القرض	5 000	البنك الفرنسي التونسي
مؤسسات مالية	1 000	سيكاف المستثمر
مؤسسات مالية	1 795	سيكاف المستقبل (سيكاف بنك التنمية للاقتصاد التونسي سابقا)
خدمات	3 711	بنك تونس للأعمال
مؤسسات القرض	49 594 euros	البنك الأجنبي التونسي (اتحاد البنوك التونسية سابقا)
مؤسسات مالية	20 000	الوفاق للإيجار المالي
سياحية	2 400	الشركة التونسية للمراقبة فريتاس
مؤسسات القرض	12 000 000 M FCFA	الشركة النيجيرية للبنك (فرنك المجموعات المالية الإفريقية)
سياحية	1 000	شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية
خدمات	8 885	الشركة المدنية للعقار "دار المصرف"
سياحية	20 000	شركة القطب التنموي المستثير الفجوة

## 4-1- الشركات التي تعد ضمن مجال التجميع في موعد 2014 ديسمبر

**شركات مدمجة بصفة شاملة**  
يبين الجدول التالي مجموعة الشركات التي تم دمجها في موعد السنة المحاسبية 2014

الإسم	رأس مال	قطب النشاط	بألاف الدنانير
الشركة التونسية للبنك (الشركة الأم)	124 300	مؤسسات القرض	
شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك	36 000	مؤسسات مالية	
الشركة التونسية لاستخلاص الديون	37 000	خدمات	
عقارية الشارع	9 400	خدمات	
البنك الفرنسي التونسي	5 000	مؤسسات القرض	
المالية للشركة التونسية للبنك	6 500	مؤسسات مالية	
الدخلية	7 500	سياحية	
شركة الاستثمار ذات رأس مال تنموية لمجموعة الشركة التونسية للبنك	19 495	مؤسسات مالية	
الشركة العامة للبيع	4 000	خدمات	
شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي (في الأوراق المالية)	500	مؤسسات مالية	
شركة أكتيفوتلز	1 000	سياحية	
الشركة المالية سوفي إيلان	5 000	مؤسسات مالية	

## شركات مدمجة حسب طريقة التقسيم بالمعادلة

- تجميع شركتي استثمار ذات رأس مال متغير تابعتين لمجموعة حسب طريقة التقسيم بالمعادلة :
- تم إحداث شركة استثمار تابعتين لمجموعة من قبل الشركة التونسية للبنك التي تعمل بصفتها مؤتمنا وتملك مساهمات متفاوتة الأهمية في رأس مال كل منها :
- تخضع مجالس إدارة شركات الاستثمار التابعة لمجموعة لمراقبة الشركة التونسية للبنك مباشرة أو من خلال أغوارها الماليين المفوضين (في حالة مجموعة الشركة التونسية للبنك : المساهمة غير المباشرة من خلال

# الشركة التونسية للبنك

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014

STB MANAGER وهي شركة تابعة مرتبطة أحدثها الشركة التونسية للبنك لتدبر مؤسسات التوظيف الجماعي في الأوراق المالية التابعة للمجموعة). وهو ما يفسر النسبة المئوية المرتفعة للمراقبة ويبعد طريقة الاندماج الشامل كطريقة لتجميع هذه المؤسسات.

إلا أن الإطار التنظيمي لشركات الاستثمار في تونس يقضي بأن تخضع هذه الشركات لمراقبة هيئة السوق المالية، وتطبق عليها قواعد خصوصية فيما يتعلق بصفة الأصول التي يمكن أن تملكها وتوزيعها.

وفعلا، فإن المراقبة الحصرية المفترضة التي تمارسها الشركة التونسية للبنك على هذه الشركات تتضارب مع الإطار التنظيمي لشركات الاستثمار ذات رأس المال المتغير لا سيما وأن الشركة التونسية للبنك لا تضمن في الوقت الراهن نتائج هذه الشركات ولا تحمل المخاطر المرتبطة بأشطتها أو أصولها رغم أن ملكية أسهم هذه الوحدات النوعية يدخل في السياق التقليدي لحيازة مستدامة رسمتها الشركة الأم وليس في سياق نشاط تجاري.

وعلى أساس ما سبق ذكره، اختار المجمع طريقة تجميع شركتي الاستثمار ذات رأس المال المتغير التابعين للمجمع "سيكاف المستثمر" و "سيكاف المستقبل" بالمعادلة.

### شركات جمعت بالمعادلة (المعيار المحاسبي الدولي 5 . 28 والمعيار المحاسبي التونسي 36) :

يفترض أن تمارس الشركة التونسية للبنك نفوذاً كبيراً على هذه المؤسسات. ويتجسد الأمر من خلال الصالحيات المفوضة للبنك للمساهمة في اتخاذ القرارات المتعلقة بسياسات التسيير المالي والعملياتي بالنسبة لكل شركة تمتلكها دون ممارسة رقابة على هذه السياسات. وتعمل شركات المجموعة المدمجة بطريقة المعادلة في قطاعات مختلفة كالقطاع المالي والخدمات وأساساً القطاع السياحي. وبالتالي وفي إطار دعمها لل الاقتصاد الوطني، تمارس الشركة الأم نفوذاً كبيراً يتجلّى من خلال ما يلي :

- التمتع بتمثيل في مجلس الإدارة أو في هيكل تسيير مشابه بالمؤسسة التي يملكها البنك.
- المساهمة في صياغة سياسات التسيير بتقديم الاستشارة والمساعدة اللوجستية والمالية.
- وجود مبادرات هامة بين الشركة التونسية للبنك والمؤسسة التي تملكها لا سيما فيما يخص تعهدات المساهمة و/أو في القروض (في إطار مجموعة مصالح بنكية).
- تبادل أعضاء التسيير (كأعوان ملحقين).

### شركات مدمجة بالمعادلة :

الاسم	قطب النشاط	رأس مال	بآلاف الدنانير
سيكاف المستقبل	مؤسسات مالية	1 795	
سيكاف المستثمر	مؤسسات مالية	1 000	
البنك الأجنبي التونسي (اتحاد البنوك التونسية سابقا)	مؤسسات القرض	49 594 euros	



# الشركة التونسية للبنك

خدمات سياحية	3 711	بنك تونس للأعمال
مؤسسات القرض سياحية	2 400	الشركة التونسية للمرأة فريتاس
مؤسسات المالية	2 000 000 M FCFA	الشركة النيجيرية للبنك (فرنك المجموعات المالية الإفريقية)
خدمات سياحية	1 000	شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية
خدمات سياحية	20 000	شركة القطب التنموي المستثمر الفوجة
خدمات مالية	8 885	الشركة المدنية العقارية "دار المصري"
مؤسسات مالية	20 000	الوفاق للإيجار المالي

## 1-5- تطور النسبة المئوية للمراقبة والنسب المئوية للحصص وتغيير محيط الدمج

### تعريف المراقبة

تمثل المراقبة في النفوذ الذي يخول قيادة السياسات المالية والعملية بمؤسسة ما بغرض التمتع بالامتيازات الناتجة عن أنشطتها.

### النسب المئوية للمراقبة

تبرز النسبة المئوية للمراقبة علاقة الارتباط المباشر و/أو غير المباشر بين الشركة التونسية للبنك والشركات المجموعة. ويمكن تحديد هذه النسبة من خلال إدخال مؤسسة ما في مساحة المجموعة زيادة عن اختيار الطريقة المناسبة للتجميع التي ينبغي إتباعها.

وتتفق النسبة المئوية للمراقبة قيمة الحقوق التي تملكها الشركة التونسية للبنك كمؤسسة مساهمة في الشركة المجموعة ويتم احتسابها بجمع قيمة الحقوق المملوكة ، بصفة مباشرة أو غير مباشرة ، للمؤسسات التي يراقبها البنك بشكل حصري .

ويبرز الجدول الآتي النسبة المئوية التي تم تسجيلها ، في 31 ديسمبر 2014 و 31 ديسمبر 2013 على التوالي :

النوع 2014-2013	تطور نسبة المراقبة		شركات المجمع
	2013	2014	
بالنسبة المئوية			الشركة التونسية للبنك (الشركة الأم)
0,00%	99,43%	99,43%	شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك
0,00%	99,01%	99,01%	الشركة المالية سوفي إيلان
0,01%	59,39%	59,40%	شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي (في الأوراق المالية)
0,00%	99,96%	99,96%	المالية للشركة التونسية للبنك
0,00%	96,70%	96,70%	شركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك
00,0%	99,51%	99,51%	عقارية الشارع
00,0%	91,99%	99,91%	الشركة التونسية لاستخلاص الديون
0,00%	99,99%	99,99%	الشركة العامة للسيع
0,00%	50,00%	50,00%	الدخلية
0,00%	67,87%	67,87%	شركة أكتيفولز
0,00%	99,97%	99,97%	البنك الفرنسي التونسي
0,03%	78,77%	78,80%	سيكاف المستثمر
2,74%	70,70%	73,44%	سيكاف المستقبل (سيكاف بنك التنمية للاقتصاد التونسي سابقا)
-0,02%	98,66%	98,66%	بنك تونس للأعمال
0,00%	30,00%	30,00%	البنك الاجنبي التونسي (اتحاد البنوك التونسية سابقا)
0,00%	43,42%	43,42%	الوفاق للإيجار المالي
-0,19%	31,57%	31,38%	الشركة التونسية للمراقبة فريتاس
0,00%	27,06%	27,06%	الشركة النيجيرية للبنك (فرنك المجموعات المالية الإفريقية)
0,00%	25,00%	25,00%	



# الشركة التونسية للبنك

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014

0,00%	24,92%	24,92%	شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية
0,00%	21,64%	21,64%	الشركة المدنية العقارية " دار المصرفي "
0,00%	20,00%	20,00%	شركة القطب التنموي المنستير الفوجة

### النسب المئوية للحصص أو الارتباط المالي بالمجموع

تتمثل النسبة المئوية للحصص في القسط الذي تملكه الشركة التونسية للبنك ، بصفة مباشرة و / أو غير مباشرة ، في رأس مال كل شركة مجتمعة . وعلى خلاف النسبة المئوية للمراقبة التي تمكن من تحديد الطريقة المناسبة للتجميع ، فإن النسبة المئوية للحصص تتمكن من القيام بالتجميع .

وفعلا ، تتمكن معرفة النسبة المئوية للحصص من تقييم حقوق الشركة التونسية للبنك في صافي أصول الشركات المجموعة إضافة إلى القسط الرا�ع للمساهمين الذين يمثلون أقلية .

كما تستخدم هذه النسبة كأداة أساسية لتحديد التجميع عند القيام باستبعاد العمليات المتبادلة وتوزيع الأموال الذاتية .

ويتم حساب النسبة المئوية للحصص بجمع نسب الأقساط التي تملكها الشركة الأم ، بصفة مباشرة ، في رأس مال الشركة التابعة لها وتقدير حاصل ضارب النسب المملوكة ، بصفة مباشرة وغير مباشرة ، في رؤوس أموال الشركات المتفرعة عن المؤسسات التابعة .

ويبرز الجدول التالي النسب المئوية التي تم تحديدها ، في 31 ديسمبر 2014 و 31 ديسمبر 2013 على التوالي :

النسبة المئوية بالنسبة المئوية	تطور نسبة الحصة 2013 2014		شركات المجمع
	2013	2014	
0,00%	99,43%	99,43%	الشركة التونسية للبنك (الشركة الأم)
0,00%	98,24%	98,24%	شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك
0,01%	57,84%	57,85%	الشركة المالية سوفي إيلان
0,00%	91,28%	91,28%	شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي (في الأوراق المالية)
0,00%	93,01%	93,01%	المالية للشركة التونسية للبنك
0,00%	85,38%	85,38%	شركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك
0,00%	97,84%	97,84%	عقارات الشارع
0,00%	99,36%	99,36%	الشركة التونسية لاستخلاص الديون
0,00%	49,72%	49,72%	الشركة العامة للبيع
٪.00,0	67,41%	67,41%	الدخلية
0,00%	96,28%	96,28%	شركة أكتيفولز
0,03%	78,28%	78,31%	البنك الفرنسي التونسي
٪.2,70	69,70%	72,40%	سيكاف المستثمر
-0,04%	95,81%	95,77%	سيكاف المستقبل (سيكاف بنك التنمية للاقتصاد التونسي سابقا)
0,00%	29,83%	29,83%	بنك تونس للأعمال
0,00%	43,17%	43,17%	البنك الاجنبي التونسي (اتحاد البنوك التونسية سابقا)
0,04%	29,98%	30,02%	الوفاق للإيجار المالي
0,00%	26,91%	26,91%	الشركة التونسية للمراقبة فريتاس
0,00%	24,86%	24,86%	
0,00%	24,78%	24,78%	شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية



# الشركة التونسية للبنك

0,00%	21,16%	21,16%	الشركة المدنية العقارية "دار المصرفي"
0,00%	19,89%	19,89%	شركة القطب التنموي المستثمر الفوجة

## 2- تحليل القوائم المالية المجمعة

### 1- التطورات الهامة للموازنة المجمعة

في نهاية سنة 2014 ، بلغ مجموع الموازنة المجمعة ما قدره 2 481 ، 7 مليون دينار في تقدم بـ 253 مليون دينار أو 5,3٪ مقارنة بمستواه المسجل في موالي سنة 2013 .

وقد شملت التطورات الأساسية البنود التالية :

#### على مستوى بنود الأصول

ميز التقدم المسجل أساساً البنود التالية :

- محفظة السندات التجارية 2 151 + مليون دينار أو 3,52٪ . إذ تقدم قائم الشركة الأم بـ 7 ، 179 مليون دينار.
- زيادة المستحقات على الحرفاء بـ 7 ، 93 مليون دينار أو 1,7٪ . وقد سجلت أساساً على مستوى الشركة الأم (7 ، 141 + مليون دينار).
- محفظة سندات الاستثمار 7 ، 51 + مليون دينار أو 9,26٪ .
- خزانة وأموال البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية بزيادة بـ 9 ، 39 مليون دينار وهي تماثل تقريباً التطور المسجل على مستوى حسابات الشركة الأم (9 ، 49 مليون دينار).

#### على مستوى بنود الخصوم

سجل مجموع خصوم مجمع الشركة التونسية للبنك زيادة بـ 9 ، 282 مليون دينار أو 8,3٪ الذي يفسر أساساً بالتطورات المتباينة التالية :

- إيداعات وممتلكات المؤسسات البنكية والمالية : 1+ ، 89 مليون دينار أو 9,21٪ .
- إيداعات وممتلكات الحرفاء : 4+ ، 119 مليون دينار أو 2,2٪ . ليبلغ قائمها 5 ، 459 مليون دينار نهاية 2014 مقابل 6 ، 339 مليون دينار في نهاية سنة 2013 . ويرجع هذا التغير، أساساً إلى تقدم إيداعات الحرفاء المسجلة على مستوى الشركة الأم (6 ، 156 + مليون دينار).
- البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية : 5 ، 39 + مليون دينار أو 2,7٪ ناتجة عن لجوء متزايد من قبل البنك لدى البنك المركزي خلال هذه الفترة.
- افتراضات وموارد خاصة : -4 ، 45 مليون دينار أو -2 ، 10٪ . مست أساساً حسابات الشركة الأم (28- مليون دينار).

#### على مستوى بنود الأموال الذاتية

بلغ مجموع الأموال الذاتية لمجمع الشركة التونسية للبنك -9 ، 259 مليون دينار ليسجل انخفاضاً بـ 9,24 مليون دينار. وترد هذه الوضعية إلى التأثير المقترب للعوامل التالية :



# الشركة التونسية للبنك

## تقرير تصرف مجمع الشركة التونسية للبنك السنة المحاسبية 2014

تراجع الاحتياطيات المجمعة بـ 8، 126 مليون دينار لتبلغ - 9، 355 مليون دينار في نهاية 2014 مقابل 1، 229 مليون دينار في نهاية سنة 2013.

تسجيل عجز للنتيجة المجمعة بـ 4، 25 مليون دينار مقابل - 3، 127 مليون دينار السنة الماضية.

### 2-2 تطور نتائج المجمع مكوناتها الأساسية

في نهاية شهر ديسمبر 2014، سجل مجمع الشركة التونسية للبنك نتيجة صافية، قبل تأثيرات التغيرات المحاسبية، تقدر بـ 7، 29 مليون دينار مقابل - 8، 132 مليون دينار في نهاية سنة 2013. ونتجت هذه الوضعية أساساً عن انخفاض خسارة شركة استخلاص الديون والبنك الفرنسي التونسي والبنك الأجنبي التونسي من جهة وتحسين نتيجة الشركة الأم من جهة أخرى.

ومن ناحية أخرى، يمكن تحليل تركيبة النتيجة الصافية للمجمع من ملاحظة ما يلي :

♦ **الناتج البنكي الصافي** : بلغ الناتج البنكي الصافي 8، 246 مليون دينار ليسجل زيادة بـ 5، 8 مليون دينار أو 6، 3٪ تصل كالآتي :

- إيرادات الاستغلال البنكي : + 7، 52 مليون دينار أو 11، 6٪.
- أعباء الاستغلال البنكي : + 2، 44 مليون دينار أو 5، 20٪.

♦ **الأعباء العملية** : تفاقمت بـ 27 مليون دينار لتبلغ 180 مليون دينار نهاية 2014. وتعد هذه الوضعية إلى التغيرات المتباينة التالية :

- ارتفاع مجموع الأجور بـ 8، 10 مليون دينار أو 9، 5٪.
- زيادة الأعباء العامة للاستغلال بـ 3، 16 مليون دينار

♦ **نتيجة الاستغلال للمجمع** : بلغت نتيجة الاستغلال للمجمع - 16 مليون دينار نهاية ديسمبر 2014 مقابل - 9، 123 مليون دينار سنة 2013. ويأتي توزيع النتيجة الصافية للمجمع حسب معيار التجميع كالتالي :

نتائج مجمعة				احتياطيات مجمعة	الشركات المجمعة
2013	2014	2013	2014		
- 132 198	- 20 870	- 265 725	- 387 126	شركات مدمجة بصفة شاملة	
- 113 892	24 895	- 71 440	- 165 247	الشركة التونسية للبنك	1
- 57	37	13 778	13 412	شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك	2
95	185	1 621	1 586	الشركة المالية سوفي إيلان	3
481	350	553	634	شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي (في الأوراق المالية)	4
-1 279	-318	4 179	3 835	المالية للشركة التونسية للبنك	5
-466	345	857	923	شركة الاستثمار ذات رأس مال تنموية لمجموعة الشركة التونسية للبنك	6
- 2 617	- 5 463	- 2 527	- 6 280	عقارية الشارع	7



# الشركة التونسية للبنك

3 551	- 23 879	- 22 430	- 22 845	8 الشركة التونسية لاستخلاص الديون
594	-52	- 1 313	-817	9 الشركة العامة للبيع
-1 194	148	2 768	1 560	10 الدخيلة
-308	- 1 522	-251	- 3 467	11 شركة أكتيفولز
-17 106	- 15 596	- 191 520	- 210 420	12 البنك التونسي
<b>4 855</b>	<b>-4 521</b>	<b>36 615</b>	<b>31 197</b>	شركات مدمجة بالتنقيب بالمعادلة
-29	69	222	165	13 سيكاف المستثمر
-7	57	2	-41	14 سيكاف المستقبل (سيكاف بنك التنمية للاقتصاد التونسي سابقا)
-176	-26	-6		15 بنك تونس للأعمال
246		2 165		16 الشركة الصناعية للقنوات والمعدات
436	447	907	943	17 الشركة التونسية للمراقبة فريتس
- 1 223	-11 467	9 004	4 542	18 البنك الأجنبي التونسي (اتحاد البنك التونسي سابقا)
619	648	1 720	2 952	19 الوفاق للايجار المالي
-158		547		20 شركة الاستثمار والتنمية بالوسط
4 383	4 959	15 507	20 983	21 الشركة التيجيرية للبنك (فرنك المجموعات المالية الإفريقية)
-89		- 1 929		22 المتوسطة للسياحة (شركة البيت الأبيض)
695	752	1 169	1 353	23 شركة القطب التنموي المستير الفجة
58	40	317	305	24 دار المصرفى
100		6 990	-5	25 شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية
<b>- 127 343</b>	<b>-25 391</b>	<b>- 229 110</b>	<b>- 355 929</b>	<b>المجموع</b>

بألاف الدينار

القطاع	المجموع	نتائج مجتمعة	احتياطيات مجمعة
مؤسسات القرض		4 778	-344 469
مؤسسات مالية		598	20 390
السياحة		-1 374	-1 906
الخدمات		-29 394	-29 943
<b>المجموع</b>	<b>- 25 391</b>	<b>- 355 929</b>	<b>-355 929</b>

## 3- أفاق تطور نشاط مجمع الشركة التونسية للبنك

في إطار تحسين أداء شركات المجموعة و الارتفاع بمستوى أنشطتها نحو معايير القطاع بادرت الشركة الأم بتنفيذ عدّة أعمال ترمي بالأساس إلى :

- متابعة أنشطة الشركات التابعة للبنك.
- اتخاذ إجراءات إعادة الهيكلة وإعادة الديناميكية أو التطهير الضروري على غرار عقارية الشارع وشركة الاستثمار ذات رأس مال تنمية لمجموعة الشركة التونسية للبنك .
- تدعيم التمازن بين المجموعات وترشيد الوسائل الضرورية لذلك.
- خلق منتجات جديدة ويعتها والنهوض بها (شركات استثمار ذات رأس مال متغير وشركات استثمار ذات رأس مال قار وشركات استثمار ذات رأس مال تنمية وصناديق التوظيف المشتركة...) وكذلك إحياء بعض المهن (استشارة في الهندسة المالية...).





# القوائم المالية المجمعة المختومة في 31 ديسمبر 2014

الموازنة المجمعة

قائمة التزهادات المجمعة خارج الموازنة

قائمة النتائج المجمعة

جدول التدفقات المالية المجمعة

إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة



الشركة التونسية للبنك

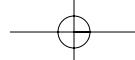


# الموازنة المجمعة

إلى 31 ديسمبر 2014

الوحدة : 1.000 دينار

الأصول	إيضاحات	31 ديسمبر 2014	31 ديسمبر 2013
خزانة وأموال لدى البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية والخزينة العامة للبلاد التونسية		181 990	142 082
مستحقات على المؤسسات البنكية والمالية		154 537	243 385
مستحقات على الحرفاء		5 331 052	5 439 433
محفظة السندات التجارية		440 164	288 933
محفظة الاستثمار		268 456	191 997
سندات مجمعة بالمعادلة		90 595	104 898
فارق الإقتناء		2 097	4 022
الأصول الثابتة		99 026	98 046
أصول الأداءات المؤجلة		6 322	4 586
أصول أخرى		731 857	710 850
مجموع الأصول		7 506 096	7 228 232
الخصوم			
البنك المركزي التونسي ومركز الصكوك البريدية		586 309	546 767
إيداعات وأموال المؤسسات البنكية والمالية		495 996	406 908
إيداعات وأموال الحرفاء		5 459 001	5 339 599
اقتراضات وموارد خصوصية		422 879	445 576
خصوم الأداءات المؤجلة		18 528	37 495
خصوم أخرى		839 532	736 843
مجموع الخصوم		7 822 245	7 513 188
حقوق الأقلية		2.4	-49 944
الأموال الذاتية			-55 216
رأس المال		124 300	124 300
احتياطيات مجمعة		-355 929	-229 110
أسهم ذاتية ×		-2 859	-2 859
نتائج مجمعة		-26 445	-127 343
مجموع الأموال الذاتية		-260 933	-235 012
مجموع الخصوم والحقوق الأقلية والأموال الذاتية		7 506 096	7 228 232



# قائمة النتائج المجمعة

في 31 ديسمبر 2014

الوحدة : 1.000 دينار

2013 31 ديسمبر 2014 31 ديسمبر

ايضاحات

352 152	393 277
60 697	58 306
30 669	34 147
10 433	14 472
<b>453 951</b>	<b>500 202</b>
- 210 997	- 250 529
-4 273	-2 561
-352	-323
<b>-215 622</b>	<b>-253 413</b>
<b>238 329</b>	<b>246 789</b>

- إيرادات الاستغلال البنكي
- إيراد 1 فوائد دائنة ومداخيل مماثلة
- إيراد 2 عمولات (على الإيرادات)
- إيراد 3 مرابح محفظة السندات التجارية والعمليات المالية
- إيراد 4 مداخيل محفظة سندات الاستثمار
- مجموع إيرادات الاستغلال البنكي**
- أعباء الاستغلال البنكي
- عبء 1 فوائد مدينة وأعباء مماثلة
- عبء 2 عمولات مدينة
- عبء 3 خسائر على محفظة السندات التجارية والعمليات المالية
- مجموع أعباء الاستغلال البنكي**

الناتج البنكي الصافي

- 221 784	- 105 167
- 14 603	-6 418
22 386	33 224
-114 287	-125 132
-30 967	-47 303
-7 788	-7 574
4 854	-4 316
<b>-123 860</b>	<b>-15 897</b>

- إيراد 5 / عبء 4 مخصصات للمدخرات ونتيجة تصحيح قيم المستحقات وعنصر خارج الموازنة والخصوص
- إيراد 6 / عبء 5 مخصصات للمدخرات ونتيجة تصحيح قيم محفظة الاستثمار
- إيراد 7 إيرادات استغلال آخر
- عبء 6 مصاريف الأعنوان
- عبء 7 أعباء الاستغلال العامة
- عبء 8 مخصصات الاستهلاكات والمدخرات على الأصول الثابتة
- عبء 8 الحصة في نتائج الشركات المجمعة بالمعادلة

نتيجة الاستغلال

-399	2 512
-8 536	-17 588
<b>-132 795</b>	<b>-30 973</b>

- إيراد 8 / عبء 9 رصيد الربح أو الخسارة على العناصر العادية الأخرى
- عبء 11 الأداء على الشركات

نتيجة الأنشطة العادية

0	0
<b>-132 795</b>	<b>-30 973</b>

- إيراد 9 / عبء 10 رصيد الربح أو الخسارة على العناصر الاستثنائية

النتيجة الصافية للسنة المحاسبية

-5 452	-4 528	2 . 4
<b>0</b>	<b>0</b>	

- إيراد 9 / عبء 10 حقوق الأقلية في النتيجة

حصة الأقلية في النتيجة المدرجة للأغلى

النتيجة الصافية المجمعة قبل التغييرات

-127 343	-26 445	2 . 5
-438 297	0	

- المحاسبية

تأثيرات التغييرات المحاسبية

<b>-571 092</b>	<b>-30 973</b>	<b>2 . 5</b>
-----------------	----------------	--------------

النتيجة الصافية المجمعة بعد التغييرات المحاسبية

الشركة التونسية للبنك



# جدول التدفقات النقدية المجمعة

في 31 ديسمبر 2014

الوحدة : 1.000 دينار

2013 31 ديسمبر 2014 31 ديسمبر

## أنشطة الاستغلال

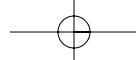
429 127	512 775	إيرادات الاستغلال البنكي المقبوضة
-227 684	-257 877	أعباء الاستغلال البنكي المدفوعة
8 487	8 797	إيداعات أو سحوبات لدى مؤسسات بنكية ومالية أخرى
- 405 800	-209 788	قروض وتسقيفات أو سداد قروض وتسقيفات ممتوحة للحرفاء
- 320 741	132 074	إيداعات أو سحوبات الحرفاء
- 19 717	- 127 251	اقتناءات أو تفويت في سندات توظيف
-128 439	- 127 888	مبالغ مسدة للأعوان ودائنون آخرون
-68 830	48 576	تدفقات نقدية أخرى متآتية من أنشطة الاستغلال
- 2 420	- 2 222	أداءات على الشركات مدفوعة
<b>-736 017</b>	<b>-22 804</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة الاستغلال</b>

## أنشطة الاستثمار

9 707	11 390	فوائد وأرباح مقبوضة على محفظة الاستثمار
-6 626	-49 749	اقتناءات أو تفويت في محفظة الاستثمار
-8 543	- 7 606	اقتناءات أو تفويت في الأصول الثابتة
<b>-5 462</b>	<b>-45 965</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة الاستثمار</b>
0	0	
-43 061	-28 427	إصدار الأوراق المالية
-1 140	-703	إصدار أو تسديد قروض وموارد خصوصية
<b>-44 201</b>	<b>-29 130</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المخصصة لأنشطة التمويل</b>

## أنشطة التمويل

-785 680	-97 899	التحصيل الصافي للسيولة وما يعادلها خلال السنة المحاسبية
365 413	-420 267	تعديل نتيجة للتغيير مجال التجمع المحاسبي
<b>- 420 267</b>	<b>-518 166</b>	<b>السيولة وما يعادلها في نهاية السنة المحاسبية</b>

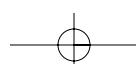


## التعهّدات خارج الموازنة المجمعة

في 31 ديسمبر 2014

الوحدة : 1.000 دينار		
		الخصوم المحتملة
31 ديسمبر 2013	31 ديسمبر 2014	ضمانات وكفالات وضمانات أخرى مقدمة
953 600	881 861	اعتمادات مستندية
441 028	273 059	أصول مقدمة كضمانات
<b>1 394 628</b>	<b>1 154 920</b>	<b>مجموع الخصوم المحتملة</b>
		التعهّدات المقدمة
115 647	145 735	تعهّدات تمويل مقدمة
3 646	3 458	تعهّدات خاصة بالسنادات
<b>119 292</b>	<b>149 193</b>	<b>مجموع التعهّدات المقدمة</b>
		التعهّدات المقبولة
1 507 747	1 254 237	تعهّدات تمويل مقبولة
<b>1 507 747</b>	<b>1 254 237</b>	<b>مجموع التعهّدات المقبولة</b>

الشركة التونسية للبنك





# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

## إيضاح - 1 المبادئ المحاسبية المعتمدة في تقييم القوائم المالية المجمعة وتقديمها

### 1-1. الأساس المرجعي لإعداد القوائم المالية المجمعة

تم إعداد القوائم المالية لمجموعة الشركة التونسية للبنك وتقديمها طبقاً للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها عموماً بالبلاد التونسية ومنها خاصة التي يحددها :

- المعيار المحاسبي العام (م م ت 1)
- المعايير المحاسبية البنكية (من م م ت 21 إلى 25)
- المعايير المحاسبية المتعلقة بالتجميع المحاسبي (م م ت 35 إلى 37)
- المعيار المحاسبي المتعلق بمتجمع المؤسسات (م م ت 38)
- القواعد الترتيبية التي أصدرها البنك المركزي التونسي والمنصوص عليها بالمنشور عدد 24 لسنة 1991 المؤرخ في 17 ديسمبر 1991 والممنوع بالمنشوريين عدد 04 لسنة 1999 المؤرخ في 19 مارس 1999 وعدد 12 لسنة 2001 المؤرخ في 4 ماي 2001.

### 1-2. محیط التجميع المحاسبي وطريقه

#### 1-2-1 محیط التجميع المحاسبي

يتضمن محیط التجميع المحاسبي لمجموعة الشركة التونسية للبنك ما يلي :

- الشركة الأم : الشركة التونسية للبنك
- الشركات التابعة : وهي التي تخضع لمراقبة الشركة التونسية للبنك بصفة حصرية
- المؤسسات الشريكية : وهي التي تؤثر الشركة التونسية للبنك بصفة ملحوظة في نشاطها وسير أعمالها

ويستبعد من مجال التجميع المحاسبي :

- الشركات قيد التصفية ،
- الشركات التي لم تتوفر قوائمهما المالية ،
- الشركات التي أصبحت غير خاضعة لرقابة الشركة التونسية للبنك بمقتضى أحكام قضائية ،
- الشركات التي لم يعد للشركة التونسية للبنك نفوذ ملحوظ في نشاطها وسير أعمالها ،
- الشركات التي تم شراوها وامتلاكها بهدف بيعها لاحقاً إضافة إلى الشركات التي بدأت عملية التفويت فيها ،
- الشركات العاجزة عن تحويل أموال إلى الشركة التونسية للبنك أو التي تمر بصعوبات دائمة .

ويبرز الجدول التالي محیط التجميع المحاسبي وطريقه إضافة إلى نسب الحصص المعتمدة لإعداد القوائم المالية لمجموعة الشركة التونسية للبنك.

ومن جهة أخرى تجدر الإشارة إلى أن أعمال التجميع قد أنجزت على أساس قوائم مالية غير مصادق عليها لـ 5 شركات من مجال تجميع يتكون من 22 شركة.



# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

الشركة المجمعة	% مراقبة المجمع 2013 2014	% تغير %	طريقة التجميع 2013 2014	% حصص المجمع 2013 2014	نغير %	قوائم مالية 2014
1. الشركة التونسية للبنك (الشركة الأم)	99,43%		الدمج الكلي	99,43%	0,00%	مصادق عليها
2. شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك	99,01%	-0,42%	الدمج الكلي	98,24%	-0,00%	مصادق عليها
3. الشركة المالية سوفي إيلان	59,40%	-59,39%	الدمج الكلي	57,84%	-0,00%	مصادق عليها
4. شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي في الأوراق المالية	99,96%	-0,00%	الدمج الكلي	91,28%	-0,01%	مصادق عليها
5. المالية للشركة التونسية للبنك	96,70%	-96,70%	الدمج الكلي	93,01%	-0,00%	مصادق عليها
6. شركة استثمار ذات رأس مال تنموية لمجموعة الشركة التونسية للبنك	99,51%	-99,51%	الدمج الكلي	85,38%	-0,00%	مصادق عليها
7. شركة عقارية الشارع	99,91%	-0,00%	الدمج الكلي	97,84%	-0,00%	مصادق عليها
8. الشركة التونسية لاستخلاص الديون	99,99%	-0,00%	الدمج الكلي	99,36%	-0,00%	مصادق عليها
9. الشركة العامة للبيع	50,00%	-50,00%	الدمج الكلي	49,72%	-0,00%	غير مصادق عليها
10. الشركة السياحية الدخيلة	67,87%	-67,87%	الدمج الكلي	67,41%	-0,00%	مصادق عليها
11. شركة أكتيفولتز	99,97%	-0,00%	الدمج الكلي	96,28%	-0,00%	مصادق عليها
12. البنك الفرنسي التونسي	78,80%	-78,77%	الدمج الكلي	78,28%	-0,03%	غير مصادق عليها
13. سيكاف المستمر	73,44%	-70,70%	التقييم بالمعادلة	72,40%	-2,7%	مصادق عليها
14. سيكاف المستقبل	98,66%	-98,68%	التقييم بالمعادلة	95,77%	-0,04%	مصادق عليها
15. بنك الأعمال التونسي	30,00%	-30,00%	التقييم بالمعادلة	29,83%	-0,00%	غير مصادق عليها
16. بنك تونس الخارجي (اتحاد البنك التونسي سابقا)	43,42%	-43,42%	التقييم بالمعادلة	43,17%	-0,00%	غير مصادق عليها
17. الوفاق لإيجار المالي	31,38%	-31,57%	التقييم بالمعادلة	30,02%	-0,04%	مصادق عليها
18. الشركة التونسية للمراقبة فريتاس	27,06%	-27,06%	التقييم بالمعادلة	26,91%	-0,04%	مصادق عليها
19. الشركة النيجيرية للبنك	25,00%	-25,00%	التقييم بالمعادلة	24,86%	-0,00%	مصادق عليها
20. شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية	24,92%	-24,92%	التقييم بالمعادلة	24,78%	-0,00%	غير مصادق عليها
21. "دار المصرف"	21,64%	-21,64%	التقييم بالمعادلة	21,16%	-0,00%	مصادق عليها
22. شركة القطب التنموي المنستير الفجة	20,00%	-20,00%	التقييم بالمعادلة	19,89%	-0,00%	مصادق عليها

\* انظر جدول تغير مجال مجمع الشركة التونسية للبنك (2014-2013)



## الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

1-2-2 تغيير محيط تجمع مجمع الشركة التونسية للبنك (2012-2013)

عرف محيط تجمع الشركة التونسية للبنك في 31/12/2014 التغييرات التالية :

الشركات التي خرجة من مجال مجمع الشركة التونسية للبنك في 31 ديسمبر 2014

أسباب

الحصص

الخروج في

(2014)

2013

%

الاسم الاجتماعي

رغم أنها قابلة للتجميع أقصيت الشركة من محيط المجمع في 31 ديسمبر 2014 لأنها لم ترسل إضبارة التجميع في الآجال المحددة.

1 . شركة الاستثمار والتنمية  
بالوسط الغربي سيكار

رغم أنها قابلة للتجميع أقصيت الشركة من محيط المجمع في 31 ديسمبر 2014 لأنها لم ترسل إضبارة التجميع في الآجال المحددة.

2 . الشركة المتوسطية  
للسياحة "نزل البيت الأبيض"

تم التفويت فيها خلال سنة 2014 .  
3 . الشركة الصناعية للقنوات  
والمعدات "سيكواك"

1-2-3 طرق التجميع المحاسبي

### « المؤسسات المجمعة عن طريق الدمج الكلي »

الشركات المدمجة كليا هي المؤسسات التابعة والتي تقوم الشركة الأم بمراقبتها بصفة حصرية قانونيا، ضمنيا أو شكليا.

وتقوم طريقة الدمج الكلي على إنجاز المراحل المتتالية الآتي ذكرها :

- يتم تجميع القوائم المالية الفردية للشركة الأم والمؤسسات التابعة لها بجمع مختلف بنودها المتشابهة على مستوى عناصر الأصول والخصوم والأموال الذاتية والإيرادات والأعباء ،
- تطرح العمليات المتبادلة بين مختلف الشركات المكونة للمجموعة بشكل منتظم ،
- تحصر حصص الأقلية في النتائج الصافية للشركات التابعة المجمعة وتطرح من نتيجة المجموعة للحصول على النتيجة الصافية الراجعة لمالكي الشركة الأم ،
- تطرح القيمة المحاسبية لمساهمة المجموعة في كل شركة تابعة إضافة إلى حصة المجموعة في الأموال الذاتية لتحديد الاحتياطيات المجمعة وحصة الأقلية فيها .

# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

« المؤسسات المجمعة عن طريق التقييم بالمعادلة

الشركات المجمعة عن طريق التقييم بالمعادلة هي المؤسسات التابعة العاملة في قطاعات مختلفة عن القطاع البنكي أو التي تؤثر الشركة التونسية للبنك بصفة جدية في سير أعمالها.

وتتمثل طريقة التقييم بالمعادلة في المراحل المتتالية الآتي ذكرها:

- إعادة حساب الأموال الذاتية للشركة المجمعة عن طريق التقييم بالمعادلة بطرح العمليات المتبادلة والتي لها تأثير على النتائج أو الاحتياطيات.
- إدراج حصة المجموعة ضمن الأموال الذاتية للشركة المجمعة عن طريق التقييم بالمعادلة في بند من الأصول هو "سندات مجمعة حسب التقييم بالمعادلة".
- طرح مساهمات الشركات المدمجة كلياً ضمن الشركة المجمعة عن طريق التقييم بالمعادلة بحصة المجموعة في الأموال الذاتية وإدراج الفارق في النتيجة المجمعة ضمن بند "الحصة في نتائج الشركات المجمعة حسب التقييم بالمعادلة" مع اعتبار الآثار على الاحتياطيات المجمعة.

## 1-3 . قواعد خاصة بالتجميع المحاسبي

### 1-3-1 عمليات متعلقة بالفوارق الناتجة عن التجميع الأولي

يتمثل فارق التجميع في الفرق الحسابي عند الاقتناء، بين تكلفة اقتناه السندات والحصة المطابقة في القيمة المحاسبية الصافية للأصول الشركة المجمعة.

ويترکب الفارق المذكور من فارق تقييم مطابق لفائض أو لباقي القيمة الخفيفين بالنسبة للأصول ومن فارق الاقتناء الموافق لفارق اقتناه السمعة التجارية "Good Will" الموجبة أو السالبة.

وفي كل مرة تتتوفر فيها البيانات، يقع تحديد فوارق الاقتناء وإدراجها ضمن الأصول الثابتة اللامادية. وقع تخصيص مدخلات استهلاك لمدة 5 سنوات بصفة متساوية لتغطية فوارق الاقتناء.

### 1-3-2 قواعد خاصة بالضرائب المؤجلة

ترتبط القيام بعمليات تخص الضريبة المؤجلة، بصفة حصرية، عن استبعاد العمليات المتبادلة التي لها تأثير على النتائج والاحتياطيات.

ولم تولد الفوارق الزمنية المتآتية من القوائم المالية المفردة الإدراج المحتمل للضرائب المؤجلة.

## إيضاح- 2 إيضاحات حول بنود القوائم المالية المجمعة (بألاف الدنانير)

### 2-1 محفظة السندات التجارية

بلغ مجموع هذا البند، في نهاية ديسمبر 2014 ، ما قدره 440 ألف دينار مقابل 288.933 ألف دينار في موفي السنة المحاسبية 2013 وتفصيل ذلك كالتالي :



## الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

المسمى	2013	2014	المجموع
محفظة الشركة التونسية للبنك	215 475	395 173	
محفظة الشركات التابعة المجمعة بالدمج الكلي	73 458	44 990	
<b>المجموع</b>	<b>288 933</b>	<b>440 163</b>	

### 2- محفظة سندات الاستثمار

بلغ مجموع هذا البند، في نهاية ديسمبر 2014 ، ما قدره 268.456 ألف دينار مقابل 191.997 ألف دينار في موالي السنة المحاسبية 2013 وتفصيل ذلك كالتالي :

المسمى	2013	2014	المجموع
محفظة الشركة التونسية للبنك	122 806	184 794	
محفظة الشركات التابعة المجمعة بالدمج الكلي	69 191	83 662	
<b>المجموع</b>	<b>191 997</b>	<b>268 456</b>	

### 2-3 سندات مجمعة حسب التقييم بالمعادلة

بلغ مجموع هذا البند، في نهاية ديسمبر 2014 ، ما قدره 90.595 ألف دينار مقابل 104.898 ألف دينار في موالي السنة المحاسبية 2013 وتفصيل ذلك كالتالي :

2013	2014	شركات حسب التقييم بالمعادلة
991	1 033	1- سيكاف المستثمر
1 242	1 272	2- سيكاف المستقبل
941	914	3- بنك الأعمال التونسي
2 933	-	4- الشركة الصناعية لقنوارات والمعدات سيكواك
1 457	1 504	5- الشركة التونسية للمراقبة فريتاس
37 338	22 433	6- اتحاد البنوك التونسية
12 744	13 294	7- الوفاق للإيجار المالي
28 078	34 129	8- الشركة النيجيرية للبنك
4 928	5 636	9- شركة القطب التنموي المنسطير الفجة
1 079	1 048	10- دار المصري
9 385	9 332	11- شركة الدراسات و التنمية سوسة الشمالية
3 782	-	12- شركة الاستثمار والتنمية بالوسط الغربي سيكار
<b>104 898</b>	<b>90 595</b>	<b>المجموع</b>

### 4- حصص الأقلية

بلغ مجموع هذا البند (216.55-) ألف دينار في نهاية السنة المحاسبية 2014 مقابل (49.944-) ألف دينار في سنة 2013 وتفصيلها كالتالي :



# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

المجموع	2013 / 12 / 31		2014 / 12 / 31		الشركة المختومة للبنك (الشركة الأم)
	حصص الأقلية في الاحتياطيات	حصص الأقلية في النتائج	المجموع	حصص الأقلية في الاحتياطيات	
- 1 207	-586	-621	-1 048	- 1 149	101
608	609	-1	608	602	6
3 349	3280	69	3 312	3 178	134
100	54	46	95	62	33
470	566	-96	411	435	-24
133	213	-80	59	224	-165
-150	-92	-58	-296	-175	-121
-119	-142	23	-282	-145	7-13
1 272	672	600	1 121	1 174	53-
2 535	3112	-577	2 599	2 528	71
-21	-9	-12	-163	-111	-52
-56 914	-52 169	-4 745	-61 632	-57 313	-4 319
(-49 944)	(-44 492)	(-5 452)	(-55 216)	(-50 690)	(-4 526)
					المجموع

## 5- الإحتياطيات والنتائج المجمعة

بلغ رصيد النتائج المجمعة (445 . 26) ألف دينار نهاية 2014 مقابل (343 . 127) ألف دينار في نهاية 2013 . ومن جهة أخرى بلغت الاحتياطيات المجمعة سنة 2014 ما قيمته (929 . 355) ألف دينار.



# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

النتائج المجمعة		الاحتياطيات المجمعة		الشركات المجمعة
2013	2014	2013	2014	
-132 198	-21 924	-265 725	-387 126	الشركات المجمعة عن طريق الدمج الكلي
-113 892	22 217	- 71 440	- 165 247	1 الشركة التونسية للبنك (الشركة الأم)
-57	37	13 778	13 412	2 شركة الاستثمار لمجموعة الشركة التونسية للبنك
95	185	1 621	1 586	3 الشركة المالية سوفي إيلان
481	350	553	634	4 شركة التصرف في مؤسسات التوظيف الجماعي في الأوراق المالية
-1 279	-318	4 179	3 835	5 المالية للشركة التونسية للبنك
-466	-963	857	923	6 شركة استثمار ذات رأس مال تنموية لمجموعة الشركة التونسية للبنك
- 2 617	- 5 463	- 2 527	- 6 280	7 شركة عقارية الشارع
3 551	- 21 238	- 22 430	- 22 845	8 الشركة التونسية لاستخلاص الديون
594	52	-1 313	817-	9 الشركة العامة للبيع
-1 194	148	2 768	1 560	10 الشركة السياحية الداخلية
-308	-1 335	-251	-3 467	11 شركة أكتيفولز
-17 106	-15 596	- 191 520	- 210 420	12 البنك الفرنسي التونسي
4 855	-4 521	36 615	31 197	الشركات المجمعة من خلال التقسيم بالمعادلة
-29	69	222	165	13 سيكاف المستثمر
-7	57	2	-41	14 سيكاف المستقبل
-176	-26	-6		15 بنك الأعمال التونسي
246	-	2 165	-	16 الشركة الصناعية للقنوات والمعدات سيكواك
436	447	907	943	17 الشركة التونسية للمراقبة فريتاس
-1223	- 11 467	9 004	4 542	18 البنك الأجنبي التونسي (اتحاد البنوك التونسية سابقا)
619	648	1 720	2 952	19 الوفاق للأيجار المالي
158-	-	547	-	20 شركة الاستثمار والتنمية بالوسط الغربي سيكار
4 383	4 959	15 507	20 983	21 الشركة النيجيرية للبنك
-89	-	-1 929	-	22 نزل البيت الأبيض
695	752	1 169	1 353	23 شركة القطب التنموي المستثمر الفجة
58	40	317	305	24 دار المصرفي
100	-	6990	-5	25 شركة الدراسات والتنمية بسوسة الشمالية
<b>-127 343</b>	<b>- 26 445</b>	<b>- 229 110</b>	<b>- 355 929</b>	<b>المجموع</b>

## 6- إعادة ش. أسهم ذاتية من قبل شركات المجمع

بلغ مجموع هذا البند 859 ألف دينار، في نهاية ديسمبر 2014، ويحتوي على الأسهم التي تمت إعادة شرائها من قبل الشركة المجمعة.



# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

ملحق عدد 1 :  
**قائمة الشركات القابلة للتجميل و التي تم استبعادها من مجال التجميل المحاسبي  
 لمجمع الشركة التونسية للبنك في 31 ديسمبر 2014**

طبقاً لمقتضيات المعيار المحاسبي التونسي عدد 35

الرتبة	الاسم الاجتماعي	العدد	القيمة الصافية لرأس المال	الحوز %	شرح الأسباب
1	شركة قصر سقانص الدولي		6 195 000	99.76%	الشركة قيد التصفية
2	شركة إفريقيا سوسة		9 800 000	96.94%	الشركة قيد التصفية
3	الشركة التونسية للصناعات الكهروميكانيكية		5 174 000	85.94%	الشركة قيد التصفية
4	الشركة الفندقية لوسط المدن نزل الأندلس		3 540 000	70.28%	شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع الأصول
5	الشركة التونسية للنهوض بالسينما والقطاع السمعي البصري		10 000	50%	الشركة قيد التصفية
6	الشركة السياحية بعين دراهم "نزل نور العين"		2 299 500	49.66%	الشركة قيد التصفية
7	شركة رملة توزر		5 947 800	47.88%	غياب الرقابة على الشركة
8	شركة التنشيط السياحي بيساط		4 259 840	42.68%	في نهاية سنة 2014 خضعت هذه الشركة لقيود دائمة وهامة حدت بصفة كبيرة قدرتها على تحويل الأموال للشركة التونسية للبنك
9	نزل نيتونبا أرتيميس		2 555 000	46.81%	في حالة استثمار أو توقف النشاط لغاية تحقيق برنامج استثماري
10	الشركة المتوسطية للسياحة نزل الداليا		3 429 000	45.29%	هذه الشركة تحت رقابة قضائية ويديرها مؤمن عدلي
11	شركة التنمية للا حضرية		770 000	39.61%	في حالة استثمار أو توقف النشاط لغاية تحقيق برنامج استثماري
12	شركة السياحة والتنشيط نادي الرئيس		1 523 000	41.96%	في نهاية سنة 2014 خضعت هذه الشركة لقيود دائمة وهامة حدت بصفة كبيرة قدرتها على تحويل الأموال للشركة التونسية للبنك
13	شركة النشاط السياحي نزل زودياك		4 637 000	37.44%	في نهاية سنة 2014 خضعت هذه الشركة لقيود دائمة وهامة حدت بصفة كبيرة قدرتها على تحويل الأموال للشركة التونسية للبنك
14	نزل بيزانس		2 675 000	35.07%	التفويت في المستقبل القريب

الشركة التونسية للبنك



# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

الشركة قيد التصفية	34.78%	1 380 000	شركة المراسي	15
غياب الرقابة على الشركة	36.70%	4 087 500	شركة الدراسات والتنمية السياحية	16
الشركة قيد التصفية	<b>31.03%</b>	<b>2 059 000</b>	نزل جربة ماريتيم	17
الشركة قيد التصفية	30%	<b>1 000 000</b>	شركة التنشيط والترفيه برادايز بارك	18
شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمل استرجاع الأصول	30%	<b>250 000</b>	شركة الدراسات والتنمية بالحمامات الجنوبية	19
الشركة قيد التصفية	28.33%	<b>1 015 000</b>	شركة الدراسات والتنمية السمعية	20
في نهاية سنة 2014 خضعت هذه الشركة لقيود دائمة وهامة حدت بصفة كبيرة قدرتها على تحويل الأموال للشركة التونسية للبنك	28%	<b>15 098 120</b>	البصرية بتونس	21
الشركة قيد التصفية	25%	<b>3 520 000</b>	شركة السياحة العربية (مارينا المنستير)	
غياب الرقابة على الشركة	26.24%	<b>532 525</b>	الشركة العالمية للتصرف السياحي	22
شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمل استرجاع الأصول	25%	<b>1 000 000</b>	نزل بيلوس	
شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمل استرجاع الأصول	25%	<b>200 000</b>	شركة التعليب والطباعة والإشهار	23
في نهاية سنة 2014 خضعت هذه الشركة لقيود دائمة وهامة حدت بصفة كبيرة قدرتها على تحويل الأموال للشركة التونسية للبنك	24.76%	<b>3 987 000</b>	شركة الدراسات والتنمية بسوسة	24
الشركة قيد التصفية	24.58%	<b>3 182 000</b>	شركة الدراسات والتنمية الزوازع	25
هذه الشركة تحت رقابة قضائية ويدبرها مؤمن عدلي	23.97%	<b>5 423 510</b>	شركة نزل يونس	26
غياب النفوذ الملحوظ على الشركة	23.56%	<b>6 236 055</b>	الشركة الفندقية للتنمية السياحية	27
شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمل استرجاع الأصول	22.50%	<b>200 000</b>	نزل دريمز بيتش	
الشركة قيد التصفية	21.47%	<b>2 025 000</b>	الشركة السياحية بالار	28
غياب النفوذ الملحوظ على الشركة	21%	<b>4 319 000</b>	شركة التنمية الاقتصادية بالقصرين	29
شركة في حالة ركود ومواصلة	20.18%	<b>1 375 000</b>	شركة التجارية العالمية بقبلي	30

# الإيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2014

استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	20%	2 150 000	نزل حمامات قاردن	34
استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	26.86%	8 808 500	شركة التنمية السياحية الصحراوية	35
استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	22.87%	2 868 400	بلمير	36
استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	31.26%	2 550 000	كبان نفزاوة	37
استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	30.00%	500 000	نادي تروبيكانا	38
استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	19.60%	16 226 080	الوسائل العامة لمجموعة الشركة التونسية للبنك	39
استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول غياب النفوذ الملحوظ على الشركة شركة في حالة ركود ومواصلة استغلالها مهددة ولا يؤمن استرجاع أصول استحالة تقديم القوائم المالية المختومة في 31/12/2014 في الآجال المحددة.	39.01%	3 640 000	شركة الاستثمار والتنمية بالوسط العربي سيكار	40
			الشركة المتوسطية للسياحة "نزل البيت الأبيض"	



# الشركة التونسية للبنك

## تقدير مراقبى الحسابات حول القوائم المالية المجمعة لمجمع الشركة التونسية للبنك

المختومة في 31 ديسمبر 2014

تونس في 18 ماي 2015

السيّدات والساّدة المساهمون،

تنفيذًا لمهمة مراقبة الحسابات التي تفضلتم بتوكيلنا بها، نقدم لكم فيما يلي تقريرنا حول مراقبة القوائم المالية لمجمع الشركة التونسية للبنك لسنة المحاسبة المختومة في 31 ديسمبر 2014 والمصاحبة لهذا التقرير، إضافة إلى الفحوص الخاصة كما نص عليها القانون وكذلك المعايير المهنية.

### 1. التقرير حول القوائم المالية المجمعة :

لقد قمنا بتدقيق القوائم المالية لمجمع الشركة التونسية للبنك والمختومة في 31 ديسمبر 2014 والتي تتضمن الموازنة قائمة التعهّدات خارج الموازنة وقائمة التأمين وجدول التدفقات النقدية والإيضاحات حول القوائم المالية.

وتبين هذه القوائم المالية المجمعة أموالاً ذاتيةً سلبيةً بقيمة 879 259 ألف دينار (حصة المجمع) باعتبار النتيجة السلبية لسنة المحاسبة 2014 وبالنسبة 391 25 ألف دينار.

### 2. مسؤولية هيكل التسيير في إعداد وعرض القوائم المالية المجمعة :

إن إعداد القوائم والبيانات المالية المجمعة هو من مسؤولية هيكل التسيير وإدارة مجمع الشركة وأعضاء مجلس إدارة الشركة التونسية للبنك. وتشمل هذه المسؤولية تصميم وتركيب منظومة رقابة داخلية تمكن من إعداد وعرض قوائم مالية خالية من أخطاء جوهريّة. كما تشمل اختيار وتطبيق الطرق المحاسبية الملائمة وتحديد التقديرات المحاسبية إزاء مختلف الوضعيّات الممكّنة.

### 3. مسؤولية مراقبى الحسابات :

تتمثل مسؤوليتنا في إبداء الرأي حول القوائم المالية المجمعة اعتماداً على الاختبارات وأعمال التدقيق التي قمنا بها. وقد قمنا بعملية التدقيق وفقاً للمعايير الوطنية والدولية المتعارف عليها والتي تتطلب أن نقوم بتحقيق وتنفيذ أعمال التدقيق للحصول على تأكيد معقول على أن القوائم والبيانات المالية المجمعة خالية من معلومات جوهريّة خطأة.

وتتضمن عملية التدقيق تقييمًا للإجراءات والتّرتيب المتّبعة وفحصًا للأدلة على أساس الاختبار، كما تشتمل على تقييم للمبادئ المحاسبية المتّبعة والتّقديرات التي قامت بها الإدارّة بالإضافة إلى تقييم العرض الإجمالي للقوائم المالية المجمعة.

وفي اعتقادنا فإن الأعمال التي قمنا بها تمثل أساساً معقولاً لإبداء رأينا حول هذه القوائم والبيانات المالية.

### 4. أساس الرأي بالتحفظ :

نتيجة لأعمال التدقيق التي قمنا بها واعتماداً على ما تقتضيه المعايير المحاسبية، فإن القوائم المالية الموضوعة على



# الشركة التونسية للبنك

## تقرير مراقب الحسابات حول القوائم المالية المجمعة لمجمع الشركة التونسية للبنك

المختومة في 31 ديسمبر 2014

ذمتك تلقى منا التحفظات التالية:

### 1-4. وقع الدّ من أعمالنا بالنظر إلى :

- غيب قوائم مالية مدققة لسنة 2014 للشركاتين الفرعيتين: "العامة للبيوعات GEVE" و "البنك التونسي الفرنسي BFT" و لثلاث مؤسسات شقيقة وهي "بنك الأعمال التونسي BAT" ، "بنك تونس الخارجي (الاتحاد التونسي للبنوك سابقا)" وشركة الدراسات والتنمية لسوسة الشمالية".

وقد تم القيام بأعمال حذف الأرصدة والعمليات داخل المجمع والتقييم بالمعادلة بناء على قوائم التجميع المعده من قبل هذه الشركات.

وتجدر الإشارة أن القوائم المالية المدققة لسنة 2013 للبنك التونسي الفرنسي والذي تبلغ مساهمة الشركة الأم نسبة 18 .78% في رأس ماله، تبرز أموال ذاتية سلبية بقيمة 180 264 ألف دينار. هذا وقد اعتبر مراقب حسابات البنك أن هذه القوائم لا تعطي صورة حقيقية وصادقة ولا تعبر بأمانة عن كافة التواحي الجوهرية للوضعية المالية للبنك بالنظر إلى الشكوك الجدية المتعلقة بإمكانية توافق نشاطه.

- كما هو مبين بالذكر الإيضاحية عدد 1 ، اقتصر مجال القوائم المالية المجمعة على 22 مؤسسة وقد تم إقصاء 40 مؤسسة من هذا المجال للأسباب التالية :

(i). عدم توفر القوائم المالية المختومة بتاريخ 31 ديسمبر 2014 والخاصة بأربعة مؤسسات.

(ii). إقصاء 36 شركة من مجال القوائم المالية المجمعة لعدة أسباب لم يتسمى لنا الشّبت من صحتها خلال أعمالنا.

وبالتالي فإن الأخذ بعين الاعتبار لنتائج مراقبة حسابات الشركات المذكورة أعلاه، وإدماج الأربعين شركة ضمن مجال القوائم المالية المجمعة يمكن أن يغير بشكل ملحوظ القوائم المالية لمجمع الشركة التونسية للبنك.

- غياب ترقيم حديث مسند من قبل وكالة ترقيم و/أو قوائم مالية محينة ومدققة من قبل مراقب حسابات مكلف قانونيا للعديد من الحرفاء الذين تعلقت بهم تعهدات لفائدة القطاع المالي تتجاوز سقف 25 مليون دينار و 5 مليون دينار الواردين بالفصل 7 من منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 بتاريخ 17 ديسمبر 1991.

- غياب جرد مادي للضمانات المسلمة للشركة الأم من قبل حرفائها بالإضافة إلى عدم توفر المؤيدات الخاصة بقيمة بعض الضمانات العينية المقدمة لفائدة الشركة الأم على غرار تقارير الاختبارات وذلك خلافا للتشريع الجاري بالعمل.

ولا يمكن بالتالي تحديد الانعكاسات المحتملة على نتيجة السنة المالية والأموال الذاتية للبنك والتي قد تنتج عن جرد الضمانات المقدمة لفائدة البنك وعن الأخذ بعين الاعتبار للمعطيات المالية الخاصة بتقييم تعهدات بعض الحرفاء.

- 2-4. اقتصرت معالجة الديون البنكية التي قامت الشركة الأم بالتفويت فيها لفائدة الشركة الفرعية " الشركة التونسية



الشركة التونسية للبنك



## الشركة التونسية للبنك

لاستخلاص الديون " على حذف رصيد " الحساب الجاري للشركة " بتاريخ 31 ديسمبر 2014 . هذا وقد تم إدماج الديون المسجلة بحسابات " الشركة التونسية لاستخلاص الديون " ضمن القوائم المالية المجمعة دون مجانية الطرق المحاسبية .

**3-4.** إنّ الأرصدة المحاسبية للتعهّدات الواردة يعنوان ، "مستحقات على الحرفاء" ، و "أصول أخرى" و "التعهّدات خارج الموازنة" ، تتجاوز أرصدة التعهّدات الواردة بقاعدة معلومات البنك بما قدره 24 037 ألف دينارا .

هذا ، ولم يقم البنك بتبرير الفارق الملاحظ وتخصيص المدخرات المستوجبة في شأنه .

**4-4.** تبرز قائمة التعهّدات خارج الموازنة المختومة بتاريخ 31 ديسمبر 2014 تعهّدات مقدمة من قبل البنك وتعهّدات مسندة لفائده بقيمة تبلغ تباعا 1 272 871 ألف دينار و 308 729 1 ألف دينار .

وقد وقع إعداد هذه القائمة على أساس الجرد المادي المنجز من قبل مختلف هيأكل البنك ولا يمكننا بالتالي تأكيد شمولية هذه التعهّدات .

**5-4.** لم تقم الشركة الأم بوضع نظام محاسبي خاص بالعمليات المنجزة بالعملات الأجنبية وذلك خلافا للمعيار المحاسبي عدد (23) المتعلّق بمعالجة هذه العمليات .

ولا تمكن هذه الوضعية من تحديد تأثير هذه العمليات على عناصر الأصول والخصوم والأموال الذاتية للمجمع .

**4-6.** تحتوي بنود الموازنة المتعلقة بـ " الخزانة والأموال المودعة لدى البنك المركزي ومركز الصكوك البريدي والخزينة العامة للبلاد التونسية " و " المستحقات على المؤسسات البنكية والمالية " و " إيداعات وأموال المؤسسات البنكية والمالية " على مبالغ عالقة تخص أساسا " حسابات البنك المركزي بالدينار " و " حسابات البنك المركزي بالعملات الأجنبية " و " حسابات البنك والمراسلين الأجانب " .

كما تبرز حسابات " البنك والمراسلين المحليين " وحسابات " البنك المركزي BDET-BNDT " أرصدة قديمة وغير متحركة والتي تم تخصيص مدخرات في شأنها دون أن تم مقارتها وتصفيتها .

من جهة أخرى تحتوي حسابات " الأصول والخصوم الأخرى " على أرصدة قديمة وغير متحركة تبلغ تباعا 8 670 ألف دينار و 12 258 ألف دينار بالإضافة إلى وجود مبالغ عالقة تخص أساسا " حسابات ما بين الوحدات المحاسبية للمقر الرئيسي والفروع " (بالدينار التونسي وبالعملة الأجنبية) وحسابات " المقاصلة الالكترونية " .

وتجدر الإشارة إلى أن الشركة الأم قد شرعت في أعمال تبرير وتصفيه الأرصدة القديمة الغير متحركة والعمليات العالقة ، غير انه لم يتم استكمال هذه الأعمال إلى غاية تاريخ إعداد هذا التقرير .

وبالتالي فإنه لا يمكننا تحديد انعكاس نتائج أعمال التصفية بصفة دقيقة على عناصر الأصول والخصوم والأموال الذاتية ونتيجة السنة المحاسبية للمجمع .

**7-4.** بلغ الرصيدين المحاسبين لديون الشركة الأم التي تتمتع بضمان الدولة أو التي تكفلت الدولة بخلاصها والمعادة جدولتها على فترة تتراوح بين 20 و 25 سنة بدون فائض ، طبقاً للفصل 25 من قانون المالية لسنة 1999 ، ما قدره 52 814 ألف دينار بتاريخ 31 ديسمبر 2014 .

وتقدر القيمة الصحيحة لهذه الديون اعتماداً على تحينن مجموع الإيرادات المستقبلية على أساس نسبة الفائدة

# الشركة التونسية للبنك

## تقرير مراقب الحسابات حول القوائم المالية المجمعة لمجمع الشركة التونسية للبنك

المختومة في 31 ديسمبر 2014

السائدة بالسوق بـ 957 ألف دينار وذلك تطبيقاً لمقتضيات الفقرة (7) من معيار المحاسبة عدد (3) المتعلق بالمداخيل. ويكون بذلك نقص القيمة الغير مدون من قبل الشركة الأم 857 ألف دينار.

**8-4.** تحتوي الأموال الذاتية للمجمع على رصيد حساب "احتياطات الصندوق الاجتماعي" للشركة الأم ما قدره 724 ألف دينار في 31 ديسمبر 2014، في حين تقدر قيمة الديون الغير مستخلصة والمسندة على الصندوق الاجتماعي 798 ألف دينار في موعد سنة 2014.

هذا ولم يقم البنك بتبرير وتصفيه الفارق الملاحظ والبالغ 12 ألف دينار.

**9-4.** خلافاً لمقتضيات الفصل 17 من القانون عدد 112-96 المؤرّخ في 30 ديسمبر 1996 والمتعلق بنظام المحاسبة للمؤسسات، لم يقم البنك بمقارنة نتائج الجرد المادي للأصول الثابتة المادية وغير المادية مع المعطيات المحاسبية الخاصة بهذه الأصول بتاريخ 31 ديسمبر 2014.

وفي غياب هذه المقاربة، لا يمكننا تأكيد وجود وشمولية الأصول الثابتة المادية وغير مادية المدونة بموازنة الشركة الأم والتي تسجل رصيداً محاسبياً صافياً يقدر بـ 84 084 ألف دينار.

**10-4.** خلافاً لمقتضيات الفقرة 30 من المعيار المحاسبي التونسي عدد 21 المتعلق بتقديم القوائم المالية بالمؤسسات البنكية، لا تحتوي الإيضاحات حول القوائم المالية الخاصة بموازنة المجمع على كل المعلومات الضرورية والمتعلقة بالبنود الهامة.

كما لم يقم المجمع بإعداد الإيضاحات المالية المتعلقة بقائمة النتائج وجدول التدقيق النظير والإيضاحات خارج الموازنة للمجمع.

**الرأي بالتحفظ:**

برأينا وباستثناء ما تم ذكره بالفقرات من 4 إلى 10 فإن القوائم المالية المجمعة والملحقة بها التقرير تعطي صورة عادلة وصادقة، وتعبر بأمانة عن كافة النواحي الجوهرية للوضعية المالية لمجمع الشركة التونسية للبنك ونتيجة نشاطه وتدفعاته النقدية للسنة المحاسبية المنتهية في 31 ديسمبر 2014 وذلك وفقاً للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها.

## 5. ملاحظات ما بعد الرأي:

دون التأثير على رأينا المبين أعلاه نلتفت انتباهم إلى أن:

**1-1.** أصول المجمع تحتوي على تعهّدات على شركات عمومية بقيمة 180 ألف دينار وتبلغ قيمة التعهّدات التي لا تتمتّع بضمان الدولة ما قدره 251 ألف دينار.

هذا وتواجه بعض هذه الشركات صعوبات مالية على غرار الشركة التونسية لصناعة الحديد "الفولاد".

وقد بلغت تعهّدات شركة "الفولاد" بتاريخ 31 ديسمبر 2014 ما قدره 180 ألف دينار، وقع إعادة تصنيفها



الشركة التونسية للبنك



## الشركة التونسية للبنك

ضمن الديون التي لا يوثق في استرجاعها في الآجال المحددة (الصنف الثالث) على معنى الفصل 8 من منشور البنك المركزي التونسي عدد 24 لسنة 1991 المؤرخ في 17 ديسمبر 1991 والمتعلق بتوزيع وتغطية المخاطر ومتابعة التمهيدات . وبناء على هذا التصنيف تحدد نسبة المدخرات المستوجبة بـ 50 % .

غير ان الشركة الأم قامت بتخصيص مدخرات بقيمة 189 28 ألف دينار لتغطية المخاطر المتعلقة بهذه التمهيدات بصفة كلية بالاعتماد على نسبة التغطية الخاصة بالتمهيدات المصنفة ضمن الديون الغير قابلة للاستخلاص (الصنف الرابع) على معنى الفصل 8 من المنشور المذكور سابقا .

**2-5.** الشركة الأم قامت بإعادة تصنيف تعهدات شركة "توبيك" والبالغة 572 25 ألف دينار ضمن الأصول التي تستوجب متابعة خاصة (الصنف الأول) على معنى الفصل 8 من المنشور عدد 24 لسنة 1991 .

وقد حافظ البنك على المدخرات المخصصة خلال سنة 2013 والتي وقع احتسابها على أساس تصنيف هذه التمهيدات ضمن الديون التي لا يوثق في استرجاعها في الآجال المحددة (الصنف الثالث) وقد بلغت هذه المدخرات 12 785 ألف دينار .

**3-5.** الأموال الذاتية للمجمع تحتوي على مبالغ وقع تخصيصها من قبل الدولة التونسية بقيمة 117 000 ألف دينار بمقتضى القانون المصدق عليه من قبل المجلس الوطني التأسيسي خلال شهر سبتمبر 2012 والتي تم إبرام اتفاقية في شأنها بين الدولة التونسية والشركة الأم بتاريخ 09 أكتوبر 2012 .

وعملاء بمقتضيات الفصل 4 من هذه الاتفاقية، يتم إرجاع هذا المبلغ بعد انقضاء مدة خمس سنوات من تاريخ إمضاء الاتفاقية وبعد استعادة البنك لتوارثاته المالية .

### 6. الفحوصات الخصوصية:

لقد قمنا بالفحوصات الخصوصية طبقا للقانون ووفقا لمعايير المراجعة المعتمد بها في الجمهورية التونسية واعتمادا على فحصنا للمعلومات المالية الواردة بالتقرير السنوي لمجلس الادارة حول تصرف سنة 2014 وباستثناء ما تم ذكره أعلاه فإنه ليس لدينا ملاحظات حول أمانة هذه المعلومات وتطابقها مع القوائم المالية المجمعة المعتمدة في 31 ديسمبر 2014 .

#### مراقبي الحسابات

عن / مجمع فيناكو - أ.ب.س  
بحي الرواتبي

عن / العامة للمراجعة والتصرف  
علي بن محمد

